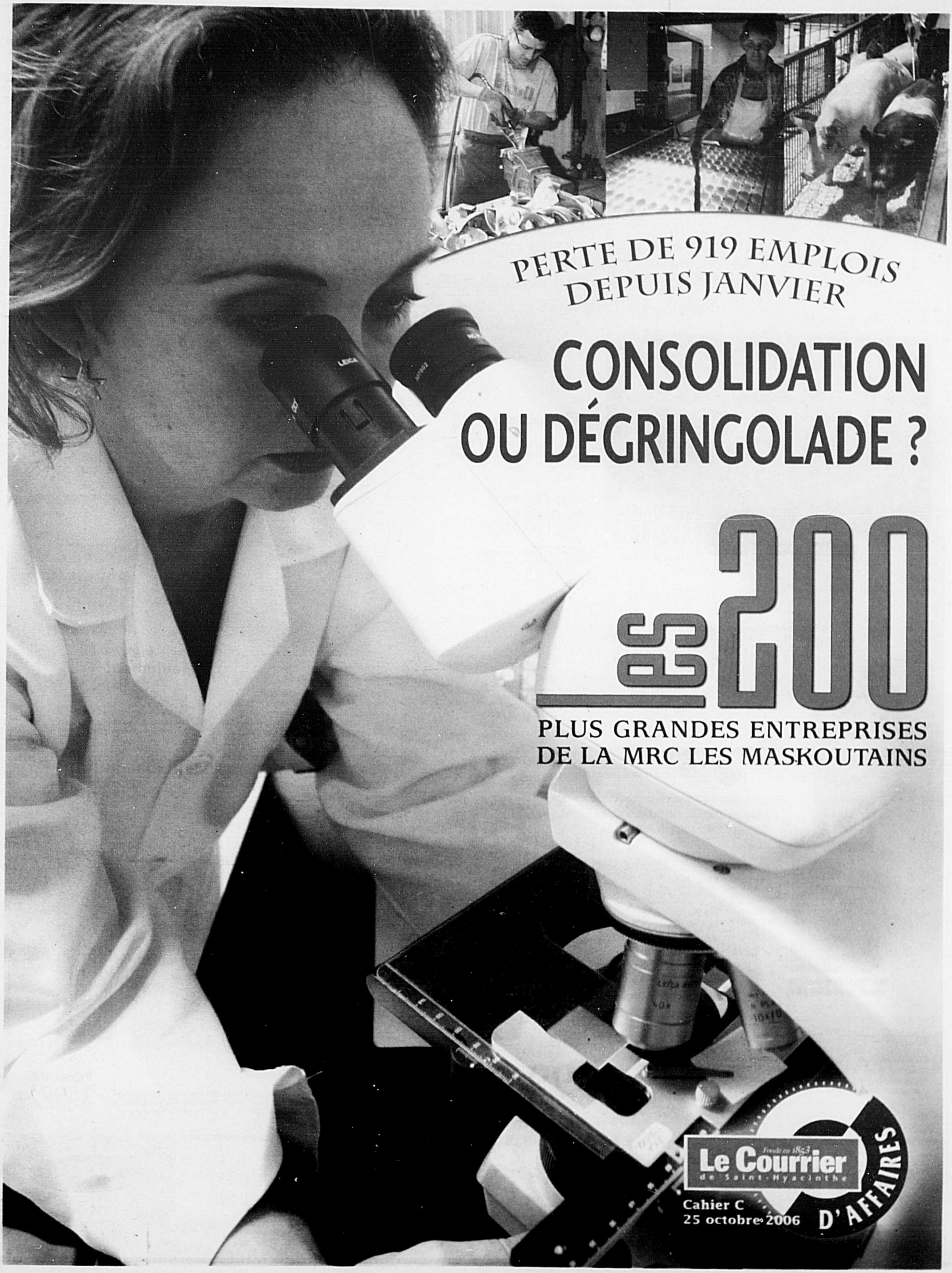

PERTE DE 919 EMPLOIS
DEPUIS JANVIER
CONSOLIDATION
OU DÉGRINGOLADE ?
LES 200
PLUS GRANDES ENTREPRISES
DE LA MRC LES MASKOUTAINS
Fondé en 1853
Le Courrier
de Saint-Hyacinthe
Cahier C
25 octobre 2006
D'AFFAIRES

Rabais de 1000$

SUR VOTRE PROCHAIN TÉLÉVISEUR

*Procurez-vous un ensemble audio cinéma maison sélectionné et obtenez 1000 de rabais applicable à l'achat d'un vaste choix de téléviseurs.



Pioneer HD TV

Téléviseur plasma 42 po haute définition PureVision
Format 16 :9, 2 prises HDMI,écran plat, haut-parleurs2 voies, image sur image, entrée PC.

Reg. 3499,99$
Seulement
2499,99$

Si jumelé à l'achat d'un ensemble audio cinéma maison sélectionné



EPSON

Projecteur cinéma maison
Grâce à la technologie 3LCD, ce projecteur procure une image gigantesque et d'excellente qualité. 1200 lumens, format 16 :9, toile portative gratuite. Epson offre 2 ans de garantie sur tous ses modèles.

Reg. 1399,99$
Seulement
399,99$

Pour ce projecteur s'il est jumelé à l'achat d'un ensemble audio cinéma maison sélectionné



Pioneer

Enregistreur DVD avec disque dur de 160 Go
Syntoniseur télé incorporé, saut des messages publicitaires. Le disque dur de 160 Go permet jusqu'à 340 heures d'enregistrement.

Rabais 80$
419,99$
Était 499,99$



Consultation à domicile

Pioneer ELITE
MONITOR AUDIO

Procurez-vous cet ensemble audio cinéma maison et obtenez 1000$ de rabais applicable à l'achat d'un vaste choix de téléviseurs.



Haut-parleurs disponibles en noir ou en chêne pâle

Cinéma maison • Performance exceptionnelle
Récepteur audio vidéo THX Select de 770 watts à 7.1 canaux. 4 enceintes acoustiques de type tour bass-reflex, 2 ambiophoniques, une enceinte centrale à triple haut-parleurs et un puissant caisson amplifié de basses profondes.

3899,99$



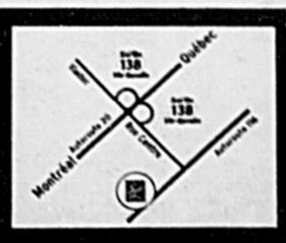
NAD
MONITOR AUDIO

Haut-parleurs disponibles en noir ou en chêne pâle

NAD établit les standards
Depuis trente ans, les plus prestigieux magazines de haute fidélité et les critiques les plus sévères parlent avec admiration de NAD. L'ensemble inclus: Amplificateur intégré stéréo phonique de 2x 50w, lecteur CD multiformat, enceintes Monitor Audio de type tour avec double haut-parleurs de basse.

Rabais 150$
1599,99$
Reg. 1749,99$

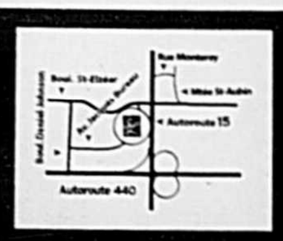
Valide du 25 octobre au 26 novembre 2006



Sainte-Rosalie
4370, boul. Laurier Est
Saint-Hyacinthe
Autoroute 20, Sortie 138

GERMAIN LARIVIÈRE électronique

Sainte-Rosalie : (450) 799-5522 • Montréal : (514) 866-8691 • Sans frais : 1 800 363-1336
www.germainlariviere.com



Laval
2900, av. Jacques-Bureau, Laval
Angle autoroutes 15 et 440
Entrée par St-Elzéar

STEREO Plus ÉLECTRONIQUE

LIVRAISON GRATUITE

0410771

L'économie régionale : consolidation ou dégringolade?

(PB)- Voilà sans doute un titre qui ne laisse personne indifférent!

Et s'il était préférable de faire le tour de la question avant de sauter aux conclusions?

Certains, esquissant une moue évidente, présumeront d'une orientation négative du contenu même des articles réunis sous le présent dossier économique. Leur démarche pourrait bien être prématurée.

D'autres, curieux d'en savoir davantage pour, éventuellement former leur opinion et orienter leur action, y verront une occasion de faire le point sur une situation qui, admettons-le une fois pour toutes, traverse certaines turbulences, mais qui est loin d'être catastrophique.

D'entrée de jeu, ce dossier économique vise d'abord et avant tout, à dresser un portrait rapide de la situation du développement économique sous toutes ses formes dans la grande région de Saint-Hyacinthe. Et des pistes de solution qui existent pour espérer tirer son épingle du jeu. Il fait, à sa manière, écho aux préoccupations des responsables du développement, des dirigeants d'entreprise, du milieu des affaires et de Monsieur Tout-le-monde.

Deux pôles

Le terme « dégringolade », au sens de « descendre très rapidement, tomber », constitue sans contredit un extrême qui, sorti de son contexte, peut difficilement être appliqué à la situation régionale dans son ensemble, même en prenant en compte les difficultés vécues actuellement ou dans un passé récent.

En ajoutant celui de « consolidation », on y retrouve les deux pôles entre lesquels évolue toute l'activité économique régionale, avec ses hauts et ses bas.

À l'image même de l'actualité qui, au cours de la dernière année, a maintes fois défrayé la manchette.

Et dans certains secteurs, les derniers mois ont été particulièrement difficiles, non seulement au chapitre des emplois perdus, par exemple, mais aussi par les interrogations soulevées sur l'avenir de certaines activités considérées encore comme les piliers de notre économie.

C'est aussi l'occasion de faire le point, la part des choses. Pour comprendre et pour être en mesure de s'adapter collectivement à la nouvelle réalité qui pointe à l'horizon.

Le contenu

Pour atteindre l'objectif visé, en tenant compte des limites et contraintes d'une telle opération, plusieurs intervenants du milieu ont été mis à contribution; ce qui a permis de regrouper certaines informations en fonction des divers secteurs économiques.

Le contenu du présent dossier, en plus de l'introduction, comprend les éléments suivants :

- Coup d'oeil sur la situation économique et les voies de solution, le cas échéant :
  - en général;
  - dans la région;
  - dans les secteurs principaux:
    - agriculture;
    - commerce;
    - construction;
    - économie sociale;
    - institutions (municipalité, santé et éducation);
    - production manufacturière;
    - services.
    - Commentaire en guise de conclusion.



Nutri-Oeuf, Vizu, CLD Les Maskoutains
Damafro, Vizu, CLD Les Maskoutains
Perfecta Plywood, Adrien Duey, photographe
Centre de congrès, Patrick Deslandes, photographe
Exploitations agricoles, Patrick Deslandes, photographe
Moissonneuse, Patrick Deslandes, photographe

Source : « La grande région de Saint-Hyacinthe : Un monde à votre mesure », MRC des Maskoutains, page 6.

Le Courrier d'affaires de Saint-Hyacinthe
www.lecourrier.qc.ca

Éditeur: Benoit Chartier
Rédacteur en chef et éditorialiste: Martin Bourassa

Collaboration : Pierre Bornais

Adjointe à la rédaction : Josée Bachand

Photographes : Robert Gosselin, Patrick Roger

Directeur de la publicité : Guy Roy

Publicitaires : Louise Beauregard, Sylvie Beaurivage, Nadine Chicoine, Luc Desrosiers, Johanne Lafontaine, Gérard Leblanc, Paul Paradis, Norbert St-Martin, Bernard St-Pierre, Isabelle St-Sauveur

Secrétaires de la publicité : Linda Douville, Marlène Laurence

Directrice de la production : Josée Cusson

Directeur technique : Normand Gonneville

Contrôleur : Monique Laliberté

Directeur du tirage : Claude Gaudreau

Le Courrier d'affaires
Publié par :
DBC Communications Inc.
Président, directeur général : • Benoit Chartier
655, avenue Sainte-Anne, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 5G4
Téléphone: 450 773-6028
Télécopieur: 450 773-3115
Courriel: admin@dbccomm.qc.ca **Site web:** www.dbccomm.qc.ca
Imprimé par Imprimerie Transcontinental SENC, division Transmag, 10807, rue Mirabeau, Ville d'Anjou (Québec) H1J 1T7.
Copyright
Tous les droits réservés sur les textes, les photos les annonces.
Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec (c) 239771
Envoi de publication - Enregistrement no. 0671479

DOSSIER ÉCONOMIE

Au Québec

Une croissance anémique et des emplois plus rares

(PB)- Voilà qui n'aura sans doute pas l'heur de plaire aux politiciens, mais c'est le constat qui se dégage au terme pratiquement de trois trimestres d'activité.

Au cours des derniers mois, les analystes et la presse d'affaires parlent de croissance anémique, de pertes d'emplois, d'incapacité relative à prendre en charge le nouveau marché du travail et ainsi de suite.

Et du côté des chambres de commerce, on déplore un immobilisme généralisé, effet direct d'une opposition exacerbée, selon elles, à tout projet novateur.

Même les économistes de Desjardins emboîtent le pas alors que leurs prévisions pour 2007 sont loin d'être favorables pour l'ensemble du Québec; surtout dans l'éventualité d'une crise aux États-Unis.

En fait, il semble que bien des experts n'en ont que pour l'Alberta, le nouveau Klondike du siècle. Là, investissements et emplois affluent, sans contraintes ni embarras, même si, à plus long terme, la facture environnementale pourrait être lourde. Mais c'est là un autre débat...

Contexte général

C'est dans ce contexte pour le moins morose que se place globalement le développement économique de la région maskoutaine. À l'image de ces poupées russes, emboîtées l'une dans l'autre et toutes soumises aux mêmes contraintes, nous sommes dépendants de cette situation. Et l'escalade pourrait se poursuivre à l'échelle du pays et de la planète.

Les indices

Les plus récentes données de Statistique Canada (fin septembre 2006) fournissent des indices qui vont dans le même sens.

C'est ainsi que le chômage a augmenté de 0,1 % pour atteindre 8 % et que 22 000 emplois seulement ont été créés depuis le début de l'année, ce qui représente 0,6 % d'augmentation. Le commentaire est à l'effet que la création d'emplois est nettement inférieure à la moyenne nationale pour la même période (1,3 % et 210 000 emplois).

Les deux indicateurs que sont le taux d'emploi et le taux d'activité restent stables mais les secteurs de la foresterie et du manufacturier en arrachent.

Le taux d'emploi indique la proportion de personnes occupant un emploi alors que le taux d'activité mesure le nombre de personnes (par rapport à la population de 15 ans et plus) qui occupent un emploi. Plus les deux taux sont élevés, mieux c'est.

Les derniers résultats de l'Enquête sur la population active, après deux trimestres en 2006, indiquent un taux d'activité de 65,4 %, comparativement à 66 % en 2003. Pendant la même période, le taux d'emploi passait de 60 % à 60,2 % et le chômage glissait de 9 % à 8 %, se retrouvant brièvement à 7,9 % en août dernier.

Selon les experts, l'évolution des taux indique que parallèlement à la création d'emplois, moins importante qu'on pourrait le croire, certaines personnes quittent carrément le marché de l'emploi au Québec. Soit parce que, sur le chômage, elles en ont marre de chercher, soit parce qu'elles partent sous d'autres cieux (encore l'Alberta!).

La situation diffère cependant d'une région à l'autre du Québec puisque si, par exemple, on trouve un taux d'activité de 50,7 % en Gaspésie en 2005, cela grimpe jusqu'à 68,9 % en Outaouais (un cas à part) et à 68,4 % en Chaudière-Appalaches. Au-dessous de la barre des 60 %, on considère que le marché du travail n'est plus en bonne santé. Et en 2005, quatre des 17 régions administratives au Québec se retrouvaient sous ce seuil fatidique.

Dans les faits, le Québec a perdu 31 900 emplois manufacturiers depuis le début de la présente année, ce qui représente 6,2 % de l'ensemble. À noter qu'à ce chapitre, la région de Saint-Hyacinthe s'inscrit tout à fait dans cette limite (voir autre article sur la situation économique dans la région maskoutaine).

Dans une entrevue accordée à un quotidien montréalais, à la fin du mois de septembre, l'économiste en chef du Mouvement Desjardins, François Dupuis, manifestait une crainte certaine pour le Québec dans l'éventualité d'une récession aux États-Unis. Selon lui, le Québec serait plus touché que l'ensemble du Canada. Il rappelle que pas moins de six chocs économiques frappent la province : les prix du pétrole, la hausse du dollar, la concurrence asiatique, le protectionnisme américain, les taux d'intérêt plus élevés et le ralentissement économique du côté des États-Unis.

Suite en page 5

Recrutement et placement de personnel

Adecco

www.adecco.qc.ca

Emplois permanents et temporaires

Industriel - Technique
Secrétariat - Bureautique
Comptabilité - Finance
Vente et Service à la clientèle
Ressources Humaines



Consultez tous nos emplois et appliquez directement en ligne sur notre site Web. www.adecco.qc.ca

Adecco Saint-Hyacinthe
430, avenue Sainte-Anne
Tél. : 450 771-1553 Fax.: 450 771-4949

0497280

Restaurant La Niçoise

Resto-Traiteur

2065, Cherrier, (face au bureau de tourisme)

L'endroit idéal pour :

Vos réunions, cocktails, formations, dîners d'affaires, party des Fêtes.

Menus personnalisés.

Repas du midi express, à partir de 9.95$
Menus santé sans gras trans.

Salle de réception

Menus de groupes.

Appelez-nous, demandez Françoise ou Fléchelle

450 771-2297

0497279

Des indicateurs qui sont éloquents...

Suite de la page 4

Le PIB

Un autre indicateur de la bonne santé d'une économie, c'est celui du produit intérieur brut (PIB). Après deux trimestres, l'augmentation du PIB au Québec était de 0,7 %; si la courbe se poursuit, on parle de 1,7 % d'augmentation pour l'année au complet. Pour le Canada, au cours de 2006, les prévisions sont de l'ordre de 3 %. Voilà qui est éloquent.

Certains spécialistes comparent l'accroissement du PIB au Québec en 2006 à celui des années 1995 et 2001, deux années de ralentissement économique.

Et l'agriculture

L'émergence de certains pays a radicalement changé la donne au niveau agroalimentaire - la région maskoutaine est bien placée pour le savoir - et il semble bien que ce n'est qu'un début.

Si à cette situation particulièrement difficile, on ajoute une saison plus que moyenne, pour ne pas dire carrément mauvaise, pour un grand nombre de producteurs d'ici, l'avenir ne semble pas prometteur dans ce secteur économique.

Des mauvaises années, l'agriculture québécoise en a connu et elle ne s'est pas écroulée pour autant.

Son lien organique avec la communauté reste trop important pour que son avenir soit menacé, comme c'est le cas dans certains autres secteurs de l'économie.

Mais il faut bien admettre que tous les facteurs évoqués précédemment et qui peuvent ralentir sérieusement l'économie frappent l'agriculture de plein fouet aussi.

Une ouverture totale des marchés, comme le souhaitent certains grands pays, porterait sans doute un dur coup à plusieurs productions agricoles encore protégées, relativement, par les mécanismes de la gestion de l'offre et de la demande.

Tout cela fait en sorte que l'agriculture québécoise est à la croisée des chemins. Faut-il continuer massivement dans les secteurs traditionnels (maïs, céréales, porcs etc.), quitte à concurrencer les géants de ce monde, ou est-il préférable de faire les choses autrement? La créativité doit-elle remplacer la production à grande échelle? Les niches (canneberges, élevages particuliers, produits spécialisés, etc.) offrent-elles suffisamment d'espace pour accueillir une partie importante de l'activité agricole? Est-il possible de changer les mentalités pour y parvenir? Voilà autant de questions, et bien peu de réponses parfois, qui interpellent les producteurs dans leur ensemble.

Lueurs d'espoir

Dans un portrait plutôt morose, quelques lueurs d'espoir semblent pointer au Québec. Ou ne s'agit-il que d'illusions temporaires?

Les nouveaux emplois appartiennent globalement à la catégorie du temps complet (19 500) alors que ceux à temps partiel diminuent (moins 25 200). À 82,2 % d'emplois à temps complet, c'est le meilleur résultat depuis 15 ans.

Des analyses plus poussées vont dans le même sens : le marché québécois du travail, même s'il est soumis à des contraintes (Chine et pays émergents), même s'il perd des emplois manufacturiers, est en excellente santé parce qu'il s'adapte rapidement au nouveau marché du travail. Cela signifie une présence accrue des femmes, le report de la retraite pour plusieurs et les emplois technologiques supplantent ceux du secteur manufacturier. En fait, le taux de chômage est encore à son plus bas depuis 30 ans, à 8 %.

Dans un autre ordre d'idées, il semble bien que la confiance des dirigeants de PME au Québec soit à la hausse, même si el e reste moins vigoureuse que dans certaines autres parties du Canada. On prévoit, dans une proportion de 32 %, créer des emplois au cours des 12 prochains mois alors que pour 49 % d'entre eux, la performance ira en s'améliorant. Seul bémol sans doute, c'est plutôt vers la fin de la prochaine année (septembre 2007) que de nouveaux emplois pourraient être créés de façon plus importante.

Les plus récentes données sur le marché du travail viennent conforter en quelque sorte cette approche des dirigeants d'entreprise puisqu'elles rapportent la création de 16 200 emplois au cours du dernier mois, mettant fin à trois mois de léthargie.

Et mieux encore, c'est au Québec que cela s'est passé, près de 11 000 des nouveaux emplois s'y retrouvant; même plus, le secteur manufacturier semble connaître un regain de vie (9 900 emplois nouveaux). La question est de savoir si le phénomène est temporaire, « une anomalie statistique » selon certains experts, ou si la poussée sera suffisante pour combler les pertes enregistrées depuis janvier 2006.

Conclusion

L'économie du Québec traverse sans doute une période de grands changements. Mais elle n'est pas aussi fragile que peuvent le laisser entendre la faiblesse relative de certains secteurs économiques.

Pour un, le marché de l'emploi subit les contrecoups de la situation difficile que le secteur manufacturier traverse, qu'elle soit ponctuelle ou conjoncturelle, mais des signes de plus en plus nombreux indiquent qu'il est en mutation et qu'il s'adapte à la nouvelle réalité.

***(La suite du Dossier économique en pages 38 et suivantes)**

OPTO PLUS

CLINIQUE OPTOMÉTRIQUE DE ST-HYACINTHE



SERVICES

- Bilan de santé des yeux
- Examen de la vue et dépistage de maladies oculaires
- Vision des enfants
- Vaste choix de montures et lunettes solaires
- Lentilles cornéennes de toutes catégories

VENEZ RENCONTRER NOS OPTOMÉTRISTES

- Dr Luc Tétreault,
- Dr Robert Théroux
- Dr Carol Marois
- Dre Nadine Palardy
- Dre Jocelyne Lemieux
- Dr Gilbert Fortier
- Dre Liliane Dupuis

LA SANTÉ DE MES YEUX, **J'Y VOIS PLUS!**

2860, Laframboise • St-Hyacinthe, Québec • J2S 4Z1

Tél. (450) 773-5555

Toujours **PLUS** pour vos yeux

optoplus.com

0403622

La baisse varie entre 1,8 % et 2,4 %!

(PB)- Selon que certaines corrections sont apportées ou non.

Depuis que Le Courrier d'Affaires (Les 200) est publié - et il s'agit d'une 12e édition - il n'aura jamais été aussi difficile de tracer un portrait fiable de l'emploi dans la région maskoutaine. Ce qui peut expliquer l'ambigüité relative du titre ci-dessus.

Depuis le 1er janvier 2006, près de 1 000 emplois nets ont été perdus dans le seul secteur manufacturier qui en compte maintenant autour de 14 000; ce qui représente près de 2,5 % de tous les emplois dans la MRC des Maskoutains (environ 40 000). Et pour plusieurs entreprises, la situation est loin d'être réjouissante pour la prochaine année. C'est dans ce cadre en pleine évolution que cette édition est présentée, à partir de données validées, le cas échéant, en date du 15 septembre 2006.

Le bilan des emplois recensés dans les 275 entreprises qui se retrouvent dans l'un ou l'autre des tableaux (Principal ou Antichambre) s'établit à 28 239, en baisse de 519 emplois par rapport à l'an dernier (28 758) alors qu'il était question de 274 entreprises.

Le recul est de l'ordre de 1,8 % sur cette base particulière.

Cependant, 12 nouvelles entreprises ont été inscrites en 2006, totalisant 483 emplois; ce qui a contribué d'autant à diminuer la perte d'emplois.

Par contre, 11 inscriptions - certaines assez importantes - ont été rayées des relevés, pour une perte de 484 emplois. En additionnant la perte de 2006 (519 emplois) et celle des emplois perdus (484 emplois), on obtient le grand total de 1 003 emplois de moins ou -3,6 % des emplois recensés.

Des correctifs apportés dans trois cas (Commission scolaire, Cégep et Ti-Père BBQ) représentent 320 emplois qui ne correspondent pas à des pertes réelles.

La perte totale serait donc de l'ordre de 683 emplois ou -2,4 %. (Voir Analyse principale pour détails)

Le nombre de situations particulières est cependant tel qu'il est nécessaire, via un « Carnet de notes » que l'on trouvera dans l'analyse principale, d'apporter certaines précisions sur les entreprises en situation particulière ou ayant enregistré une diminution marquée de l'emploi. Les entreprises qui font partie de ce carnet de notes présentent un trait sous le nombre d'employés des tableaux.

Comme l'an dernier, les mises à pied annoncées pour les mois et les années à venir (notamment Olymel et les mises à pied retardées à Saint-Simon - environ 350 emplois - et Barry Callebaut avec la coupure d'environ 100 emplois d'ici la fin de l'année) n'ont pas été prises en compte, cela va de soi puisqu'elles le seront au cours des prochaines années alors qu'elles deviendront effectives.

Un rappel

D'une année à l'autre, tous les types d'emplois sont comptabilisés, à temps plein ou à temps partiel. Dans le cas où une majorité d'emplois à temps partiel sont pris en compte, la présentation graphique (données en italiques) devrait permettre de le retracer à la simple lecture. Mais force est de constater que ce n'est pas une évidence, la nuance étant en définitive assez mince.

Toutes les entreprises et les institutions sont regroupées sous un seul et même classement. Pratiquement, le bassin limité de certains secteurs d'activité ne permet pas de mettre en place une sectorisation des emplois en fonction des différents secteurs de l'activité économique.

Depuis le tout début de la publication de ce cahier, le but recherché est de donner, année après année, un portrait global de la situation de l'emploi sur le territoire de la MRC et d'en suivre l'évolution.

Un premier coup d'oeil

Le peloton de tête, formé des dix plus importantes entreprises (tous secteurs confondus), est resté inchangé à deux exceptions près : l'Hôtel des Seigneurs passe du 12e au 10e rang alors que Dutailier glisse du 10e au 11e rang.

Les 20 entreprises et institutions les plus importantes de la MRC des Maskoutains comptent pour près de la moitié des emplois recensés dans la présente édition avec plus de 13 892 emplois (49,2 %). À noter toutefois qu'on enregistre un recul de 308 emplois dans ce segment par rapport à l'an dernier (14 200 emplois).

Comme mentionné plus haut, au chapitre des nouvelles inscriptions, on en retrouve 12 alors que les noms de 12 autres ne figurent plus dans l'un ou l'autre des tableaux. De ce nombre, trois sont des fermetures définitives, une entreprise a été transférée ailleurs, six sont sorties des tableaux à la suite d'une diminution d'emplois (sous la barre des 20) et deux font l'objet de consolidation.

Tous les détails sur les données compilées et les mouvements enregistrés sont fournis dans l'analyse qui accompagne les tableaux. Cela s'applique également pour les nouvelles entrées, les retraits, les cas particuliers, etc.

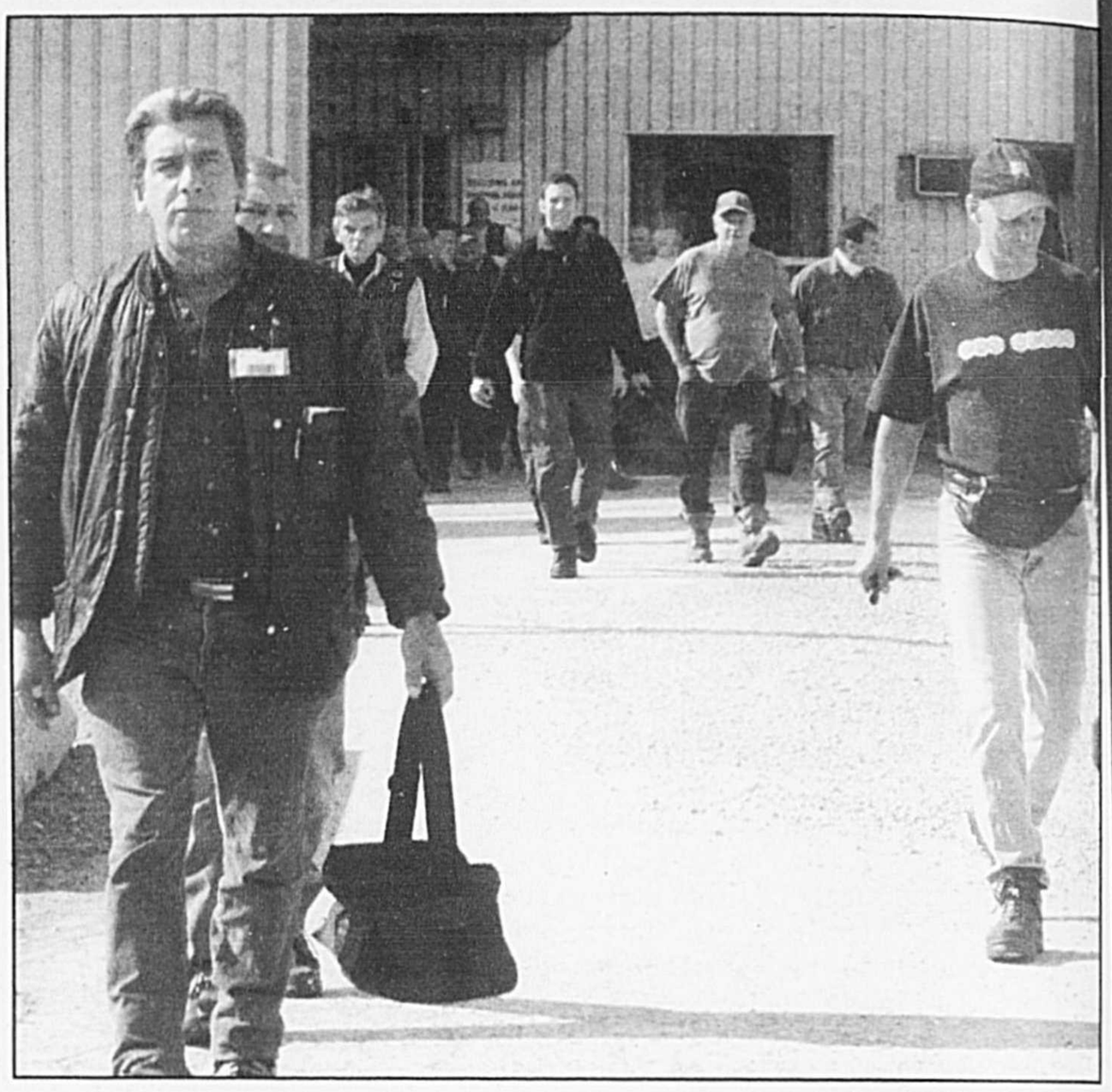


Photo Patrick Roger, Le Courrier ©

Des employés qui quittent l'usine... peut-être de façon définitive.

Remerciements

Les réponses au questionnaire expédié à près de 300 entreprises et institutions de la MRC constituent une large part des informations fournies dans l'un ou l'autre tableaux.

Il y a donc lieu d'adresser des remerciements particuliers à tous ceux et celles qui, dans leurs occupations quotidiennes, ont trouvé les quelques moments requis pour remplir ce questionnaire. Il s'agit d'une information de première main qui permet de tracer un portrait le plus précis possible de la situation de l'emploi chez nous et de son évolution.

Au cours de la dernière décennie, le pourcentage de questionnaires complétés a toujours avoisiné 60 % et c'est la même situation qui prévaut cette année. L'expérience montre toutefois que ce questionnaire est très souvent complété par des entreprises ou des institutions qui ont des éléments nouveaux à rapporter (hausse ou baisse de l'emploi, changement dans la direction, etc.). Ces précisions n'en sont que plus appréciées.

L'équipe du CLD des Maskoutains est aussi un collaborateur fidèle au fil des ans, notamment grâce à son Guide des industries manufacturières de la MRC des Maskoutains, remis à jour chaque année et publié en juin 2005; à cela s'ajoute un complément d'information pour les huit premiers mois de 2006.

Une précision

Les données fournies veulent être les plus exactes précises et conformes à la réalité des entreprises et des institutions. Il est donc important de signaler toute imprécision ou inexactitude en communiquant avec la rédaction du Courrier. Ces informations seront utilisées lors d'une prochaine édition.

La conclusion de cette introduction se veut une invitation aux dirigeants d'entreprises qui comptent 20 emplois et plus de communiquer avec le journal pour se retrouver dans l'un ou l'autre des tableaux présentés annuellement.

Méthodologie

Les données fournies dans la présente édition du Cahier des 200 proviennent en large partie des questionnaires remplis par les entreprises et les institutions.

L'édition régulière du Courrier au fil des semaines est aussi une source importante d'informations sur l'évolution de l'emploi.

Pour le secteur manufacturier, elles sont complétées, lorsque requis, par les informations contenues dans le Guide des industries manufacturières de la MRC des Maskoutains, publié en juin 2006 par le CLD Les Maskoutains et en fonction d'une mise à jour en septembre 2006. À noter toutefois que les réponses au questionnaire ont prédominance sur toutes les autres sources d'information.

Des vérifications ponctuelles viennent compléter la recherche de données et autres informations pertinentes.

Enfin, lorsqu'aucune information nouvelle n'est disponible, l'inscription est présentée sans changement, de sorte que l'effet exercé sur l'ensemble des données est plutôt neutre. Ce n'est certes pas une situation idéale mais encore une fois, les ressources disponibles imposent des limites à cette recherche.

Cette année encore, la provenance des informations est indiquée (dans la 4e colonne sous la section « Emplois au Québec ») :

* = questionnaire et autres sources
++ = documents du CLD et autres
- = données inchangées.

En un coup d'oeil...

Voici en quelques chiffres les points saillants de l'Édition 2006 comparativement à celle de 2005 :

	2005	2006
Emplois recensés :	28 758	28 239
Entreprises et institutions :	274	275
Seuil d'emploi des 200 :	32	31
Tableau principal :	203	203
Antichambre :	71	72

Analyse des emplois recensés

Un net recul en 2006!

(PB)- L'édition 2006 du Courrier des affaires fait état d'une diminution importante de l'emploi, surtout dans le secteur manufacturier (voir autre article) puisqu'il est question d'un recul impressionnant des emplois recensés pouvant atteindre 1 003 emplois. Voilà qui est à l'image de la situation vécue dans la région depuis le début de l'année, alors que les mauvaises nouvelles semblent se suivre sur une base régulière.

L'introduction fait état d'une diminution de 2,4 % par rapport à l'exercice de 2005 et même s'il s'agit de données brutes qu'il importe de raffiner, la tendance à la baisse est incontestable et inquiète certainement par l'ampleur qu'elle revêt.

À noter que le nombre d'entreprises s'établit à 275 en 2006, alors qu'il était de 274 l'année précédente. La diminution rapportée est obtenue en prenant en compte trois éléments qui sont :

A.- le total des emplois recensés : 28 758 en 2005 et 28 239 en 2006, pour une différence de -519. Toutefois, le total pour 2006 prend en compte la création de 483 emplois par les nouvelles entreprises qui sont inscrites au palmarès;

B.- la disparition d'une douzaine d'entreprises totalisant 484 emplois;

C.- la prise en compte des données fournies par trois entreprises (la Commission scolaire, le Cégep et Ti-Père BBQ) qui font état d'une diminution de 320 emplois alors qu'il ne s'agit que d'une façon différente de comptabiliser le nombre d'employés (deux cas) et une erreur de transcription (1 cas).

La formule magique pourrait ressembler à ceci : (519 + 484) - 320 = 683 ou 2,4 %.

Faut-il conclure de ce qui précède que la diminution rapportée affecte également l'ensemble de l'emploi? Certainement pas à court terme puisque, comme mentionné dans le texte d'introduction, c'est surtout le secteur manufacturier qui est lourdement touché (diminution de l'ordre de 7 %); mais l'économie régionale pourrait ressentir les contre-coups de la situation au fur et à mesure que le temps passe. Un lien étroit existe en effet entre les emplois manufacturiers et les emplois du commerce par exemple.

Et ce n'est pas fini. On parle de plusieurs centaines d'emploi qui sont encore sur la corde raide pour au moins la prochaine année (entre 500 et 700, selon les sources). Il faudra suivre de près l'évolution de la situation dans son ensemble pour en mesurer les retombées en temps opportun.

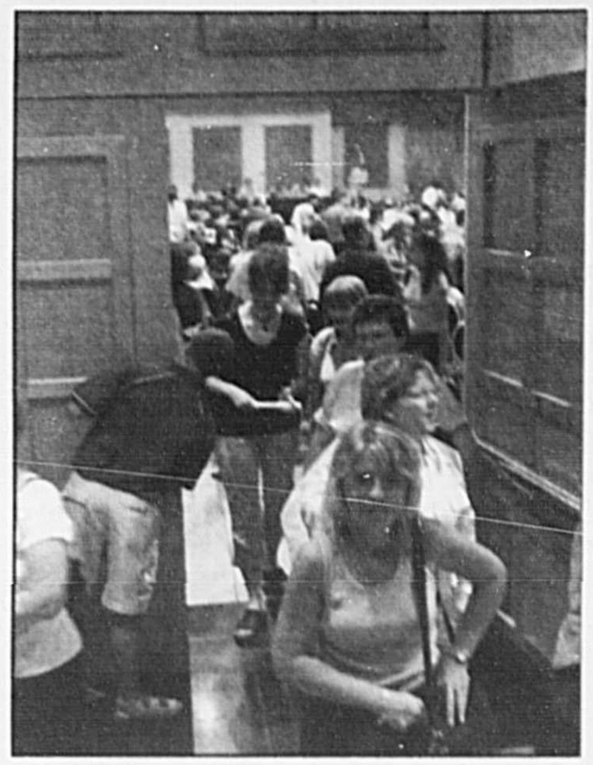


Photo Robert Gosselin, Le Courrier ©

Certaines réunions d'employés apportent parfois des nouvelles peu réjouissantes.

Tableau A : **Le nombre d'entreprises recensées**

Entreprises recensées	
1996	242
1997	254
1998	256
1999	262
2000	276
2001	277
2002	278
2003	277
2004	276
2005	274
2006	275

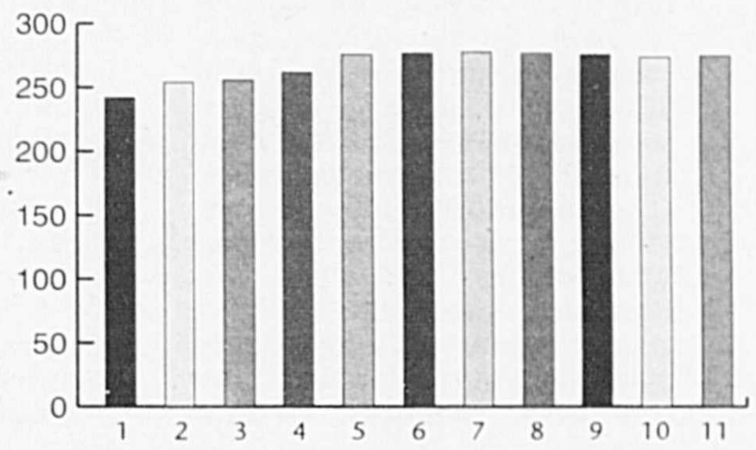
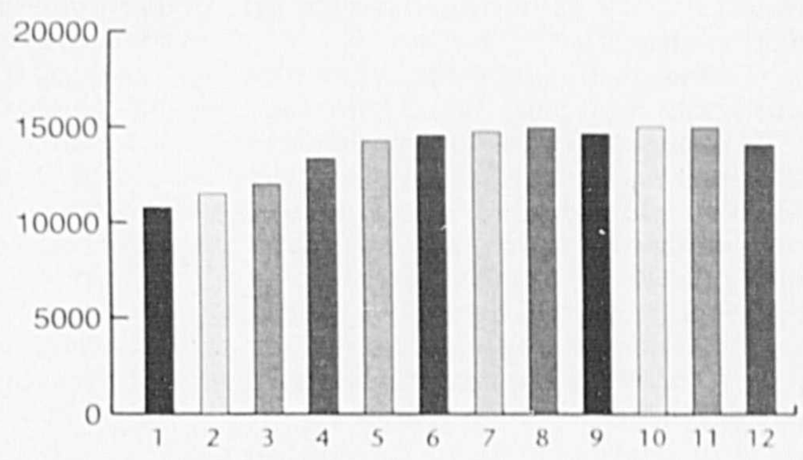


Tableau B : **Emploi manufacturier**

Emplois recensés	
1995	10 778
1996	11 504
1997	12 004
1998	13 363
1999	14 278
2000	14 574
2001	14 753
2002	14 975
2003	14 641
2004	15 002
2005	14 974
2006 (part)	14 055



Messieurs, faites-vous plaisir

Présentation des nouvelles collections d'habits en magasin

Pour l'occasion,
20%
sur tous nos habits
jusqu'au 5 novembre 2006

Pris de vente à partir de 149,95$

JACK VICTOR
S.Cohen MONTRÉAL
NAUTICA
Calvin Klein
TOMMY HILFIGER



- Possibilité de sur mesure
Le plus grand choix de la région
- Altérations sur place
- Taille jusqu'à 54 en inventaire

G. Brabant

Prêt-à-porter pour homme et jeune homme.
Tailles fortes jusqu'à 3 XL
souliers et accessoires

410, AV. DE L'HÔTEL-DIEU, SAINT-HYACINTHE, CENTRE-VILLE • 450 774-7131

0410764

Membre du groupe Brunet

Jean-Louis Auger
PHARMACIEN
JEAN-LOUIS AUGER, PHARM. PROP.

Clinique médicale Sicotte
3000, rue Sicotte
Saint-Hyacinthe, Québec J2S 2L8
Tél. : (450) 773-5433
Fax : (450) 773-6257

•••

1725, rue Papineau
Saint-Hyacinthe, Québec J2S 2B2
Tél. : (450) 773-9757
Fax : (450) 774-6452

- *Livraison gratuite*
- *Système de gestion des médicaments*
- *Orthopédie*



0412006

responsables de la création de 43 % des nouveaux emplois (250 sur 582). En 2006, elles restent aussi importantes (47,7 % de l'emploi) mais elles présentent un bilan négatif au chapitre de l'emploi (-161 ou 31 % des 519 emplois perdus).

Les nouvelles inscriptions, au nombre de 12, totalisent 483 emplois; les fermetures d'usines comptent pour une perte de 423 emplois et la disparition de certaines (5) des divers tableaux signifie une perte de 61 emplois.

La deuxième partie de la présente analyse devrait permettre de mieux saisir les ramifications des divers éléments qui viennent d'être évoqués.

Quelques précisions

Les 200 du Courrier d'affaires en est à sa 12e édition et, au cours des années antérieures, il a été fait mention sur une base régulière que cette publication ne vise pas à dresser un portrait exhaustif de l'emploi dans la MRC des Maskoutains. On parlerait alors de milliers d'entreprises de toutes sortes, pour environ 39 500 emplois au total.

En présentant les 275 plus grandes entreprises de la région (avec 20 emplois ou plus), toutes activités confondues, il fait état quand même de près de 72 % de tous les emplois disponibles

C'est donc dire qu'elles sont les plus importantes au chapitre de l'emploi.

L'exemple le plus éloquent de ce qui précède concerne le CLD des Maskoutains. Année après année, on publie un Guide des industries qui précise le nombre d'employés pour chacune des entreprises manufacturières. Le rapport publié en juin 2006 et dressant la situation au 31 décembre dernier, fait état de 14 974 emplois répartis dans 394 entreprises. Cependant, en date du début de septembre, la prise en compte des pertes enregistrées depuis le début de 2006 fait baisser ce total à 14 055 emplois, le nombre d'entreprises restant pratiquement le même. On retrouve dans le présent cahier 122 entreprises liées au secteur manufacturier (44 % des inscriptions totales et environ 31 % des industries) et 11 775 emplois (84 % des emplois manufacturiers et près de 42 % de l'ensemble des emplois relevés). En corollaire, cela signifie aussi que 69 % des entreprises qui ne s'y retrouvent pas contribuent pour environ 16 % à l'emploi manufacturier dans la région.

Les nouveaux

Le nombre de nouvelles inscriptions est plus élevé que l'an dernier. On en compte 12, soit le double (6 en 2005).

À l'exception de trois (Pavages Maska qui ne figurait plus au palmarès depuis quelques années, le Restaurant Pepe, revenu en affaires après un incendie, et Prorec, effectuant un retour), les neuf autres inscriptions sont de nouvelles entreprises qui en sont à leur première présence.

Les nouvelles entreprises sont :

1.- Pavage Maska, en 22e position, avec 180 emplois;
2.- Le Groupe Robin, avec 56 employés, en 109e place;
3.- Le Restaurant Pepe, au 197e rang, avec 31 emplois;
4.- Foamkore, au 228e rang et 28 emplois;
5.- Royal Pyrotechnie, au 227e rang, avec 27 emplois;
6.- Le Groupe Sutton, au 232e rang et 26 emplois;
7.- Machinerie Olymel, 237e rang et 25 emplois (non compris dans le Groupe Olymel);
8.- Les Prés Verts, au 237e rang et 25 emplois;
9.- Kooll Desserts, au 257e rang et 22 emplois;
10.- Prorec, au 260e rang et 21 emplois;
11.- La Clé sur la porte, 264e rang et 20 emplois, et
12.- Metchro, au 264e rang et 20 emplois.

Des retraits

Les nouvelles entreprises trouvent une contrepartie dans les retraits d'inscription, au nombre de 11.

Trois entreprises de cette catégorie, relativement importantes, ont fermé leurs portes et une autre est déménagée à l'extérieur de la région. Cinq autres n'apparaissent plus dans le classement, étant passé sous le seuil fatidique des 20 emplois. Rappelons qu'il ne s'agit pas de pertes nettes dans tous les cas; en 2005, elles totalisaient 137 emplois et elles en comptent maintenant environ 71.

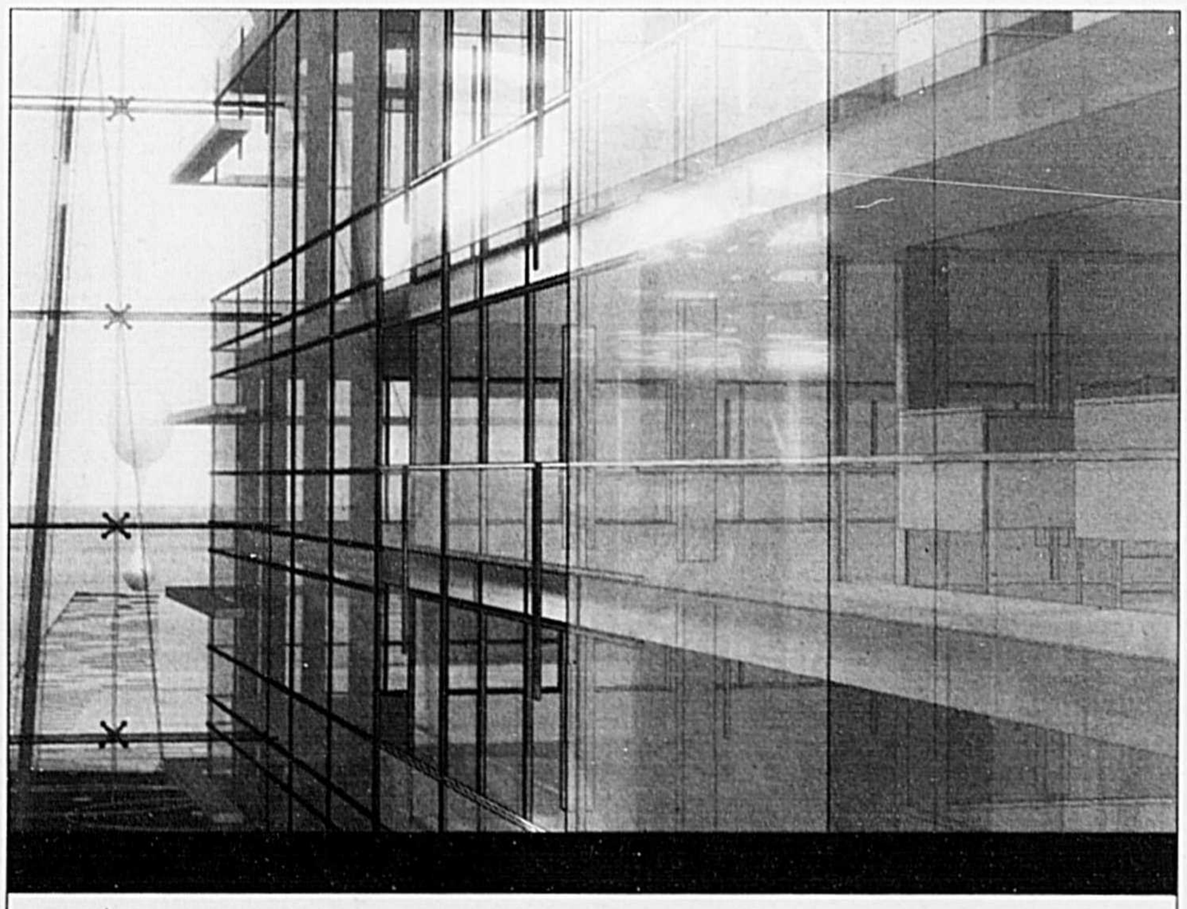
Les entreprises qui ont cessé leurs opérations sont :

1.- Kimberly Clark, une fermeture annoncée depuis un certain temps et complétée en juin 2006, avec la disparition d'environ 100 emplois, En 2005, l'entreprise comptait 182 emplois et se situait au 19e rang du palmarès. C'est ce dernier chiffre qui a servi dans la préparation de la présente édition.
2.- Denharco : avec 148 emplois et en 30e place en 2005. Après avoir demandé et obtenu des concessions salariales, la compagnie s'est placée sous la Loi des faillites avant d'être vendue à des intérêts américains. Ce qui a entraîné la fermeture définitive de l'usine maskoutaine.
3.- L'Emprereur de Chine : 70 emplois, au 85e rang. Le restaurant fermé a été remplacé par un autre restaurateur qui ne présente pas un nombre suffisant d'employés pour être inscrit dans la liste des entreprises des 200.
4.- Nutraceutiques Nutrapro, 23 emplois et au 235e rang. L'entreprise a cessé ses opérations à Saint-Hyacinthe et serait installée dans la grande région de Drummondville.

Deux inscriptions ont été rayées de la liste dans la foulée de regroupement ou de consolidation. C'est le cas de la Caisse populaire de Saint-Hyacinthe (au 69e rang avec 90 employé) qui est issue du regroupement de deux caisses (Saint-Hyacinthe et la Vallée maskoutaine). Et les Pharmacies Jean Coutu (au 31e rang), avec quatre pharmacies et la Clinique familiale Laframboise.

Enfin, cinq entreprises n'apparaissent plus sur la liste parce qu'elles se retrouvent sous la barre des 20 emplois :

1.- Lyrco, était au 196e rang, avec 32 emplois; maintenant 14 emplois;
2.- Corporation Allflex, au 204e rang et 30 emplois (maintenant 17);
3.- Améritek Metal, au 232e rang et 27 emplois (2 emplois);
4.- Consumaj, 262e rang et 20 emplois (17 emplois), et
5.- Imprimerie Dominion, 262e rang et 20 emplois (14 emplois).



ALLAIRE COURCHESNE
ARCHITECTURE I URBANISME I INTÉRIEUR

1690, Girouard Ouest, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 2Z7 • T 450 778-1151

0493921

CENTRE DES ARTS Juliette-Lassonde

Suivez l'évolution de la programmation via **Internet** ou les **journaux locaux**

Spectacles présentés à la Salle Desjardins et à l'Espace RONA

SPECTACLES

Pierre Verville & Christopher Hall
My Fair Lady
Jean Lapointe
Marie-Jo Thério
Marie-Chantal Toupin
Alain Choquette
Laurent Paquin
Lynda Thalie
Bonbons assortis
Vic Vogel, Le Jazz Big Band
Les Petites Tounes
Claudine Mercier
Guy Nantel
The Box
Mars et Vénus
Kaïn
12 Hommes en colère
La très belle Histoire de Noël
Patrick Norman
Les Moquettes Coquettes
Une Dangereuse obsession
Marie-Mai
Diane Dufresne
Monica Freire
Jean-Thomas Jobin
Les Trois Accords
François Morency
Aaatchoum!!!
Julie Caron
Jean-Marc Chaput
Raphaël TORR chante Joe Dassin
Jeunesses Musicales du Canada
Marc Dupré
Ariane Moffatt
Les Clowns du Carrousel
Lorraine Desmarais
Daniel Lemire
Le dernier don Juan
Wilfred Le Bouthillier
Martin Petit
Claudette Dion chante Piaf
Avaler la mer et les poissons
Les Charbonniers de l'enfer
Dix-huit trous pour quatre
Fredo le Magicien
Jean-Pierre Zanella quartette
Cathy Gauthier
Martin Deschamps
Jamil
Michel Legrand
Nicola Ciccone
Alain Morisod & Sweet People
Stéphane Rousseau
Patrick Groulx
Pierre Lapointe
Stefie Shock

Ville de Saint Hyacinthe

Le Centre des arts Juliette-Lassonde

Un lieu de diffusion pluridisciplinaire offrant une programmation diversifiée de spectacles professionnels.

LOCATION

Salle Desjardins
700 places
Salle à l'italienne « haut de gamme » en raison de l'acoustique, du confort et de l'esthétique.

Espace RONA
340-600 places
Espace multifonctionnel de type *Cabaret* avec mezzanine transformable et polyvalent.

Scène extérieure ING
5 000 places
Scène recouverte d'une structure autoportante pour des événements d'envergure.

Autres espaces
De multiples espaces sont disponibles pour tous genres de projets. Entre autres, on y trouve un jardin, une terrasse extérieure couverte et une salle de conférence à la fine pointe de la technologie.

Le Centre des arts offre toutes les commodités pour la diffusion de spectacles, de conférences et d'assemblées d'envergure tout en restant accessible pour des cocktails, des rencontres de presse ou des réunions plus intimes.

Tous ces espaces sont disponibles à la location. N'hésitez pas, venez nous rencontrer et découvrir toutes les possibilités du Centre des arts Juliette-Lassonde.

514 790-1245
1-800-361-4595
ADMISSION.COM
admission

1705, Saint-Antoine
Centre-Ville de
Saint-Hyacinthe

450.778.3388
centredesarts.ca

BINGO · boom 106.5 fm · OPTOPLUS Saint-Hyacinthe · DRV · Le Courrier · Raymond Chabot Grant Thornton

0411770

responsables de la création de 43 % des nouveaux emplois (250 sur 582). En 2006, elles restent aussi importantes (47,7 % de l'emploi) mais elles présentent un bilan négatif au chapitre de l'emploi (-161 ou 31 % des 519 emplois perdus).

Les nouvelles inscriptions, au nombre de 12, totalisent 483 emplois; les fermetures d'usines comptent pour une perte de 423 emplois et la disparition de certaines (5) des divers tableaux signifie une perte de 61 emplois.

La deuxième partie de la présente analyse devrait permettre de mieux saisir les ramifications des divers éléments qui viennent d'être évoqués.

Quelques précisions

Les 200 du Courrier d'affaires en est à sa 12e édition et, au cours des années antérieures, il a été fait mention sur une base régulière que cette publication ne vise pas à dresser un portrait exhaustif de l'emploi dans la MRC des Maskoutains. On parlerait alors de milliers d'entreprises de toutes sortes, pour environ 39 500 emplois au total.

En présentant les 275 plus grandes entreprises de la région (avec 20 emplois ou plus), toutes activités confondues, il fait état quand même de près de 72 % de tous les emplois disponibles

C'est donc dire qu'elles sont les plus importantes au chapitre de l'emploi.

L'exemple le plus éloquent de ce qui précède concerne le CLD des Maskoutains. Année après année, on publie un Guide des industries qui précise le nombre d'employés pour chacune des entreprises manufacturières. Le rapport publié en juin 2006 et dressant la situation au 31 décembre dernier, fait état de 14 974 emplois répartis dans 394 entreprises. Cependant, en date du début de septembre, la prise en compte des pertes enregistrées depuis le début de 2006 fait baisser ce total à 14 055 emplois, le nombre d'entreprises restant pratiquement le même. On retrouve dans le présent cahier 122 entreprises liées au secteur manufacturier (44 % des inscriptions totales et environ 31 % des industries) et 11 775 emplois (84 % des emplois manufacturiers et près de 42 % de l'ensemble des emplois relevés). En corollaire, cela signifie aussi que 69 % des entreprises qui ne s'y retrouvent pas contribuent pour environ 16 % à l'emploi manufacturier dans la région.

Les nouveaux

Le nombre de nouvelles inscriptions est plus élevé que l'an dernier. On en compte 12, soit le double (6 en 2005).

À l'exception de trois (Pavages Maska qui ne figurait plus au palmarès depuis quelques années, le Restaurant Pepe, revenu en affaires après un incendie, et Prorec, effectuant un retour), les neuf autres inscriptions sont de nouvelles entreprises qui en sont à leur première présence.

Les nouvelles entreprises sont :

1.- Pavage Maska, en 22e position, avec 180 emplois;
2.- Le Groupe Robin, avec 56 employés, en 109e place;
3.- Le Restaurant Pepe, au 197e rang, avec 31 emplois;
4.- Foamkore, au 228e rang et 28 emplois;
5.- Royal Pyrotechnie, au 227e rang, avec 27 emplois;
6.- Le Groupe Sutton, au 232e rang et 26 emplois;
7.- Machinerie Olymel, 237e rang et 25 emplois (non compris dans le Groupe Olymel);
8.- Les Prés Verts, au 237e rang et 25 emplois;
9.- Kooll Desserts, au 257e rang et 22 emplois;
10.- Prorec, au 260e rang et 21 emplois;
11.- La Clé sur la porte, 264e rang et 20 emplois, et
12.- Metchro, au 264e rang et 20 emplois.

Des retraits

Les nouvelles entreprises trouvent une contrepartie dans les retraits d'inscription, au nombre de 11.

Trois entreprises de cette catégorie, relativement importantes, ont fermé leurs portes et une autre est déménagée à l'extérieur de la région. Cinq autres n'apparaissent plus dans le classement, étant passé sous le seuil fatidique des 20 emplois. Rappelons qu'il ne s'agit pas de pertes nettes dans tous les cas; en 2005, elles totalisaient 137 emplois et elles en comptent maintenant environ 71.

Les entreprises qui ont cessé leurs opérations sont :

1.- Kimberly Clark, une fermeture annoncée depuis un certain temps et complétée en juin 2006, avec la disparition d'environ 100 emplois, En 2005, l'entreprise comptait 182 emplois et se situait au 19e rang du palmarès. C'est ce dernier chiffre qui a servi dans la préparation de la présente édition.
2.- Denharco : avec 148 emplois et en 30e place en 2005. Après avoir demandé et obtenu des concessions salariales, la compagnie s'est placée sous la Loi des faillites avant d'être vendue à des intérêts américains. Ce qui a entraîné la fermeture définitive de l'usine maskoutaine.
3.- L'Emprereur de Chine : 70 emplois, au 85e rang. Le restaurant fermé a été remplacé par un autre restaurateur qui ne présente pas un nombre suffisant d'employés pour être inscrit dans la liste des entreprises des 200.
4.- Nutraceutiques Nutrapro, 23 emplois et au 235e rang. L'entreprise a cessé ses opérations à Saint-Hyacinthe et serait installée dans la grande région de Drummondville.

Deux inscriptions ont été rayées de la liste dans la foulée de regroupement ou de consolidation. C'est le cas de la Caisse populaire de Saint-Hyacinthe (au 69e rang avec 90 employé) qui est issue du regroupement de deux caisses (Saint-Hyacinthe et la Vallée maskoutaine). Et les Pharmacies Jean Coutu (au 31e rang), avec quatre pharmacies et la Clinique familiale Laframboise.

Enfin, cinq entreprises n'apparaissent plus sur la liste parce qu'elles se retrouvent sous la barre des 20 emplois :

1.- Lyrco, était au 196e rang, avec 32 emplois; maintenant 14 emplois;
2.- Corporation Allflex, au 204e rang et 30 emplois (maintenant 17);
3.- Améritek Metal, au 232e rang et 27 emplois (2 emplois);
4.- Consumaj, 262e rang et 20 emplois (17 emplois), et
5.- Imprimerie Dominion, 262e rang et 20 emplois (14 emplois).



Des hauts et des bas

(PB)- Les circonstances particulières entourant l'activité économique dans la MRC des Maskoutains depuis le début de l'année 2006 ne sont pas sans exercer une influence directe sur le palmarès de cette 12e édition. Notamment en ce qui a trait au classement qui connaît, cette année encore, ses hauts et ses bas. Pas moins de 55 inscriptions ont gagné cinq places ou plus, alors que 35 autres perdaient cinq places ou plus par rapport à l'an dernier.

Il a été fait état de certains cas spéciaux qui ont connu des hausses ou des baisses exceptionnelles et il faut certainement en tenir compte, dans un sens comme dans l'autre.

En hausse

Voici la liste des 20 entreprises qui ont connu un mouvement positif le plus important au palmarès 2006 :

1.- La Caisse populaire de Saint-Hyacinthe, de la 172e à la 69e place (regroupement de deux caisses);
2.- BioBiscuits, de la 188e à la 102e place;
3.- Multivet, de la 253e à la 174e place;
4.- Les Viandes Lacroix, de la 103e à la 47e place;
5.- Les Emballages Cartex, de la 188e à la 134e place;
6.- Versalab, de la 152e à la 101e place;
7.- JEFO, de la 165e à la 119e place;
8.- Biovet, de la 152e à la 111e place;
9.- RAD Technologies, de la 56e à la 18e place;
10.- Conciergerie R. Nault, de la 262e à la 227e place;
11.- Les Câbles Ben-Mor, de la 75e à la 43e place;
11.- Frigo Royal, de la 188e à la 156e place;
13.- MGB Électrique, de la 227e à la 197e place;
13.- Lussier Pontiac Buick, de la 110e à la 80e place;
15.- Collège Antoine-Girouard, de 81e à la 57e place;
16.- Josée Tee, de la 188e à la 163e place;
17.- Épiceries Jodoin, de la 40e à la 19e place;
18.- Wal-Mart, de la 38e à la 20e place;
19.- Écolocycle, de la 113e à la 96e place;
19.- Meubles Saint-Damase, de la 113e à la 96e place.

En baisse

Pour des raisons diverses, certaines entreprises ont glissé dans le classement, plusieurs par la seule force de l'inertie, le même nombre d'emplois cette année les faisant reculer de plusieurs positions sur l'ensemble de la liste. Ici aussi, il s'agit d'entreprises ayant enregistré un recul de cinq places et plus.

1.- Les Spécialités MB, de la 45e à la 136e place;
2.- N. Cloutier Transport, de la 177e à la 252e place;
3.- Les Voitures Robert, de la 103e à la 176e place;
4.- Les Chaudières Indeck, de la 56e à la 127e place;
5.- Éconolodge, de la 176e à la 232e place;
6.- La Société coopérative de Saint-Damase, de la 172e à la 215e place;
7.- Le Centre Service Canada R-Y., de la 175e à la 215e place;
8.- Les Vêtements Imperial, de la 110e à la 148e place;
9.- Confection Saint-Jude, de la 201e à la 237e place;
10.- Parmalat, de la 201e à la 237e place;
11.- Les Plastiques Yamaska, de la 135e à la 168e place;
12.- A&R Électrique, de la 207e à la 237e place;
13.- Les Serres R. Pion, de la 16e à la 42e place;
14.- Le Groupe CTT, de la 126e à la 151e place;
15.- Conrad Laflamme, de la 95e à la 119e place;
15.- Concept Finimeuble, de la 152e à la 176e place;
17.- Les Spécialités Lassonde, de la 110e à la 131e place;
18.- PLI Bureau, de la 175e à la 191e place;
19.- Carton Unipack, de la 117e à la 191e place;
20.- Les Orgues Létourneau, de la 110e à la 131e place.

Certaines entreprises poursuivent une ascension remarquée depuis quelques années. C'est le cas de Les Produits Neptune, de la 119e à la 77e, puis à la 32e et maintenant à la 20e place, de Versalab (217e à 151e et en 101e place).

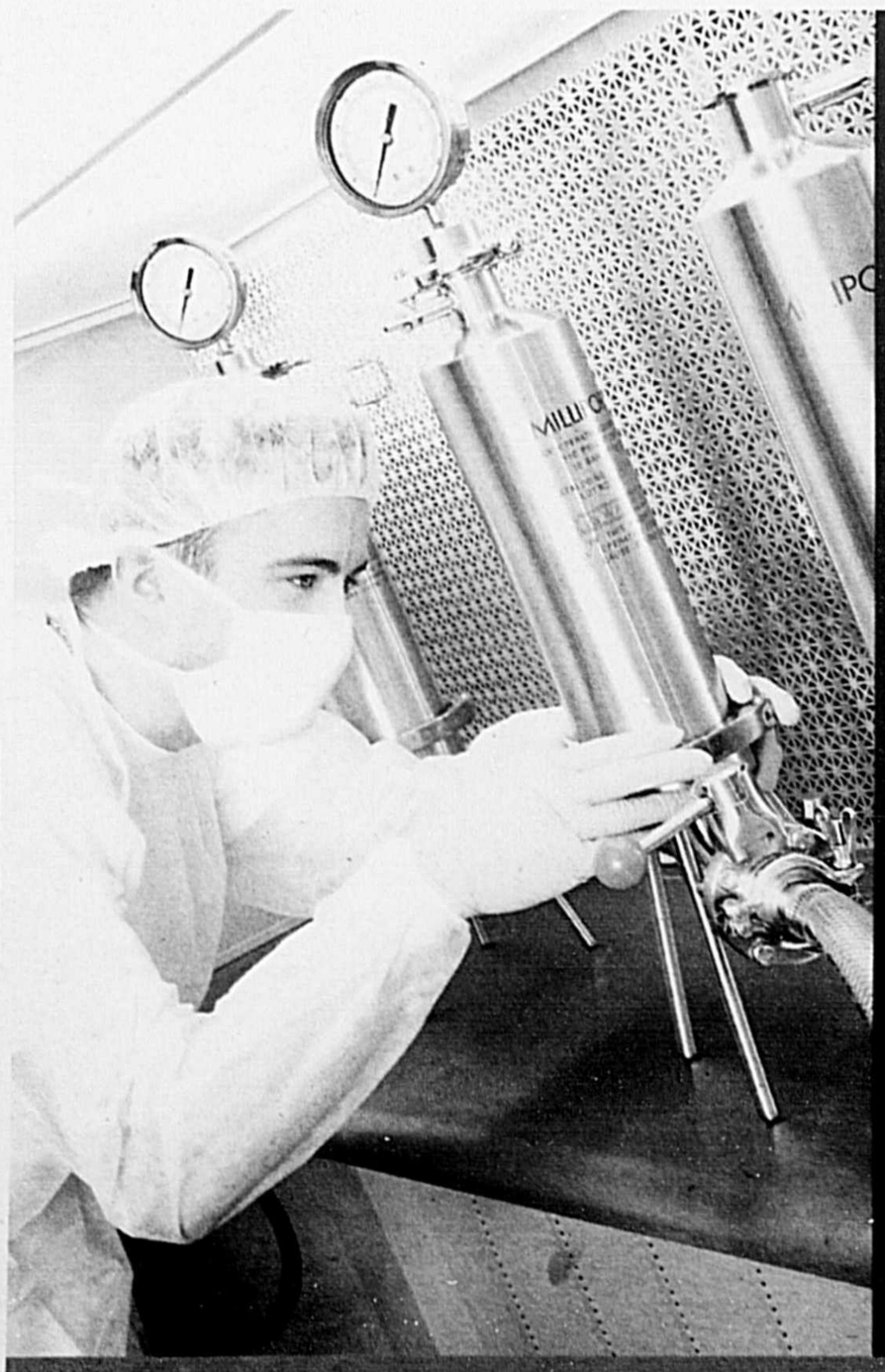
D'autres connaissent un sort contraire, notamment : Éconolodge, de la 100e place à la 177e et à la 232e, Les Voitures Robert, de la 62e à la 103e place et maintenant à la 176e place.

Les tableaux C (Hausses) et D (Pertes) fournissent l'exemple d'entreprises ayant créé ou perdu des emplois, en précisant le nombre et le pourcentage relatif que cela représente par rapport à l'emploi total de l'entreprise.



Photothèque Le Courrier ©

Rad Technologies a connu une importante restructuration qui l'a propulsée au chapitre de l'emploi.



Saint-Hyacinthe Technopole

Cité de la biotechnologie

agroalimentaire
vétérinaire
agroenvironnementale



Vous dirigez une société qui œuvre dans le secteur de la biotechnologie agroalimentaire, vétérinaire ou agroenvironnementale?

Les entreprises qui s'implantent dans la Cité de la biotechnologie et qui obtiennent une accréditation auprès du gouvernement du Québec bénéficient de mesures fiscales importantes.

Saint-Hyacinthe Technopole est maintenant identifiée comme ville maîtresse de ce secteur de la nouvelle économie.

Profitez des nombreux avantages financiers qui vous sont offerts et du rayonnement d'une région reconnue internationalement!

Informez-vous!

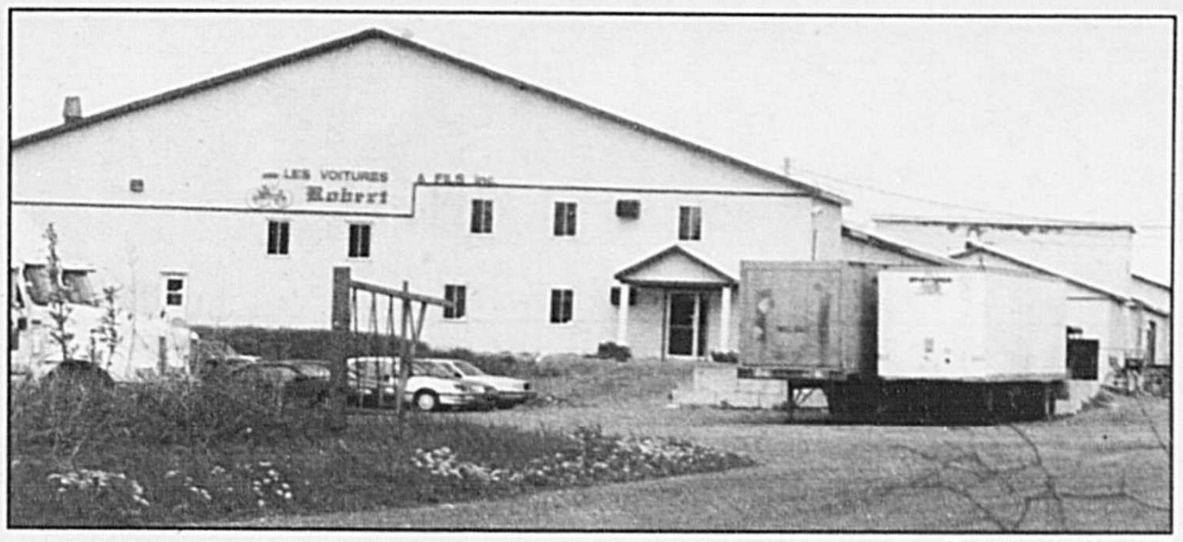
Saint-Hyacinthe Technopole...
On nourrit de grands projets!

www.st-hyacinthetechnopole.qc.ca

CLD Les Maskoutains 800, avenue Sainte-Anne, bureau 300, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 5G7 CANADA
Téléphone : (450) 773-4232 Télécopieur : (450) 773.67.67 cld@cld-lesmaskoutains.qc.ca

Saint-Hyacinthe Technopole
CLD Les Maskoutains

0497283



Photothèque Le Courrier ©

Certaines entreprises ont eu recours à des moyens draconniens pour repartir sur des bases nouvelles.

Informations additionnelles

Le Courrier annonçait dans son édition du mercredi 11 octobre 2006 la vente du concessionnaire Mercedes-Benz, de Saint-Hyacinthe, et son déménagement éventuel à l'extérieur de la région.

Il semble acquis que c'est vers la Rive-Sud de Montréal que se retrouvera la concession acquise par Luc Duval.

Toutefois, le sort du concessionnaire Volvo, qui partageait les mêmes locaux, n'était pas connu au moment de conclure le présent cahier.

D'autre part, des travaux de rénovation sont en cours au Restaurant McDonald, situé sur le boulevard Laframboise. Il est l'un des trois restaurants portant la même bannière à Saint-Hyacinthe qui appartiennent au même entrepreneur. Dans le Palmarès, l'entreprise occupe le 63e rang, avec 96 employés alors qu'on confirme qu'à l'issue des travaux, ce nombre pourrait atteindre 125.

Ndlr : En date du 25 septembre 2006, Les Entreprises Claude Chagnon inc. ont fait parvenir à la rédaction un formulaire complété présentant des informations nouvelles, en particulier au chapitre de l'emploi. C'est ainsi qu'on y parle d'environ 350 emplois au niveau de la MRC des Maskoutains, et d'environ 525 pour l'ensemble du Québec.

Cette nouvelle donnée n'apparaît pas dans le TABLEAU PRINCIPAL alors que l'entreprise se situe au 23e rang, avec 175 emplois.

Par contre, une autre inscription a été ajoutée, Les Pavages Maska inc., au 22e rang, avec 185 emplois; le nombre d'employés a été établi à partir du Guide des entreprises du CLD des Maskoutains.

Dans les faits, Les Pavages Maska inc. sont une filiale de la compagnie Les Entreprises Claude Chagnon inc. et comme le précise le Carnet de notes, il est apparu évident que le nombre d'emplois attribué à cette dernière ne tenait pas compte de ce lien.

Le total est presque le même (environ 350 versus 360); ce qui n'influence pas la statistique de l'emploi de façon notable. Si cette donnée avait été incorporée dans le classement, Les Entreprises Claude Chagnon inc. auraient figuré au 10e rang.

Cette opération aurait eu des conséquences directes sur le classement des entreprises (du 11e au 274e rang) et il aurait été nécessaire de reprendre l'ensemble des tableaux de l'analyse.

Cette information nouvelle sera incorporée intégralement dans la prochaine édition.

Les Produits Neptune poursuivent leur développement rapide puisqu'on y compte actuellement environ 285 emplois, ce chiffre ayant atteint le 300 au cours de l'été.

Ces chiffres ont été confirmés au cours des derniers jours par le président Daniel Marcoux.

Dans le Palmarès des entreprises, le nombre d'emplois est établi à 200 (Rapport du CLD en date du 31-12-2005) puisque la compagnie n'avait pas complété de formulaire.

En bref...

ING Canada prépare son 100e anniversaire. En effet, c'est en 1907 qu'a été fondé le Groupe Commerce, devenu en 1993 ING Canada. Les travaux d'agrandissement au nouveau siège social, à Saint-Hyacinthe, sont maintenant complétés. La filiale ING Assurance assure la commandite d'un événement important : la Féria du vélo de Montréal.

***

Les Entreprises Claude Chagnon inc. oeuvre dans de multiples secteurs, aussi bien dans la région maskoutaine que partout au Québec, par le biais de différentes filiales. On retrouve l'entreprise dans la construction de routes, de ponts, d'autoroutes, de bâtiments et dans les domaines connexes comme l'asphalte, la pierre, le béton et le sable.

***

Le Centre d'insémination artificielle du Québec est, depuis quelques années, la propriété de trois organismes. Il y a d'abord la Fédération des producteurs de lait du Québec (FPLQ), puis le Conseil provincial des CAB inc. (CPCAB) et le Conseil québécois des races laitières inc. (CQRL).

***

Les travaux de réhabilitation de l'hôpital Honoré-Mercier sont complétés. D'autres sont encore à venir, mais il s'agit globalement d'adapter les locaux utilisés durant la période de transition pour y accueillir de nouvelles clientèles ou améliorer certaines installations pour une clientèle existante. Le Centre de santé et de services sociaux Richelieu-Yamaska poursuit ses travaux en vue de compléter une planification stratégique pour les prochaines années.



Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
1	1	**2638** *2645*	3268 •	**RÉSEAU DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX RICHELIEU-YAMASKA** Total pour 3 MRC. Agrément en cours.	1840 1902 2004	Ministère de la Santé et des Services sociaux. Dr Gilles Viens, président. M. Denis Blanchard, directeur général.	Soins de santé (prévention, première ligne, courte durée, longue durée) et services sociaux.	14 installations sur le territoire des MRC desservies : d'Acrton, des Maskoutains et des Patriotes. www.santemontérégie.qc.ca
2	2	**2079** *2638*	n.d. •	**OLYMEL S.E.C.** La Coopérative Fédérée de Québec. HACCP - Approuvé CEE: St-Valérien.	1945 1967 1991	Coop Fédérée. SGF-SOQUIA Denis Richard, président (Coop). Réjean Nadeau, p.d.g.	Abattage, découpe, préparation et transformation de viande (porc et poulet). Marché : Canada, USA, Asie, Europe	Siège social et 5 usines/MRC. Saint-Hyacinthe. Transbo, Deli-Plus inc., Unidindon. www.olymel.com
3	3	**1789** *1920*	2103 •	**COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE** (314 emplois MRC Acton) Corpo. parapublique / Ministère de l'Éducation.	1845 1992 1998	Conseil de commissaires élus. M. Richard Flibotte, président. Yvan Gauthier, directeur général.	Services éducatifs - jeunes et adultes, formation générale, adaptation scolaire 26 métiers. Polymonde International	2 MRC: Acton et des Maskoutains. Siège social: Saint-Hyacinthe. www.cssh.qc.ca - dg.cssh.qc.ca
4	4	**849** 852	2242 •	**ING CANADA** ISO 9001:2000 (en indemnisation)	1907 1993 2002	ING GROUP - 100%. Claude Dussault, président Jacques Valotaire, 1er vice-président à la direction.	Assurances des particuliers et des entreprises. (Auto, Habitation) Cautionnements, service financiers.	ING Assurance, Belair Direct, ING Gestion du patrimoine. / Saint-Hyacinthe. www.ingcanada.com
5	5	**729** *858*	n.d. •	**CÉGEP DE SAINT-HYACINTHE** Corporation parapublique Ministère de l'Éducation.	1968	Conseil d'administration. M. Denis Blanchard, président. M. Jean Barbeau, directeur général.	Services éducatifs collégiaux /jeunes - adultes - entreprises. Projet de développement international. CTT, SYNOR, Cintech.	Centre J.-C. Messier, Centre d'aide aux entreprises. Saint-Hyacinthe. www.cegepsth.qc.ca - info@cegepsth.qc.ca
6	7	**660** *634*	22524 •	**HYDRO-QUÉBEC** ISO 14001 - 9000 (CRMD)	1944 1963 1976	Gouvernement du Québec. Thierry Vandal, président et directeur général. Agathe Simard, dir. régionale.	Fourniture d'électricité Production-Transport-Distribution.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.hydro.com
7	6	*656* *656*	nd •	**BARRY CALLEBAUT CANADA INC.** ISO 9002 : 2000 + HACCP	1974	Barry Callebaut AG.. Daniel Émond, v.-p. opérations Amériques.	Chocolat et produits de chocolat (compound, cacao). Marché : Canada, USA.- international.	Barry Callebaut USA Inc. Barry Callebaut Brazil. / Saint-Hyacinthe. barry-callebaut.com
8	8	**625** 625	625 ++	**GROUPE LACASSE INC.** TOTAL : 796 emplois. Certification : ISO 9001 : 2000	1956	Cie Haworth inc. François Giroux, président. René Vincelette, v.-p. ressources humaines.	Ameublement de bureaux. Marché : Amérique du Nord..	Divisions : LACASSE et AVENUE www.groupelacasse.com / Saint-Pie
9	9	**475** 450	s.o. •	**FACULTÉ de MÉDECINE VÉTÉRINAIRE** de l'Université de Montréal	1886 1947	Ministère de l'Éducation. Université de Montréal. Dr Jean Sirois, doyen; É. Bouchard, dir. développement.	Enseignement universitaire et post-universitaire, recherche appliquée. Services vétérinaires. Échanges internationaux.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.medvet@umontreal.ca emile.bouchard@umontreal.ca
10	12	**350** *314*	s.o. •	**HÔTEL DES SEIGNEURS** SAINT-HYACINTHE.	1974	CHIP REIT (Canadian Hotel Income Properties) Vancouver. Bill Churma, v.-p. opérations. M. Kenneth Macleay, directeur.	Services d'hôtellerie, de congrès. Expositions. Gestionnaire: CHIP HOSPITALITY	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.hoteldesseigneurs.com hoteldesseigneurs@chiphospitalite.com





RE/MAX® IMPACT S.A.

remax-quebec.com

Courtier immobilier agréé
2603 Ste-Anne, St-Hyacinthe

L'équipe que l'on voit partout est aussi une équipe qui vous offre un grand choix de projets

450 771-7707


Stéphane Arès
Re/max Impact SA


Jasmine Bousquet
Re/max Impact SA


Denise Cloutier
Re/max Impact SA

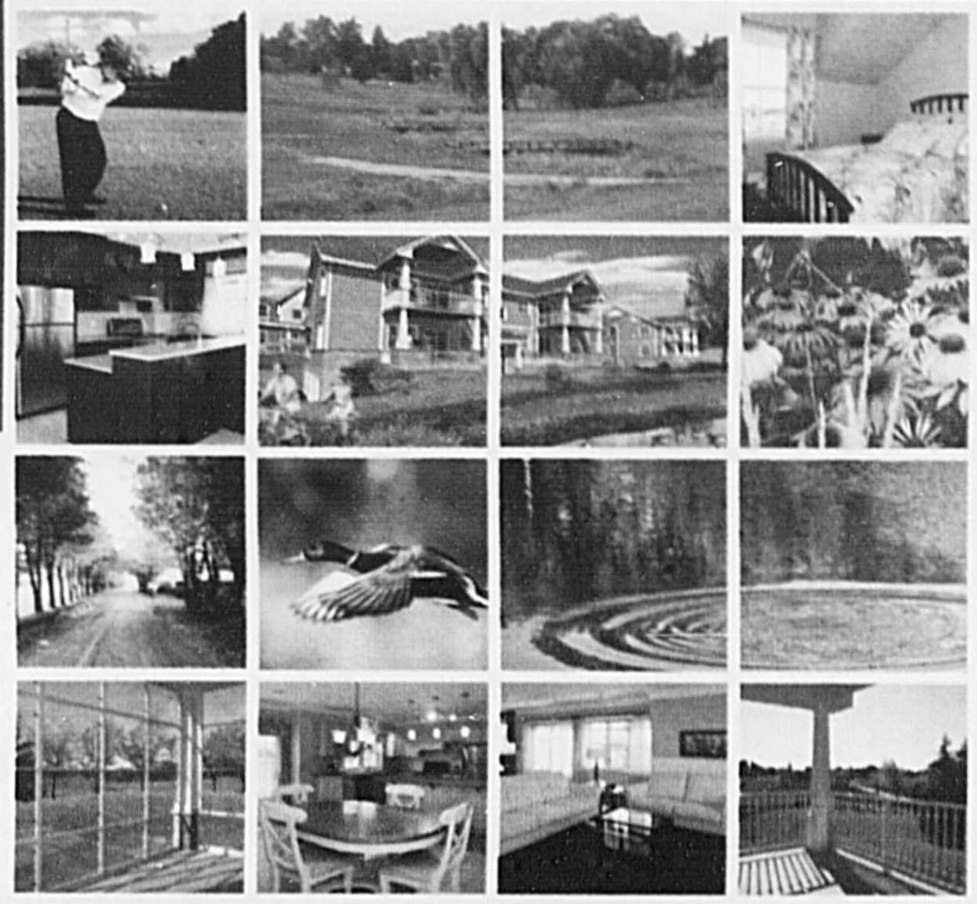

Pierre Solis
Re/max Impact SA


Pascal Milotte
Re/max Impact SA



MAISONS ET CONDOS 4 ET 12 UNITÉS

LA QUALITÉ DE VIE DES RÉSIDANTS EST **AU COEUR** DE NOS PRÉOCCUPATIONS.



Le Domaine
SUR LE VERT
EST L'ENDROIT IDÉAL POUR CEUX QUI AIMENT **PROFITER DE LA VIE.**

LE DOMAINE SUR LE VERT
5055, RUE SAINT-PIERRE OUEST,
SAINT-HYACINTHE
situé sur le Club de Golf La Providence
ledomainesurlevert.com

HORAIRE DES VISITES
Visite libre : dimanche, de 14 h à 16 h.
Pour une visite sur rendez-vous,
appelez REMAX
au 450-771-7707 en tout temps.

L'équipe que l'on voit partout 5 projets pour vous servir 450 771-7707

TERRAINS SAINT-DOMINIQUE

Plusieurs terrains disponibles à un prix abordable enfin un chez-soi!

Venez vous y installer,

à 5 min de Saint-Hyacinthe et 13 min. de Granby.

Choisissez votre modèle.

TERRAINS SAINT-DAMASE

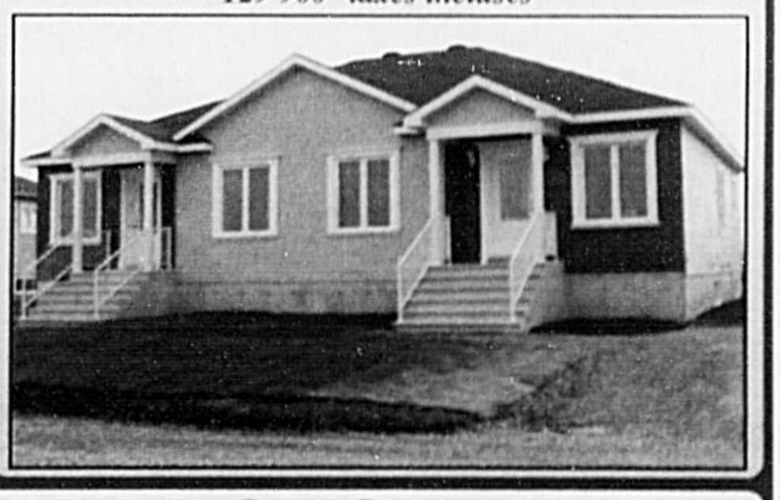
Magnifiques terrains à vendre avec vue imprenable sur montagne,

situés à seulement 7 km de la ville, un endroit à découvrir pour vous construire.

Vous pourrez y bâtir le modèle de votre choix.

PROJET SAINT-DOMINIQUE

LES CONSTRUCTIONS Richard Deslandes Inc.
129 900$ taxes incluses



PROJET DE LA SEIGNEURIE

LES CONSTRUCTIONS Gilles Duquette & Fils Inc. *142 900$ taxes incluses*



Plusieurs terrains disponibles
pour construction de jumelées ou unifamiliales

PROJET DE LA SEIGNEURIE

LES CONSTRUCTIONS Richard Deslandes Inc. *152 650$ taxes incluses*



Plusieurs terrains disponibles
pour construction de jumelées ou unifamiliales

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
11	10	**343** *370*	485 *	**DUTAILIER INTERNATIONAL** Le groupe totalise 544 employés. - ISO 9001: 2000.	1976	Fernand Fontaine (100%) président et directeur général.	Chaises et tabourets oscillants et mobilier bébé et juvénile. Marché : international. Dutailier Inc. - Groupe Dutailier - LFP Canada inc.	Dutailier Virginie - Dutailier UK, Towne Square 2000 - Mobilier Avant-Glide inc. / Saint-Pie dutailier.com / info@dutailier.com.
12	11	***317*** *317*	id ++	**FRANK SPINGOLA ET FILS Ltée.**	1940 1967	Joseph Spingola, François Spingola. Joseph Spingola, président et directeur général.	Production maraîchère, transformation de légumes (emballage et expédition) Marchés : Québec, Ontario et USA.	so / Saint-Hyacinthe. spingola@spingolabunny.com
13	13	***310*** 310	n.d. ++	**EXCELDOR** La Coopérative avicole (Usine de Saint-Damase) - HACCP	1945 1995	250 producteurs (Saint-Damase et Dorchester). Normand Vallières, directeur d'usine.	Volailles et produits surtransformés. Marchés : Québec, Ontario, Maritimes.	Couvoir Dufo (1993) inc. - La Poulette Blanche (2000) inc. - Saint-Anselme. Usine Saint-Damase - www.exceldor.qc.ca
14	14	**293** *274*	293 *	**VILLE DE SAINT-HYACINTHE**	1748 1976 2002	Corporation dirigée par un conseil municipal. Claude Bernier, maire; Alain Rivard, directeur général.	Services municipaux divers. Fusion en 2002 avec 5 autres municipalités de la couronne.	so/ Saint-Hyacinthe. www.ville.st-hyacinthe.qc.ca / direction-generale@ville.st-hyacinthe.qc.ca.
15	15	**245** *245*	n.d. ++	**IMPRIMERIES TRANSCONTINENTAL inc.** (Division St-Hyacinthe) -ISO 9002.	1976	Groupe Transcontinental. Société publique. Rémi Marcoux, président du Groupe, Denis Marchesseault, directeur général.	Encarts publicitaires. Impression de circulaires.	s.o. / Saint-Hyacinthe. lemires@transcontinental.ca www.transcontinental-gtc.com
16	17	**240** *230*	330 *	**GROUPE GOYETTE inc.**	1956	Alain Caron (77,5%), Capital CDPQ (22,5%). Alain Caron, président. Jean-Louis Goyette, p.d.g.	Transport général (Québec et Ontario) Entreposage (Québec).	Goyette Transport Ltée. Entreposage Maska Ltée. / Saint-Hyacinthe. www.groupe goyette.com - admin@groupegoyette.com
17	21	***231*** *176*	n.d. ++	**SOUPEXPERTS INC.** ISO 9002 et HACCP	1974	Baxter Gilles Barbeau, directeur des opérations.	Produits en conserves, soupes et repas prêts à servir. Marchés : Canada et USA.	n.d. / Saint-Hyacinthe. mburelle@soupexpert.com www.soupexpert.com
18	56	**225** *100*	225 ++	**RAD TECHNOLOGIES inc.** ISO 9001: RAD Technologies inc. - CSA.	1979 1994 2006	Caisse de dépôt, Roynat Capital. Michel Potvin, président et directeur général.	Convoyeurs à vis et à courroies, élévateurs à godets, équipement de meunerie. Souffleuses à neige. Marchés : Québec, Canada, USA.	RAD Équipement inc. et RAD Technologies inc. Gregson Techno. inc. / Saint-Hyacinthe. www.radinter.com
19	40	**220** *122*	250 *	**SUPERMARCHÉ GUY JODOIN** Affilié à IGA - SOBEYS.	1995	Danielle et Guy Jodoin, actionnaires. Guy Jodoin, président et directeur général.	Supermarché - aliments. Spécialités : mets frais préparés.	Sobeys' Québec / Saint-Hyacinthe Deux épiceries. (La Providence, Douvile) www.iga.net
20	33	***200*** *137*	200 *	**PRODUITS NEPTUNE (9031-8031 QUÉBEC INC)**	1996	Daniel Marcoux, président. Gaston Truchon, vice-président.	Fabrication de baignoires, douches et accessoires.	so / Saint-Hyacinthe. info@neptuneb.com www.neptunes.com



Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
20	38	*200* *130*	*** ∞	**WAL-MART CANADA** 8 000 employés au Québec	1996	Wal-Mart USA (100%) Gilbert Roy, gérant.	Détaillant.	so / Saint-Hyacinthe.
22	s.o.	*185* *s.o.*	so ++	**PAVAGES MASKA INC.** ISO 9001: 2000.	1935	Les entreprises Claude Chagnon (80%) André Dubreuil, président.	Usine de béton bitumineux et construction routière.	s.o. / Saint-Hyacinthe. pavagemaska@pavagemaska.qc.ca
23	18	175 *185*	319 *	**ITA - Institut de Technologie Agroalimentaire** Campus de Saint-Hyacinthe HACCP (usine laitière).	1962	*Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.* André Simard, directeur.	*Formation technologique (DEC) et formation continue en agroalimentaire.* Coopération internationale.	Campus à La Pocatière et bureau à Québec / Saint-Hyacinthe. www.ita.qc.ca ita.st.hyacinthe@mpaq.gouv.qc.ca
23	20	175 *180*	180 *	**COMAX** Coopérative agricole Certification : HACCP.	1944	Les sociétaires, membres de la coopérative. Luc Pelland, président. Robert Brunet, directeur général.	Production animale et végétale, centre de grains, machinerie agricole, quincaillerie. Comptoir agricole de S.-Hyacinthe.	Siège social et machinerie: Sainte-Rosalie, Meuneries : St-Barnabé et La Présentation, comax.qc.ca - comax@comax.qc.ca
23	22	*175* *175*	n.d. *	**LES ENTREPRISES C. CHAGNON** Certification : ISO 9001 (2000).BNQ (Béton)	1989	9051-4076 Québec inc. Claude Chagnon, président. André Dubreuil, président et directeur général.	Entrepreneur général en travaux civils, routes, réseaux gaziers. Forage directionnel. Marché : tout le Québec.	Pavages Maska inc. Saint-Dominique. ABC Rive-Nord inc. - Entreprises Claude Chagnon (division gaz) inc. / Saint-Hyacinthe.
26	23	167 *167*	1103 ++	**SPORT MASKA inc.** Saint-Hyacinthe (C.C.M.) ISO 9001 : 2000	1936	Matt O'Toole, président du conseil. André Joly, directeur manufacturier.	Manufacturier d'équipement de hockey et d'articles sportifs et récréatifs. Marchés : Canada, USA, Europe, Asie.	n.d. / Saint-Hyacinthe. www.ccmsports.com
27	25	163 *158*	163 *	**LES SOEURS DE LA CHARITÉ DE SAINT-HYACINTHE.**	1840	Communauté religieuse. Soeur Diane Beaudoin, supérieure générale.	Services divers pour la communauté religieuse.	Maison généralice, Résidence Marguerite d'Youville, Maison Sainte-Anne, Métairie / Saint-Hyacinthe. beaudoin@ntic.qc.ca
28	24	160 *160*	n.d. -	**LOBLAW SAINT-HYACINTHE** ex-Provigo 23 747 employés au Québec	1986 2001	George Weston (63%), actionnaires multiples. Sylvain Auger, directeur. Jacques Lapierre, directeur adjoint.	Marché d'alimentation et épicerie.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.provigo.ca LQL8332D@provigo.ca
29	25	158 *158*	187 *	**GROUPE MASKA inc.**	1950	Roger Letendre, président. Aurel Letendre, administrateur.	Pièces et services moteurs diesel. Pièces d'autos petits moteurs et pièces, génératrices d'urgence. Marché : Québec.	Tracy/Sorel, Granby, Cowansville, Drummondville. / Saint-Hyacinthe. rletendre@groupemaska.com
30	28	155 *151*	n.d. ++	**LES PORTES CASCADES INC.** Certification: ISO 9002.	1984	Masonite International Corporation. Jean Goudreau, directeur général. G. Cayouette, d.g. adjoint.	Portes françaises intérieures en pin et en chêne. Marché : États-Unis.	Usine de composantes (Granby) / Saint-Hyacinthe. masonite.com gcayouette@masonite.com

Services financiers & assurances commerciales et industrielles.

Depuis 1968

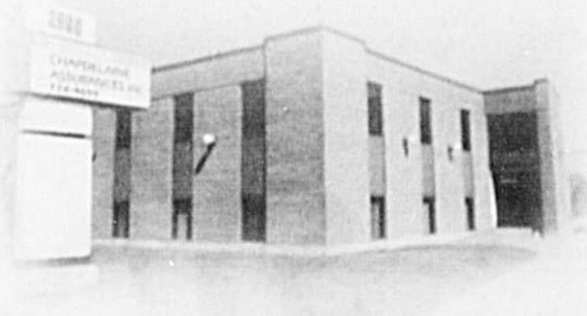
Chapdelaine
assurances
et services financiers inc.

NOTRE LEADERSHIP ET
NOTRE EXPÉRTISE À VOTRE SERVICE

- Membre du Groupe Ultima, le plus important regroupement de cabinets de courtage au Québec - 400 millions de chiffre d'affaires.
- Pouvoir de négociation auprès de plusieurs compagnies de renom.

Nous avons une façon différente de faire de l'assurance :

- Nous sommes reconnus comme des professionnels en matière de GESTION DE RISQUES
- Nous sommes reconnus par nos clients comme leur conseiller de confiance
- Nous garantissons à nos clients un service unique et remarquable



Investissez 15 minutes de votre temps pour le bien de votre entreprise.
Contactez-nous!

Saint-Hyacinthe
2960, boul. Laframboise
450 774-4695
450 787-2861

Beloeil
220, Brébeuf
450 464-2112
514 877-4900

courtier@chapdelaine.qc.ca
www.chapdelaine.qc.ca

ULTIMA

0611663

Parce que
chacun a des besoins
très différents



Mme Line Robillard, CMA
Coordonnatrice

Nous vous assurons que votre expérience
sera plus agréable, plus facile,
plus pratique que jamais.

FORMATION • CONSULTATION

SYNOR

*Centre de services-conseils
aux entreprises du
Cégep de Saint-Hyacinthe*

450 771-9260
514 875-4445, poste 382
www.cegepsth.qc.ca

0412841

Carnet de notes

(PB)- Dans la préparation de la 12e édition du Courrier d'affaires, il est devenu évident que la situation de plusieurs entreprises nécessitait des explications additionnelles pour donner un éclairage plus complet sur les données servant à établir le relevé des entreprises.

Le cas des entreprises qui ont fermé leurs portes a été réglé précédemment, de même que celui des inscriptions retirées en fonction du nombre d'emplois insuffisant.

Il en reste plusieurs autres :

1.- OLYMEL: au 6 septembre 2006, cette entreprise qui se classe au 2e rang, affichait 2 079 emplois alors que, en 2005, elle occupait la même position avec 2 638 emplois. La différence est importante : 559 emplois ou 21 % du total. Il est important de noter que les emplois de l'usine de Saint-Simon (388) sont comptabilisées même si la compagnie a annoncé leur suppression dans un avenir rapproché. Depuis un an, force est d'admettre qu'il n'est pas facile de suivre ce qui se passe chez Olymel. Après la fermeture de l'usine de Princeville, on a ouvert un quart de nuit à Saint-Simon, pour le supprimer par la suite. Ont suivi des négociations pour diminuer les salaires, la fermeture du quart de nuit, la réouverture de Princeville, l'annonce de la fermeture totale de Saint-Simon, l'obligation légale de maintenir les opérations (peut-être jusqu'en septembre 2007, moment de la fin du contrat de travail en vigueur). Pendant ce temps, on ferme certains secteurs de production pour engager à nouveau quelque temps après etc. etc. Tout cela avec, en arrière-fond, un projet important d'investissement dans l'Ouest canadien. Une chose semble assurée toutefois, en février dernier, Le Courrier faisait état de la perte de 790 emplois avant la fin de 2006. Avec la fermeture de Saint-Simon, ce nombre aurait été dépassé (total de 947 emplois) avec, en contrepartie, la création de 70 nouveaux emplois ici - en fait 85, au mois d'août - et 546 ailleurs.

2.- La COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE : au 3e rang, avec 2 103 emplois, dont 1 789 pour le territoire de Saint-Hyacinthe. En 2005, on rapportait 2 300 emplois, dont 1 920 pour le secteur maskoutain. Vérification faite, il n'y a pas eu suppression de près de 200 emplois. Une telle mesure aurait été relevée et bien des explications auraient été nécessaires pour justifier un tel recul. Vérifications faites, il s'agit plutôt d'une nouvelle approche pour déterminer le nombre d'employés et qui consiste à éliminer de la liste tous les contrats non significatifs (par exemple, 1 000 $ ou moins).

3.- Le CÉGEP DE SAINT-HYACINTHE : au 5e rang, avec 729 emplois, comparativement à 858 en 2005. L'explication est semblable pour expliquer la différence de 129 emplois. Selon un porte-parole, il semble bien que l'an dernier, on a simplement fourni le total des relevés (T-4) émis par l'institution, quelle que soit la prestation de services fournie. On se propose d'ailleurs d'analyser la problématique pour en arriver à une donnée qui soit plus conforme à un nombre d'emplois réels. Une chose est sûre, il n'y a pas eu de suppression de postes au Cégep.

4.- BARRY CALLEBAUT : au 7e rang, avec 656 emplois. Au cours de l'année (juin 2006), l'entreprise a annoncé des mises à pied (198) et la possibilité d'un rappel pour environ 60 des employés touchés. Les informations les plus récentes permettent de croire que 100 emplois à temps plein seront définitivement abolis à l'usine de Saint-Hyacinthe avant la fin de 2006. Les efforts pour obtenir des informations plus précises n'ont pas été fructueux. Comme au 6 septembre, ces emplois n'avaient pas été supprimés, ils n'ont pas été pris en compte dans le tableau.

5.- EXCELDOR : l'entreprise de Saint-Damase occupe le 13e rang, avec 310 emplois. Depuis plus d'un an, des discussions ont lieu afin de savoir si l'usine restera ici, s'installera dans de nouveaux locaux ou déménagera ailleurs. En juin dernier, la décision était reportée une fois encore... Un dossier à suivre.

6.- RAD TECHNOLOGIES INC. : en juin 2006, l'entreprise rendait publique le regroupement de ses trois divisions RAD Équipement, RAD Technologies et Gregson Technologies) en une seule compagnie, à Saint-Hyacinthe, pour former RAD Technologies inc. Placée au 56e rang, en 2005, sous le nom de RAD International, avec 100 emplois, elle se retrouve en 2006 au 18e rang avec 225 emplois.

7.- SUPERMARCHÉ GUY JODOIN : avec l'ouverture en 2006 d'une deuxième épicerie de grande surface (Douville), l'entreprise a presque doublé le nombre d'emplois passant de 122 à 220. Elle passe ainsi du 40e au 19e rang.

8.- WAL MART CANADA : le nombre d'emplois a été corrigé en tenant compte des informations établissant l'unité syndicale à 200 employés. Il passe ainsi du 38e rang (130 emplois) au 20e (200). La question de la première convention collective est toujours devant un arbitre et l'avenir du magasin reste encore hypothétique.

9.- PAVAGES MASKA : cette entreprise qui compte plus de 70 ans n'était plus inscrite au tableau depuis quelques années en vertu d'une confusion possible relevant de la structure de propriété. À tort sans doute, les 185 relevés par le CLD étaient, semble-t-il, attribués aux Entreprises Claude Chagnon, propriétaires à 80 %. Elle figure au 22e rang du palmarès.

10.- LES SERRES ROSAIRE PION : placée au 16e rang en 2005, avec 178 emplois dans la MRC, l'entreprise a été sévèrement touchée par la force du dollar canadien et des contrôles accrus aux frontières américaines. Elle se retrouve au 42e rang, avec 122 emplois... et probablement moins encore au fil des semaines à venir.

11.- LES CARRIÈRES R. POUDRETTE LTÉE : l'entreprise de Sainte-Madeleine et Saint-Hilaire a connu une année difficile. Elle s'est retrouvée dans l'obligation de recourir à la protection de la Loi sur les faillites avant que les créanciers, en août dernier, n'acceptent le protocole soumis par l'entreprise, et ce, à une très forte majorité. Elle compte une quarantaine d'emplois réguliers et environ 35 qui travaillent dans l'une ou l'autre des autres compagnies du groupe.

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
31	29	**150** *150*	*** -	**LES CENTRES JEUNESSE** DE LA MONTÉRÉGIE (C.J.M.) 1 400 emplois au total.	1970	Ministères des Affaires sociales. Marc Rodier, président.	Services spécialisés de protection de la jeunesse. Services sociaux 0-18 ans, jeunes et familles.	Siège social régional et deux unités. / Saint-Hyacinthe.
31	56	**150** *100*	150 o	**JEAN COUTU (Pharmacies)** Affilié au Groupe Jean Coutu.	1985	Pharmacie Jean Coutu. Kevin Boivin et François Daigneault, propriétaires.	Services pharmaceutiques Départements divers, articles de consommation courante.	4 succursales à Saint-Hyacinthe. 1 clinique médicale. www.jeancoutu.com
33	37	*147* *131*	147 *	**CARRIÈRES ST-DOMINIQUE** ISO 9001 - 2000 Accréditation: BNQ - ABQ - Qualibéton 9000.	1938	Le Groupe Sylvestre. Jacques Sylvestre, président. Claude Sylvestre, président et directeur général.	*Pierre concassée, béton préparé,* sable manufacturé, chaux agricole. B.C.R.	*Béton Granby, Béton Memphré, Béton Farnham* Béton S.-J. Baptiste, Carrières St-Pie / St-Dominique. carrieresstdominique.com
34	27	**140** *155*	140 *	**SUPERMARCHÉ IGA BENOÎT** Affilié à IGA	1989	Danny Benoît, propriétaire. Dominique Hamel, gérant.	Alimentation, épicerie, repas cusinés.	s.o. / Saint-Hyacinthe. iga.net
34	32	**140** 139	175 *	**DAMAFRO INC.** FROMAGERIE CLÉMENT inc. Agriculture Canada - - HACCP.	1975 1985	Philippe Bonnet. Michel Bonnet. Michel Bonnet, président. Philippe Bonnet, vice-président et directeur général.	Produits laitiers (fromages fins et yogourts) Marchés : Canada, USA, Japon.	Tournevent / Saint-Damase, damafroinc@damafro.ca sroussel@damafro.ca
36	33	**137** *137*	950 *	**RONA LE RÉGIONAL SAINT-HYACINTHE**	1950 1999	H. Gagnon & Fils (1975) - Maximat Inc. - André-H. Gagnon, président. Roch Lambert, directeur général.	15 départements (quincaillerie, plomberie, cadeaux, jouets, électricité, outillage, peinture, meubles de patio etc.	Rona L'Entrepôt (Granby), Rona L'Entrepôt (Brossard et Saint-Bruno) / Saint-Hyacinthe. rona.ca dg.04270@rona.ca
37	35	*130* *135*	id ++	**CRDA** Centre de recherche et de développement sur les aliments -- ISO 9002	1987	Agriculture et Agroalimentaire Canada. Christian-J. Toupin, directeur de recherche.	Programme industriel - Recherche et développement de produits alimentaires. Usines pilotes et soutien technique.	Pavillon de l'industrie alimentaire / Saint-Hyacinthe. crda@em.agr.ca http://agr.ca/science/crda
38	39	**127** *127*	n.d. *	**LES FROMAGES SAPUTO Ltée.** (Division Saint-Hyacinthe - Groupe Saputo)) Certification: HACCP / Système hollandais.	1954 1984	Gestion Jolina (24 %), actionnaires multiples. Lino Saputo jr. pr. et chef de la direction. Jacques Bettez, vice-président production.	Fromages, protéines de lactosérum et lactose. Marchés: Canada, USA, Mexique, Asie.	Filiales multiples (Canada et USA). / Saint-Hyacinthe. www.saputo.com - saputo@saputo.com
39	43	**126** 112	n.d. *	**LES SOEURS SAINT-JOSEPH** DE SAINT-HYACINTHE	1877	Marie-Claire Dupont, supérieure générale. Monique Mathieu, trésorière générale.	Services divers pour la communauté.	Maison mère et Résidence Notre-Dame / Saint-Hyacinthe. www.sjsh.org
39	51	**126** *105*	nd *	**CDMV inc** Centre de distribution de médicaments vétérinaires. ISO 9002.	1972	SGF / SOQUIA. Denis Huard, président et directeur général.	Médicaments, produits biologiques, aliments, matériel et instruments. Marché : Canada - vétérinaires canadiens.	/ Saint-Hyacinthe. www.cdmv.com

LA SURVIVANCE
compagnie mutuelle d'assurance vie



Reconnue pour l'excellence de son service à la clientèle, La Survivance offre des produits flexibles et avantageux qui contribuent au bien-être de ses clients.

Solidement enracinée au Québec depuis 1938, elle a une connaissance approfondie des besoins particuliers des Québécois.

La Survivance vous offre une gamme de produits des plus complètes :

• accident-maladie • assurance vie • invalidité • assurance collective

N'hésitez pas à entrer en communication avec nous pour toute demande de renseignements.

La Survivance, compagnie mutuelle d'assurance vie
1555, rue Girouard Ouest
C.P. 10000
Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 7C8
Téléphone : 450 773-6051 / 1 888 400-6051

www.lasurvivance.com

Solidité et Service



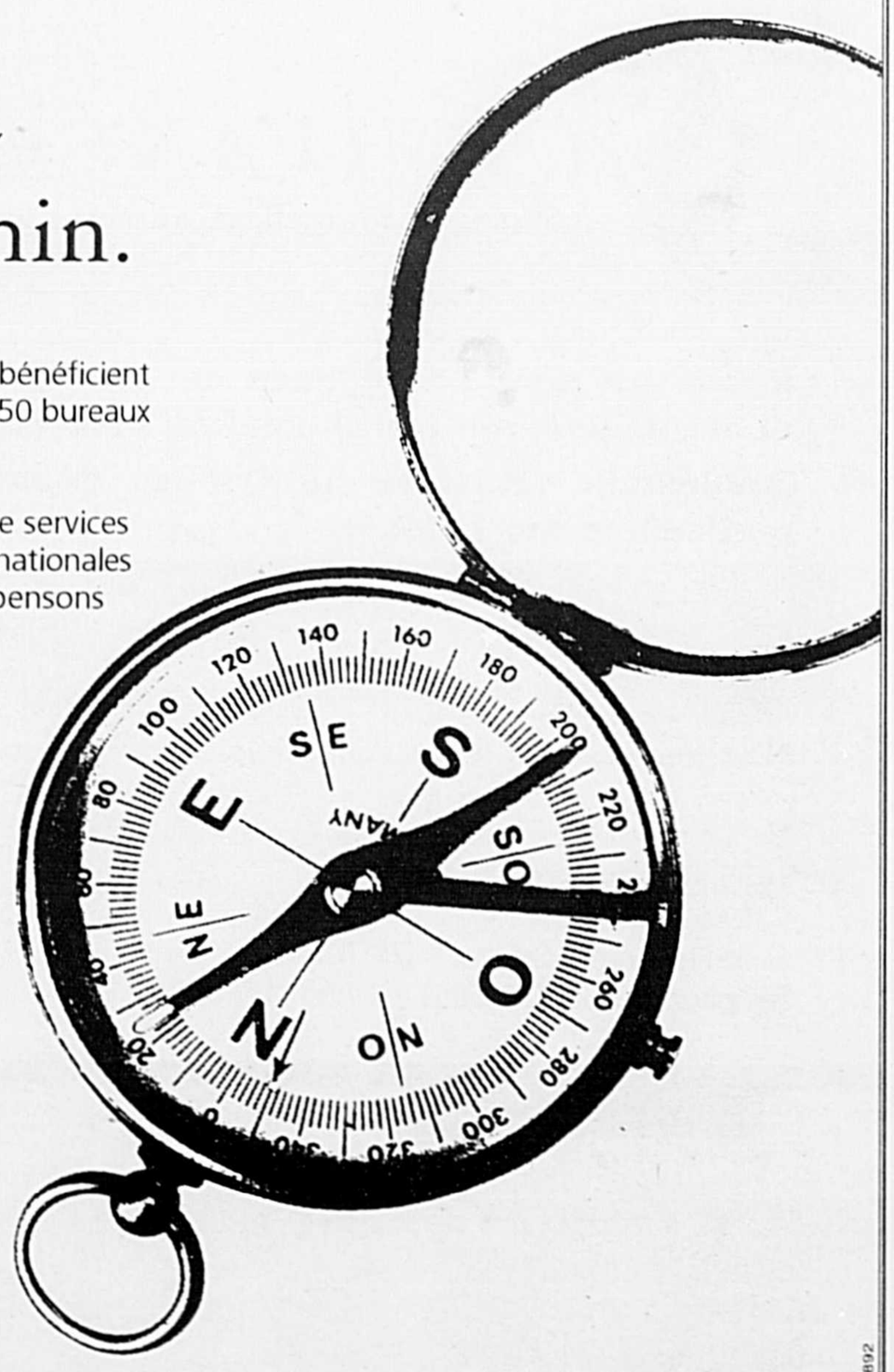
Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
41	36	125 *132*	314 *	**CIAQ** Centre d'insémination artificielle Certification ISO 9001.	1948	Actionnaires (voir Carnet de notes). Jean-Luc Leclair, président. Normand Renaud, directeur général.	Doses de semence bovine. Choix de taureaux par informatique. Marchés: Le Monde.	L'Alliance SEMEX. / Saint-Hyacinthe. ciaq.com infociaq@ciaq.com
42	16	*122* *178*	s.o. *	**SERRES R. PION & FILS inc.**	1875 1968	Caroline et Dominic Pion, directeurs.	Vente en gros, vivaces et fines herbes. Marchés : Québec, Maritimes, Ontario et Nouvelle-Angleterre.	so / Saint-Hyacinthe. www.serrespion.com
43	42	*120* *115*	120 ++	**CRDI MONTÉRÉGIE EST** (Ex- Ateliers Butters-Savoy, Service OPUS et Atelier protégé.)	1983	Réseau de la santé du Québec. Émilie-Claude Picinbono, agente de gestion administrative.	Spécialisé en sous-traitance industrielle (mise en sac, scellage). Assemblage de produits divers.	Filiale à Acton Vale. / Saint-Hyacinthe. emilie-claude.picinbono@rrsss16.gouv.qc.ca
43	75	120 *85*	120 *	**CÂBLES BEN-MOR inc. (LES)** Certification: ISO 9001 - 2000.	1992	Benoît Frappier, Lyne-Mireille Leduc, Éric Rompré, Richard Plante. Bernard Frappier, président et directeur général.	Câbles d'acier assemblés sur mesure, chaînes, accessoires de distribution. Marchés: Canada et USA.	aucune / Saint-Hyacinthe. www.ben-mor.com info@ben-mor.com
43	41	*120* *120*	120 *	**TIM HORTONS**	1994	Clément Pelletier, Nathalie Beauregard, prop. Alexandre Bilodeau, gérant.	Restauration rapide.	Le Groupe T.D.L. Corporation / Saint-Hyacinthe. 3 succursales.
46	51	116 *105*	116 *	**SNOC inc.**	1954	DIVCOM LIGHTING. Jean Larouche, président.	Luminaires.	aucune. / Saint-Hyacinthe. www.snoc.net jean.larouche@snoc.net
47	46	*115* *110*	s.o. ++	**AGROPUR - FROMAGERIE DE CORNEVILLE** Division des fromages fins - HACCP - ISO 9002 - MAPAQ	1978	Agropur, Coopérative agroalimentaire Pierre Robert, président. Rock Bisson, directeur d'usine.	Fromages de spécialité. Marchés: Canada, USA.	so / Saint-Hyacinthe rock.bisson@agropur.ca
47	103	*115* *60*	125 *	**LES VIANDES LACROIX** Accréditation : HACCP	1982 1989	Michel Lacroix, propriétaire.	Brochettes assaisonnées, fondues chinoises. Service alimentaire institutionnel.	Aucune / Saint-Hyacinthe. jsimard@viandeslacroix.com
49	43	*112* *112*	112 -	**ÉCOLE SECONDAIRE ST-JOSEPH**	1953	Corporation École sec. St-Joseph. Robert Blanchette, président. Pierre Duclos, directeur général.	École privée d'enseignement secondaire. Programme éducation internationale, régulier, avec appui, sec. 1 et 2 en 3 ans.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.essj.qc.ca - louise@essj.qc.ca
50	46	*110* *110*	110 -	**CLUB DE GOLF ST-HYACINTHE Ltée**	1929	Actionnaires multiples (417 membres). J.P. Duplessis, président. Patrick Focier, directeur général.	Golf, restauration, boutique et services de réception.	so / Saint-Hyacinthe. dg@golfsthyacinthe.com

Le monde est petit quand on a un guide qui connaît son chemin.

Des entreprises de toutes tailles et de tous les secteurs de l'économie, ici ou à l'étranger, bénéficient de l'expertise de nos professionnels répartis dans 26 bureaux au Québec et dans plus de 50 bureaux dans l'ensemble du Canada.

Nos clients tirent avantageusement parti de trois de nos forces majeures : nos gammes de services de renommée mondiale, la compétence et la cohésion de nos équipes nationales et internationales et l'accessibilité d'un cabinet local. Dans tous les aspects du monde des affaires, nous pensons globalement, tout en agissant localement.



www.deloitte.ca

Deloitte.

Samson Bélair/Deloitte & Touche

Certification . Fiscalité . Consultation . Conseils financiers .

2200, avenue Léon-Pratte
Saint-Hyacinthe QC J2S 4B6
450-774-4000

© Samson Bélair/Deloitte & Touche s.e.n.c.r.l. et ses sociétés affiliées.

0411892

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
50	46	110 *110*	 -	**MÉTRO GAÉTAN RIENDEAU inc.**	1979	Les Entreprises Gaétan Riendeau inc. Daniel Leboeuf.	Supermarché d'alimentation.	Supermarché St-Hilaire inc. / Supermarch St-Bruno inc. / Saint-Hyacinthe. metro.riendeau-692@infometro.ca
52	49	***108*** *108*	nd ++	**RÔTISSERIE ST-HUBERT** Affilié à Rôtisseries Saint-Hubert	1979	Groupe Beauregard. Martine Beauregard, présidente. Beauregard. Sylvain Bernier, v.p. exécutif.	Services de restauration.	3 succursales / Saint-Hyacinthe.
53	50	107 *107*	*** *	**FÉDÉRATION DES CAISSES DESJARDINS DU QUÉBEC, RÉGION CENTRE.** 1 608 emplois Richelieu-Yamaska	1944 2001	Membres des caisses Desjardins. Michel Latour, 1er v.-p., Région Centre. Pierre Grenon, président du conseil R-Y.	Filiales nombreuses. / Saint-Hyacinthe. www.desjardins.com	*Fédération Richelieu-Yamaska.* Pierre Grenon, président conseil des représentants R-Y. www.desjardins.com
54	51	***105*** *105*	110 -	**CANADIAN TIRE CORP** Associé à Canadian Tire.	1966 1973	Pierre Boulos, propriétaire. Alexandre Pelletier, directeur général.	Magasin comprenant divers départements : auto, quincaillerie, sports, plomberie etc.	so / Saint-Hyacinthe.
54	51	105 105	n.d. -	**LAFERTÉ INC.**	1960	Louis-Jacques Laferté, président. Martin Dupré, directeur général.	Matériaux de construction et rénovation. Décoration, couvre-plancher.	Saint-Hyacinthe, Acton Vale Drummondville, La Présentation. martin.dupre@laferte.com
56	54	***104*** *104*	*** -	**SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES** (Bureau de Saint-Hyacinthe) 15 500 emplois au Québec.	1851 1981	Société de la Couronne (fédérale). André Couture, service au comptoir. Serge Noël, service de livraison.	Livraison de courrier.	Postel, Purolator, Postes Canada International, Progistix et intelcom, Innovapost. Saint-Hyacinthe - postescanada.ca
57	81	103 *75*	103 *	**COLLÈGE ANTOINE-GIROUARD**	1811 1853 1992	Corporation privée du Collège Antoine-Girouard. Martine Bourgeois, présidente. René Bouchard, directeur général.	Collège privé d'enseignement secondaire. Concentration hockey et Club Midget AAA.	aucune / Saint-Hyacinthe. www.antoine-girouard.qc.ca admin@antoine-girouard.qc.ca
58	56	102 *102*	*** -	**ZELLER'S - SAINT-HYACINTHE** Nombreux magasins au Québec	1971	Compagnie de la Baie d'Hudson, actionnaires multiples, Thomas Haig, président. Michel Dufresne, directeur	Magasin à rayons. Vêtements, literie, livres, jouets, quincaillerie, produits cosmétiques, électroniques, de sport etc.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
59	56	***100*** *100*	1200 -	**GROUPE VALENTINE (1994) inc.**	1979	Jean-Pierre Robin, président et directeur général.	Réseau de franchises Valentine. Développement et approvisionnement des franchisés.	Incluant des franchises / Saint-Hyacinthe. www.valentine.qc.ca admin@valentine.qc.ca
59	56	***100*** *100*	100 -	**LE CLUB DE GOLF LA PROVIDENCE** ISO 9001 (2000).	1964	Famille Deslandes, propriétaire. Pierre Deslandes, pdg. Benoit Deslandes.	Golf - restauration - réceptions - traiteur.	s.o. / Saint-Hyacinthe.

L'Agent immobilier Royal LePage
Votre complice immobilier

Résidentiel Commercial
Industriel Agricole



Yves Godbout, Royal Lepage Multi-Services
Éric Grand Maison, Royal Lepage Multi-Services
Gérald Guimond, Royal Lepage Multi-Services
Mimie Bourdon, Royal Lepage Multi-Services
Laurent Blanchette, Royal Lepage Multi-Services
Jacques Laliberté, Royal Lepage Multi-Services J.L. Courtier immobilier agréé
Patricia Lussier, Royal Lepage Multi-Services
Aurora Pietroniro, Royal Lepage Multi-Services
Monique Tanguay, Royal Lepage Multi-Services
Chantal Phaneuf, Royal Lepage Multi-Services
Sylvie Jacques, Royal Lepage Multi-Services
André Dépôt, Royal Lepage Multi-Services
Ghislaine Dionne, Royal Lepage Multi-Services
Sylvain Telmosse, Royal Lepage Multi-Services
Francine St-Germain, Royal Lepage Multi-Services F.G. Courtier immobilier agréé
Claude Paré, Royal Lepage Multi-Services
Claudette Pellerin, Royal Lepage Multi-Services
Carmen Perrault, Royal Lepage Multi-Services
Bernard Viens, Royal Lepage Multi-Services
Céline Tanguay, Royal Lepage Multi-Services
Johanne Brabant, Royal Lepage Multi-Services
Angèle Williams, Royal Lepage Multi-Services
Louise Soly-Cyr, Royal Lepage Multi-Services
Samuel Choquette, Royal Lepage Multi-Services
Pierre Tanguay, Royal Lepage Multi-Services
Aurèle Beauregard, Royal Lepage Multi-Services
Sylvain Lamoureux, Royal Lepage Multi-Services
Claude Laliberté, Royal Lepage Multi-Services F.G. Courtier immobilier agréé
Alain Proulx, Royal Lepage Multi-Services
Simone Rainville, Royal Lepage Multi-Services

ROYAL LEPAGE
MULTI-SERVICES
Courtier immobilier agréé
FRANCHISE INDÉPENDANTE ET AUTONOME DE ROYAL LEPAGE

www.royallepage.ca/st-hyacinthe
st-hyacinthe@royallepage.ca

Membre du S.I.A. et du Réseau MLS de la Chambre Immobilière du Grand Montréal

2 POINTS POUR VOUS SERVIR
- Kiosque Galeries St-Hyacinthe
- Bureau au 1385, av. Choquette Saint-Hyacinthe

450 252-8888

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
59	56	100 *100*	100 •	**GROUPE AUTOMOBILE CASAVANT**	1968	Félix Lambert, Alexandre Lambert, Marc Bluteau, Yvon Bousquet. Félix Lambert, président et directeur général.	Concessionnaire automobile. Gestion immobilière.	Honda Casavant, Hyundai Casavant, Carrosserie Yamaska, Gestion Memphré. / Saint-Hyacinthe. flambert@hondacasavant.com
62	62	98 *98*	so -	**CSST - YAMASKA** (Commission de Santé et de Sécurité au Travail)	1989	Organisme paritaire. M. Trefflé Lacombe, président. Jean Lajeunesse, directeur régional.	Inspection et prévention, financement, indemnisation et réadaptation des accidentés du travail et maladies professionnelles.	Dessertes : Granby et Sorel / siège régional à Saint-Hyacinthe. www.csst.qc.ca.
63	63	96 *96*	s.o. -	**LES RESTAURANTS MAC VIC INC.** *(McDONALDS)*	1980 2000	Gilles Bédard, président. 2171-0934 Québec inc. Restaurants McDonald's du Canada.	Restauration à service rapide (Restaurants McDonald).	Saint-Hyacinthe (3) / Saint-Hyacinthe. gilles.bedard@post.mcdonalds.ca
64	64	95 *95*	*** ∞	**SÛRETÉ DU QUÉBEC** VILLE ET MRC DES MASKOUTAINS	nd	Ministère de la Sécurité publique. Structure de police de la MRC des Maskoutains. Denis Rioux, directeur.	Sécurité routière et services d'enquête sur le territoire de la MRC.	so / Saint-Hyacinthe.
65	65	92 *92*	s.o. •	**EMPLOI-QUÉBEC** Bureau régional Emploi-Québec - 2 Centres locaux d'emploi : S.-H et Acton Vale)	1993 1998	Min. de l'Emploi, de la Solidarité sociale. Diane Landriault, directrice régionale. René Patry, dir. (CLE St-Hyacinthe et Acton).	Services de développement de la main-d'oeuvre et de la sécurité du revenu. Deux modules (Emploi et Sécurité du revenu) Acton Vale	(4 emplois) et Saint-Hyacinthe. Siège régional (Emploi) / Saint-Hyacinthe. www.emploiquebec.net/monteregie
65	65	92 *92*	92 -	**COLLÈGE SAINT-MAURICE**	1876 1935	Soeurs de la Présentation de Marie. Me Johanne Brodeur, présidente. Jean-Pierre Jeannotte, directeur général.	Collège d'enseignement secondaire pour filles, secondaire régulier et international.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.csm.qc.ca. info-college@csm.qc.ca.
67	67	91 *91*	102 -	**RESSORTS MASKA INC.**	1954	Pierre Letendre, président et directeur général.	Inspection, réparation et vente de camions et pièces pour camions.	Centre du ressort (T.-R.) et Camions Maska inc. / Saint-Hyacinthe. pletendre@ressortsmaska.com
67	67	91 *91*	97 •	**LA SURVIVANCE** Compagnie mutuelle d'assurance-vie	1938	Compagnie mutuelle d'assurances. Jacques Desmeules, président du c.a. Richard Gagnon, pdg.	Assurances de personnes : vie, accident, maladie, scolaire, collective, rentes. Marchés : Québec, Nouveau-Brunswick.	L'Alternative, Survitech / Saint-Hyacinthe. www.lasurvivance.com. info@lasurvivance.com.
69	69	90 *90*	n.d. ++	**LES MACHINERIES TENCO (CDN) Ltée** Accréditation: ISO 9002	1976	n.d. Pierre Métras, président et directeur général.	Équipement de déneigement, souffleuses à neige. Marché: Amérique du Nord.	Tenco USA inc. / Saint-Valérien-de-Milton. mktg@tenco.ca - www.tenco.ca
69	69	90 *90*	95 •	**DBC COMMUNICATIONS inc.**	1853	Benoit Chartier, propriétaire. Benoît Chartier, éditeur et directeur général.	Édition de journaux, distribution de journaux et de circulaires, organisation d'évènements.	Le Courrier, Le Clairon Régional, La Pensée. Distribution DBC, Expo-Habitat Saint-Hyacinthe. www.lecourrier.qc.ca admin@dbc.com.qc.ca.

Victor
Centre de Musique

438, av. Saint-Simon
Centre-ville de Saint-Hyacinthe
(face au marché)

450-774-8578 • cmvictor.com

Ouvert le dimanche de 12h à 16h

Pearl Roland Godin YAMAHA Marshall ERNIE BALL MUSIC MAN Fender Gibson accord D Desjardins

Les meilleures marques aux meilleurs prix

Guitares FENDER - édition spéciale 60e anniversaire
Stratocaster et Telecaster USA
réduites à 1149$ au lieu 1420$



Maintenant dépositaire des batteries électroniques

Roland

Guitare
Piano
Chant
Basse
Batterie
Violon
Saxophone
Flûte
Clarinette
Banjo
Percussions

Joignez-vous à nous!

Possibilité de location d'instruments à prix très abordable: batterie, guitare, clavier, basse et instruments à vent.



École de musique Victor Martin

0412003

435, avenue Mondor • Centre-ville de Saint-Hyacinthe • emvictormartin.com • (450) 774-1722 • (450) 774-8578

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
69	69	90 90	*** -	**BANQUE NATIONALE DU CANADA** 13 791 employés au Québec	nd	Actionnaires multiples (individus et fonds de pension).	Services bancaires et financiers, courtage en valeurs mobilières, Centre agricole (Service support)	Trust Général du Canada, Placements Banque Nationale / La Financière Nationale / St-Hyacinthe, St-Damase, St-Pie.
69	69	90 90	90 *	**CASAVANT FRÈRES s.e.c.** Contrôle G.T.Q.	1879	M. Bertin Nadeau. André Gremillet, président.	Orgues à tuyaux Marché: Amérique du Nord.	Casavant inc. / Saint-Hyacinthe. www.casavant.ca casavant@casavant.ca.
89	172	90 90	90 *	***CAISSE POPULAIRE DESJARDINS*** DE SAINT-HYACINTHE (Fusion de deux caisses)	2006	Coopérative d'épargne et de crédit. Jacques Dupré, président. Jean-René Pelletier, directeur général.	Services financiers (épargne et crédit) Fiducie Desjardins. CDAG (Groupe Desjardins assurances générales), DSF et VMD.	Fusion de Saint-Hyacinthe et de La Vallée maskoutaine. / Saint-Hyacinthe. www.desjardins.com
74	73	87 87	id ++	**ABMAST INC.** Certification : ISO 9001	1981	Alberto Sterzi, président et directeur général.	Fabrication de meules abrasives.	ADT inc. / Saint-Hyacinthe. abmast@ntic.qc.ca
75	74	86 86	id -	**YVES SARRAZIN** 9008-1951 QUÉBEC INC.	1995	Yves Sarrazin, président.	Services relatifs à l'élevage de volaille. (triage de poulets vivants)	aucune / Sainte-Madeleine.
76	75	84 85	84 *	**PERFECTA PLYWOOD LIMITÉE** ISO 9001 - 2002 - C-TPAT (US CUSTOMS)	1974	François Dugas, président et directeur général. France Côté, directeure administrative.	Panneaux laminés de placages de bois. Marchés : Canada, USA, Mexique, Pologne, Émirats arabes.	Aucune / Saint-Hyacinthe. www.perfectaplywood.com fradug@perfectaplywood.com
77	76	81 81	n.d. -	**GERMAIN LARIVIÈRE 1970 Ltée**	1957	Jean Larivière, David Larivière. Jean Larivière, président. David Larivière, Claude Fauteux, vice-présidents.	Vente de meubles, accessoires électriques et électroniques. Marché: Québec.	Laval / Saint-Hyacinthe (Sainte-Rosalie). germainlariviere.com info@germainlarivière.com
77	79	81 80	160 ++	**NUTRI-OEUF inc.** Certification: HACCP.	1970 1987	Robert Désilets, Luc Morin, Josée Lajoie, Serge Lefebvre. Michel Gauvin, président. Richard Decelles, directeur général.	Mirage et classage d'oeufs. Oeufs frais, beurre, margarine, sirop d'érable. Marchés : Est du Canada	Nutri-Oeuf Abitibi / Saint-Hyacinthe. rdecelles@nutri-oeuf.com www.nutri-oeuf.com
79	80	79 79	s.o. -	**MÉDIATHÈQUE MASKOUTAINE** (ex-Bibliothèque T.-A.-St-Germain)	1954 2004	Organisme à but non lucratif. Denis Pineault, président. Yves Tanguay, directeur général.	Livres, vidéos cassettes, CD-ROM, disques compacts, revues, publications gouvernementales, etc.	Sainte-Rossalie / Saint-Hyacinthe. www.mediatheque.qc.ca info@mediatheque.qc.ca
80	84	78 72	id *	**CIE DE TRANSPORT MASKOUTAINE**	1954	Transport scolaire Sogesco inc. Dave Girardin, président. Mario Provost, directeur général.	Transport de personnes (scolaire, urbain, nolisé).	so / Saint-Hyacinthe.

Nous préparons les chercheurs d'emploi
à travailler pour vous...

CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI

Saint-Hyacinthe

710, boul. Casavant O., bur. 2
Saint-Hyacinthe (Québec), J2S 3G3

Téléphone : 450 771-6611
Télécopie : 450 774- 8800

acceuil@club-emploi.qc.ca
www.club-emploi.qc.ca

Emploi Québec Montérégie

Relations avec les citoyens et Immigration Québec

CARREFOUR
jeunesse • emploi
MASKOUTAIN

805, rue des Cascades
Saint-Hyacinthe (Québec), J2S 7S3

Téléphone : 450 771-9253
Télécopie : 450 771 7776

cjem@cjemaskoutain.ca
www.cjemaskoutain.ca

Emploi Québec Montérégie

Desjardins

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
80	110	78 56	78 •	**LUSSIER PONTIAC BUICK Ltée**	1983	Gestion Guy Lussier. Guy Lussier, président.	Concessionnaire automobile. Camions pièces GM et service. Inspection véhicules automobiles.	Concepson Auto+bateausport, Automobile Jolibourg, École de conduite Jasmil, Carosserie St-Hyacinthe. glussier@lussierpontiac.com
82	81	75 75	75 •	**COVOLAM inc.** Certification: SCS Green Cross.	1996	Charles Corriveau, propriétaire et président.	Produits de bois laminé. Panneaux à relief laminé. Marchés : Canada - USA.	aucune / Saint-Hyacinthe. www.covolam.com. info@covolam.com
82	82	75 75	id -	**SOEURS DE LA PRÉSENTATION DE MARIE.**	1858	Communauté religieuse d'enseignantes.	Services divers à la communauté.	so / Saint-Hyacinthe.
82	85	75 70	75 •	**ATELIERS DE TRANSITION INC.** 50 emplois à temps partiel.	1988	Organisme sans but lucratif avec conseil. Michel Guévin, président. Patrick Darrigrand, directeur général.	Sous-traitance d'assemblage, collage, emballage à rétraction, ensachage, étiquetage et pliage.	s.o. / Saint-Hyacinthe. atelierstransition@bellnet.ca www.atelierstransition.com
82	85	75 75	75 •	**CARRIÈRE R. POUDRETTE inc.** 40 emplois à temps plein. Accréditation : ISO 9002.	1954	Florian Poudrette, président et directeur général.	Pierre pour fondation de rue, pavage de route, béton bitumineux. Services de loisirs. Marché : Canada.	Sucrerie Mont-Saint-Hilaire. Centre Récréatif Sport Tornade. / Sainte-Madeleine.
82	85	75 70	75 •	**CAISSE POPULAIRE LES SALINES** Fusion le 1er mars 2002 des caisses Bourg-Joli, Saint-Thomas et Saint-Barnabé.	2002	Sociétaires. Mouvcment Desjardins. Gilles-J. Gauthier, président. Rita Toussaint, directrice générale.	Coopérative offrant des services d'épargne et de crédit.	Nouvel emplacement et Points de services / Saint-Hyacinthe. www.desjardins.com/caisselessalines
82	85	75 70	75 •	**IMPRIMERIE DUMAINE INC.**	1988	Marc Dumaine, président. Mario Hainault, directeur général.	Imprimerie commerciale	s.o. / Saint-Hyacinthe. vente@imprimeriedumaine.com
82	94	75 67	n.d. ++	**ST. JUDE MEDICAL LTD** Médicale St-Jude Canada inc. ISO 9000 - FDA Approved.	1986	St. Jude Medical inc., Minnesota USA Suzanne Lavallée, directrice d'usine.	Laboratoire de production de valves cardiaques biologiques et mécaniques. Marché: le Monde.	s.o. / Saint-Hyacinthe. slavallee@sjm.com www.sjm.com
89	31	73 144	73 •	**RESTAURANT TI-PÈRE BBQ inc.** (Boulevard Laframboise et rue Desssaulles) ARQ - Tourisme et congrès.	1963	Les Entreprises René Pelletier. René Pelletier, président.	Services de restauration, réception et buffet mobile	Restaurant (Dessaulles) / Saint-Hyacinthe.
90	85	70 70	••• •	**SAMSON BÉLAIR / DELOITTE & TOUCHE** s.e.n.c.r.l. 1700 employés au Québec	1900 1958	Jacques Jubinville, François Lanoie, Robert Longtin, Benoit Perreault. François Lanoie, associé directeur.	Certification et services-conseils, fiscalité conseils financiers, consultation en mangement et services de risques d'entreprise.	so / Saint-Hyacinthe. www.deloitte.ca

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
90	85	70 70	70 •	**CENTRE FINANCIER AUX ENTREPRISES** DESJARDINS DE LA YAMASKA	1997	Les 12 caisses populaires de la région Yamaska. Sylvain Martineau, directeur.	Services financiers aux entreprises.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
90	95	70 65	70 •	**INDUSTRIES DE MOULES ET PLASTIQUES** V.I.F. Ltée (Les) Certification: ISO 9001 - 2000.	1973	Istvan (Steve) Vaskhuty, président. France Vaskhuty, p.d.g.	Sous-traitant pour moulage par injection et fabrication de moules. Marché : Amérique du Nord.	aucune / Saint-Hyacinthe info@vifplastics.com www.vifplastics.com.
90	93	70 68	36 •	**AUX P'TITS SOINS** Coopérative de services à domicile.	2000	Coopérative avec membres-travailleurs. Conseil d'administration. Gilles Lapière, président. Bruno Decelles, directeur général.	Services domestiques à domiciles. Marché : région.	so / Saint-Hyacinthe.
94	95	67 65	••• •	**TRANSPORTS QUÉBEC** Ministère des Transports - Centre de Saint-Hyacinthe.	nd	Ministère des Transports du Québec. Jules Gilbert, chef du Centre de service.	Service régional de voirie. Entretien des routes.	Bureaux en sous-région / Sorel-Tracy. / MRC et Saint-Hyacinthe. www.mtq.gouv.qc.ca
94	99	67 63	67 •	**LAW MAROT / INDUSTRIES MILPRO**	1993	Yves Labelle, Denis Tétreault, Maurice Girard. Yves Labelle, président.	Fabricant et concepteur d'équipement de manutention, de transformation, d'entreposage et de sous-traitance.	Law-Marot US Inc., Minneapolis (USA) / / Saint-Hyacinthe. info@law-marot.com / www.law-marot.com
96	113	65 55	65 •	**ÉCOLOCYCLE INC.** Certification : ISO 14 001 et 9001.	1988	Recyclage Yamaska inc. René Pelletier, président. Michel Dozois, directeur général.	Centre de transfert des huiles usées et des eaux huileuses. Transport de déchets dangereux. Marché: Québec.	Aucune / Saint-Hyacinthe. ecolocycle@sympatico.ca www.ecolocycle.com
96	103	65 62	65 ++	**MEUBLES SAINT-DAMASE inc.**	1983	André Blanchette et Michel Langlois, propriétaires. Michel Langlois, président. Marc-André Rodrigue, contrôleur.	Meubles commerciaux et d'hôtellerie.	so / Saint-Damase. info@st-damase.com
98	98	64 64	64 -	**LES ENCANS DE LA FERME inc.**	1959 2001	Fédération des producteurs de bovins.	Vente aux enchères - lundi et mercredi. Marché aux puces : dimanche et lundi. Marchés : Canada (85%) et USA (15%).	aucune / Saint-Hyacinthe.
99	99	63 63	119 -	**LES ÉQUIPEMENTS LAGUË Ltée**	1951	Roger Laguë, président; André Laguë, d.g. Jules Laguë, div. commerciale; Mireille Laguë, Pierre Fortier, Ange-Gardien.	Vente d'équipement agricole, jardin, pelouse, matériel d'entretien de golf de marque John Deere.	Succursales : Ange-Gardien, Pike River Farnham (diesel), Varennes / St-Hyacinthe.. andre@lagueltee.com / www.lagueltee.com
99	101	63 62	n.d. ++	**WILLIAM HOUDE LTÉE** Certification : Agriculture Canada	1949	Famille Rouiller - CFPR Henri Boyer, président. Marc Bouvry, p.d.g.	Fertilisants, semences, phyto-protection. Marchés : Canada, USA (Nouvelle-Angleterre).	14 filiales au Québec, incluant St-Thomas et St-Damase et Saint-Jude / Saint-Simon.

COURTEMANCHE
ET FRÈRE

le nom qui *fait* sa marque !



OBTENEZ UN COUPON RABAIS !
(JUSQU'À ÉPUISEMENT)

Les Tiroirs Secrets
450 378-6669

10$ Rabais

www.robertbernard.com

Courtemanche
ET FRÈRE

875, RUE DESSAULLES, ST-HYACINTHE
(450) **773-4855**
SANS FRAIS : 1 800 363-1028

0410976

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
101	152	62 40	62 ++	**VERSALAB inc.**	1974	Jasmin Bergeron, président. Mario Geoffrey, directeur général.	Manufacturier de mobilier en acier inoxydable et en acier émaillé. Marchés : Canada, USA et autres.	aucune / Saint-Barnabé-Sud. geoffrey.m@versalab.ca
102	103	60 60	*** -	**MAXI** Filiale de Loblaw-Provigo	1990	Loblaw's - actinnaires multiples. Odile Bousquet, directrice.	Produits d'épicerie.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
102	103	60 60	60 -	**BURGER KING** **LES RESTAURANTS M.G.M. Inc.** Accréditation : Vision 2000.	1992	Yvon Marcil, président. Paul Leblanc, président et directeur général.	Services de restauration rapide.	so / Saint-Hyacinthe.
102	103	60 60	n.d. ++	**TRICOTS CANADA U.S. INC**	1922	André Richer, président. Gilles Lord, vice-président (fabrication)	Tricots, teinture pour tissus.	aucune / Saint-Hyacinthe. tricots@canada-us.com
102	109	60 57	1600 ++	**LES ALIMENTS MAPLE LEAF INC.** (SHUR GAIN QUÉBEC) Agriculture Canada. BMP. HACCP	1937 1982	McCain Capital Corporation, Conseil de retraite des enseignants de l'Ontario. Jean Dvaranauskas, directeur d'usine.	Suppléments, Prémix, alimentation animale. Services en santé animale. Marchés: Québec Nord-Est des USA	René Poirier Ltée, Marcel Bérard inc. / Saint-Hyacinthe. davardjd@mapleleaf.ca
102	188	60 34	60 ++	**BIO BISCUITS INC.**	1996	Royal Lemieux, président. Thierry Carrière, vice-président des ventes. David Gaucher, directeur général.	Fabrication de biscuits pour chiens.	s.o. / Saint-Hyacinthe. bio@biobiscuits.com www.biobiscuit.com
107	108	52 52	n.d. ++	**MEUBLES HORN FURNITURE inc.** HORN FURNITURE INC.	1997	Horn of America inc. Sutton W.V. USA Jim Williams, président. Craig Kyle, p.d.g.	Fabrication de meubles pour la couture résidentielle. Marchés: Canada et USA.	s.o. / Saint-Pie. meubles.horn@cgocable.ca
112	112	57 55	57 *	**LG HÉBERT & FILS Ltée.** Inspection fédérale. HACCP.	1962	Antonio Felice, président; Marie Côté, Bernard Paquette, président et directeur général.	Abattoir / viande pour consommation humaine Marché : Québec.	aucune / Sainte-Hélène.
109	113	56 56	n.d. ++	**ISOPORC Inc.**	1999	Mario Grégoire, directeur.	Moulées pour dindes, poulets et porcs.	s.o. / Saint-Hugues. isoporc@ntic.qc.ca
109	s.o.	56 s.o.	n.d. *	**LE GROUPE ROBIN** Certifications: Habitations CAA, Québec. Qualité Habitation.	1973	Robert Robin, président. Jonathan Robin et Nellie Robin, vice-présidents. Daniel Massicotte, contrôleur.	Construction (maisons et immeubles). Location (logements et espaces commerciaux). Gestion (1 résidence avec services).	s.o. / Saint-Hyacinhte. www.grouperobin.com info@grouperobin.com

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
111	113	56 56	60 -	**MAROBI inc.** En voie de certification ISO 9002	1956	Daniel Girard, président. Rosaire Girard, vice-président.	Excavation, transport, location de conteneurs, travaux de génie civil, démolition.	Transport D.S.G. inc., Location d'équipement A.M.D. Ltée, / Saint-Hyacinthe (Sainte-Rosalie).
111	113	55 55	55 -	**P.P. DESLANDES Inc.**	1946 1979 2001	Réal Deslandes, président.	Diagnostic, installation et service (électricité). Industriel, commercial, institutionnel et agricole.	s.o. / Saint-Hyacinthe. ppdeslandes.com
111	113	55 55	57 ++	**LABORATOIRE D'HYGIÈNE VÉTÉRINAIRE** ET ALIMENTAIRE / Agence canadienne d'inspection des aliments (ACIA). ISO 17025	1989 1997	Agriculture Canada. Sylvie Des Marchais, agr., directrice.	Microbiologie et salubrité des aliments. Pathologies. Recherche. avec l'industrie.	Réseau de laboratoires au Québec. / Saint-Hyacinthe. www.inspection.gc.ca
111	126	55 50	55 *	**BARIL FORD LINCOLN inc.** Certifié Ovale Bleu «OR»	1992	Michel Baril, président et directeur général. Marie-Claude Baril, pdg.	Concessionnaire automobiles, neuf et usagé. pièces, service, carrosserie. Ford et Lincoln.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.barilford.com infobaril@barilford.com
111	152	55 47	nd ++	**BIOVET inc.** USDA, ACIA Agriculture Canada	1991	Biocapital, Fonds de Solidarité, Innovaterm (Montréal), René Lallier, employés.	Services de laboratoire vétérinaire. Diagnostic vétérinaire.	s.o. / Saint-Hyacinthe. biovet@biovet-inc.com www.biovet.ca
111	125	55 52	n.d. ++	**WATERCO CANADA INC.** (Ex-Groupe Focus)	1997	Serge Leduc, directeur général.	Fabrication de chauffe-piscines.	s.o. / Saint-Hyacinthe. service@waterco.ca www.waterco.ca
117	113	53 55	53 ++	**MÉTALLURGIE SYCA INC.**	1993	Carl Jobin, président.	Fabrication de pièces d'aluminium, bronze, zinc et laiton. Exportation.	aucune / Saint-Dominique. syca@qc.aira.com www.syca-inc.com
118	123	52 52	id -	**TRANSPORT G. LACAILLE Ltée**	1968	Guy Jodoin, président. 9012-3753 Québec inc.	Transport longue distance - USA.	aucune. / Saint-Hyacinthe.
119	95	50 65	n.d. *	**CONRAD LAFLAMME LTÉE**	1949	Gabriel Laflamme, Robert Laflamme, prop. Martin Laflamme, directeur général.	Matériaux de construction et de rénovation.	aucune / Saint-Hyacinthe. laflamme@bmrlaflamme.com. www.bmr-legroupe.ca
119	113	50 s.o.	n.d. *	**WILLIAM MILLÉNAIRE INC.** DIVISION MEUBLES - DIVISION GRANITE	1987 1998	Groupe William. Patrice Fontaine, président et directeur général.	Fabrication de meubles de haut de gamme. Marchés : National et International.	Division Granite / Saint-Hyacinthe. meuble@gwilliam.com www.gwwilliam.com

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
119	126	50 50	n.d. o	**PNEUS ROBERT BERNARD (ST-HILAIRE) LTÉE** (+ Courtemanche et Frère Ltée)	2004	Gérard Bernard, Jocelyn Bernard, Pierre Beauregard. Gérard Bernard, président. Jocelyn Bernard, pdg.	Vente et pose de pneus, mécanique.	2 succursales à Saint-Hyacinthe / Mont Saint-Hilaire. www.robertbernard.com
119	126	50 50	50 *	**DÉCALCORAMA inc.** Accréditation: ISO 9001	1969	Gaëtan Dulude et Claude Harpin. Gaëtan Dulude, président.	Sérigraphie, impression sur autocollants, découpage à chaud, quadrichromie. Marché : Canada.	aucune / Saint-Hyacinthe. charpin@decalcorama.com
119	126	50 50	50 o	**LES RELIGIEUSES ADORATRICES** DU PRÉCIEUX-SANG DE SAINT-HYACINTHE.	1861	Communauté de religieuses cloîtrées. Soeur Suzanne Teasdale, supérieure générale.	Services divers pour la communauté, dont une infirmerie centrale (1990).	nd / Saint-Hyacinthe. adoratricesps@hy.cgocable.ca
119	133	50 49	50 *	**IMPRIMERIE MASKA inc.** Accréditation: ISO 9001	1972	Robert Jubinville, président.	Imprimerie commerciale, lithographie, quadrichromie, photocomposition, imageuse	aucune / Saint-Hyacinthe. www.imprimerie-maska.qc.ca
119	135	50 48	50 *	**LES PRODUITS ALCÔVE LTÉE** Certification: ISO 9001 (2000) et 14001. CSA	1981	Investor 2000 inc. Michel Lippé, président et directeur général.	Baignoires, bains-tourbillon et douches en acrylique. Marchés: Québec, Ontario, USA.	3823121 Canada Ltée / Saint-Hyacinthe. www.alcove.ca alcove@alcove.ca
119	165	50 39	50 *	**JEFO NUTRITION inc.** Total: 65 employés HACCP.	1982	Jean Fontaine, président; Guy Talbot, vice-président (Opérations); Gilles Beaupré, vice-président (Finances).	Additifs alimentaires pour animaux. Distribution, service d'entreposage, recherche et développement.	Filiales multiples (voir Carnet de notes...) / Saint-Hyacinthe. www.jefo.ca - info@jefo.ca
127	56	49 100	72 *	**LA SOCIÉTÉ DE CHAUDIÈRES INDECK** (Anciennement Volcano) ASME / CMMTQ CMEQ-Régie du bâtiment	1920 2002	Indeck Power Corporation, Wheeling (Ill.) Marsha Forsythe-Fournier, présidente. André Granger.	Conception, fabrication et service de chaudières commerciales, industrielles, Institutionnelles.	Société de services Indeck, Indeck Keystone Energy L.L.C. / Saint-Hyacinthe www.indek.com
127	126	49 50	nd ++	**GALENICA inc.** ISO 13488. CEE. - ISO 9002	1987	Cooper Surgical. Michel Godin, président.	Spéculum vaginaux, pièces de plastique moulées par injection. Marchés : USA.	n.d. / Saint-Liboire. michel.godin@coopersurgical.com.
127	133	49 49	49 -	**GANECA TRANSPORT INC.**	1986	Fond de revenus Trabsforce. Sylvie Letarte-Simoneau, présidente et directrice générale.	Transport international, charge entière. Marchés : USA, Ontario.	Location CLE (Remorques). Services Ganeca (intermédiaires en transport) / Saint-Hyacinthe. - ganeca.ca
127	139	49 45	*** *	**LA CAGE AUX SPORTS** Franchisé SPORTSCENE. Certification : A.R.Q.	1989	2617 7246 Québec inc. - Paul Baillargeon, président; Danny Morier, directeur général.	Services alimentaires de restauration.	so / Saint-Hyacinthe. cage.ca

Groupe Financier
Multi Courtage®

Une équipe de conseillers multidisciplinaires indépendants
Des professionnels dynamiques, à votre service depuis plus de 25 ans

Fonds communs de placement, planification financière et successorale, rentes, assurance vie / invalidité / maladies graves, avantages sociaux, hypothèques.

Fier partenaire de plusieurs évènements culturels et sportifs régionaux

(450) 774-5751 1-800-363-1042 info@multicourtage.com

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
131	110	48 56	128 ·	**SPÉCIALITÉS LASSONDE INC.** EX-PRODUITS RONALD. HACCP. + 80 emplois saisonniers.	1966	Industrie Lassonde. Jean Messier, président et chef de la direction. Bernard Bélanger, v.-p. marketing.	Maïs sur épis en conserve, bouillons, sauces Canton, Produits Puritan. Marchés : Canada, Europe, Antilles.	Entreposage Supervision / Saint-Damase www.lassonde.com info-specialiteslassonde@lassonde.
131	121	48 53	48 ·	**LES ORGUES LÉTOURNEAU Ltée**	1979	Fernand Létourneau, président et directeur général.	Fabrication et réparation d'orgues à tuyaux. Orgues d'église et de concert. Marchés : USA. Europe, Australie.	aucune / Saint-Hyacinthe. www.letourneauorgans.com.
131	135	48 48	··· -	**SUPER «C»** Filiale de Métro-Richelieu. Environ 11 000 emplois dans les MÉTRO au Québec.	1998 1999	Metro Richelieu 2000 inc. Johanne Choinière.	Épicerie.	s.o. / Saint-Hyacinthe. superc.sthyacinthe@infometro.ca
134	138	46 46	46 -	**BROUILLETTE AUTOMOBILE inc.** Cinq Étoiles -	1963	Richard Chagnon, président et directeur général.	Concessionnaire automobile Chrysler, Jeep, et camions Dodge Pièces et services.	Aucune / Saint-Hyacinthe. administration@brouillettechrysler.com www.brouillettechrysler.ca
134	188	46 34	46 ·	**EMBALLAGES CARTEX INC.**	1994	Alain L'Heureux, président.	Emballages en carton. Séparateurs, coins etc.	Emballage Sergio, Pointe-aux-Trembles / Saint-Hyacinthe. www.emballagecartex.com
136	45	45 111	45 ++	**LES SPÉCIALITÉS MB (1987) inc.** Certification: HACCP.	1987	Michel St-Arnault, président.	Préparation et transformation de produits alimentaires. Canada - États-Unis.	aucune / Saint-Hyacinthe. marketing@specialitesmb.com www.specialitesmb.com
136	123	45 40	52 ·	**RÉSIDENCE BOURG-JOLI enr.** Cen. d'hébergement et de soins de longue durée.	1987	Marc Breton, Claude Desmarais, Michel Lacoste, R. Perreault, Richard Yvon, Jacques Desmarais.	Résidence pour personnes âgées.	aucune / Saint-Hyacinthe. rbjchsld@ntic.qc.ca
136	126	45 50	45 ++	**DAVIAU & FRÈRES INC.**	1973	Marcel Leclerc, propriétaire.	Fermes de toit, poutrelles, murets etc.	s.o. / Saint-Valérien-de-Milton. secretariat@daviauetfreres.qc.ca
136	139	45 45	id -	**BRASSERIE MASKA**	1965	Nikolas Fokionos, pdg. Deux actionnaires à 50 %.	Services de restauration et bar. Organisations de fêtes diverses (party annuel, mariage, baptême etc.)	so / Saint-Hyacinthe. cage.ca
136	139	45 45	45 -	**CORPORATION ÉPISCOPALE** Catholique Romaine de Saint-Hyacinthe.	1852	Corporation qui comprend un seul membre: Mgr François Lapierre, pmé.	Exercice de la religion catholique romaine dans les 113 paroisses du diocèse.	s.o./ Saint-Hyacinthe.

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
136	139	45 45	45 ·	**MLT INTERNATIONAL (MEUBLES L.T.)** 2639-3645 Québec inc. ISO 9001 - 2000.	1989	Louis Tanguay, propriétaire.	Meubles (résidentiel et commercial). sous-traitance dans le meuble. Placage stratifié.	aucune / Saint-Pie. www.mltinternationa.ca louis@mltinternational.ca
136	139	45 45	45 ++	**LABORATOIRE DENIS GIROUX Inc.** Certification : ISO 9002	1995	Denis Giroux, président.	Produits chimiques fins. Vente d'instruments de laboratoire, de matériel médical et de livres scientifiques.	s.o. / Saint-Hyacinthe. giroux@girouxlab.com www.girouxlab.com
136	147	45 43	45 ·	**PIÈCES D'AUTO M. ROBERT INC.** Certification : ARPAC-AMVOQ	1979	Michel Robert, président et directeur général.	Pièces d'autos usagées, neuves, mécanique générale, réparation de carrosserie, redressement de chassis.	s.o. / Sainte-Madeleine. www.mrobert.com. info@mrobert.com
136	148	45 42	n.d. ·	**LES ALIMENTS BROOKSIDE (QUÉBEC) inc.** Certification: AIB	2001	Denis McGuire, président. Hugh Weibe. Réal Lafleur, directeur général de l'usine de Saint-Hyacinthe.	Produits de chocolat enrobés.	n.d. / Saint-Hyacintyhe. www.brooksidefood.com
136	152	45 40	··· ·	**RAYMOND CHABOT GRANT THORNTON** 1 358 employés dans le réseau RCGT.	1985	Richard Payette, C.A. , président-réseau. Jean Chagnon, associé-directeur à Saint-Hyacinthe. 3 associés à Saint-Hyacinthe.	Services de comptabilité. Consultation en gestion etc.	so / Saint-Hyacinthe. www.rcgt.com
136	152	45 40	45 ·	**LIBRAIRIE DAIGNEAULT (1991) inc.**	1991	Pierre Bienvenue et Dominique St-Jean. Pierre Bienvenue, président; Dominique St-Jean, vice-présidente.	Librairie, papeterie, cadeaux.	Librairie Solis, Hallmark St-Hyacinthe. / Saint-Hyacinthe. daigneault@qc.aira.com
136	152	45 40	n.d. ·	**CHAPDELAINE ASSURANCES ET SERVICES FINANCIERS INC.**	1969	Michel et Jules Chapdelaine. Michel Chapdelaine, président.	Assurances de dommages et de personnes. Services financiers.	Saint-Denis / Saint-Hyacinthe. courtier@chapdelaine.qc.ca www.chapdelaine.qc.ca
148	110	44 55	44 ++	**VÊTEMENT IMPÉRIAL inc.**	1983	Richard Houle, propriétaire. Claire Houle, contremaîtresse.	Confection de vêtements pour dames. Assemblage de vêtements. Marchés : Québec et USA.	n.d. / Saint-Liboire. vetimperial@gsig-net.qc.ca
148	144	44 44	n.d. -	**RESTAURANT LUSSIER**	1955	Germain Lussier, président. Caroline, Maryse et Benoit Lussier. Benoit Lussier, directeur général.	Services de restauration, réceptions et banquets.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
148	144	44 44	44 -	**EMBALLAGES MASKA inc.**	1981 1987	Lise Laliberté, présidente.	Distribution de produits de papier, de plastique et d'entretien. Marché: Québec et Ontario.	Maska Packaging inc. (Ottawa) / Saint-Hyacinthe. embmaska.com - info@embmaska.com.

Perte de 919 emplois en neuf mois!

(PB)- Cela représente plus de 6 % de tous les emplois manufacturiers de la MRC des Maskoutains (14 974 au 31 décembre 2005). Et encore, cette véritable hémorragie a été limitée en partie grâce à la création de 357 nouveaux emplois.

D'ores et déjà, l'année 2006 s'avère une des pires périodes au chapitre de l'emploi manufacturier. Et elle *n'est pas terminée* puisque, faut-il le rappeler, plus de 500 autres emplois sont en péril (une centaine chez Barry Callebaut avant la fin de l'année et 388 chez Olymel, à Saint-Simon, au plus tard en septembre 2007).

Certaines pertes étaient annoncées (Kimberly Clark par exemple), mais d'autres sont survenues comme un coup de tonnerre dans un ciel bleu (Denharco).

Il y a un an à peine, un bilan identique faisait état d'une faible création d'emplois (69 ou 0,5 %) dans une année qui s'annonçait difficile. Force est d'admettre que le dernier trimestre a été négatif, puisqu'au 31 décembre, le gain se transformait en perte nette (28 emplois), pour un total de 14 974 en comparaison de 15 002 pour la même date en 2004.

Depuis le 1er janvier 2006, de nombreux facteurs semblent avoir convergé pour provoquer un véritable séisme dépassant par son amplitude les hypothèses, même les plus pessimistes, des observateurs et des responsables du développement sur le territoire maskoutain. Les différents tableaux qui accompagnent le texte illustrent de façon fort éloquente les mouvements enregistrés dans les entreprises manufacturières. Des comparaisons avec les années précédentes permettent même de constater, dans plus d'un cas, un dérapage qui n'est pas nécessairement nouveau.

Trois en quatre

Trois fois au cours des quatre dernières années, c'est un bilan négatif qui est rapporté dans l'emploi manufacturier. Mais si, jusqu'à maintenant, les pertes étaient limitées, ce ne semble plus le cas pour 2006. Du moins pour les huit premiers mois, alors que le bilan négatif est de 919 emplois. (Tableau 1) Et inutile de nourrir des illusions, le dernier trimestre ne permettra pas de corriger la situation, bien au contraire, puisque d'autres emplois sont menacés, leur suppression pouvant s'étaler entre la fin de l'année (environ 100 chez Barry Callebaut) et une décision défavorable des tribunaux (Olymel, Saint-Simon, 388 emplois).

D'ailleurs, pour permettre une meilleure lecture des tableaux, les données ont été ajustées aux années précédentes en fonction des relevés officiels du CLD des Maskoutains; tout comme celles fournies pour les huit premiers mois de 2006.

Globalement, le bilan fait état d'une perte de 6,5 % des emplois manufacturiers (919 sur 14 055). Et ce qui est sans doute plus inquiétant, c'est que pour une deuxième année d'affilée, le secteur agroalimentaire, considéré encore comme le phare de l'économie maskoutaine, est touché. Et plus sévèrement en 2006 (-10 %) qu'en 2005 (-2,5 %).

Les investissements

La situation est préoccupante, bien sûr, mais il ne faut pas céder à la panique pour autant. (Voir le DOSSIER PRINCIPAL du cahier qui aborde cette question du développement économique dans la région sous différents angles.)

C'est ainsi que si on prend en compte les immobilisations au cours des deux dernières années, le portrait est plus nuancé. (Tableau 3)

Dans le contexte que nous connaissons, l'année 2006 (8 mois) présente des chiffres plus importants que ceux de 2005 qui, eux aussi, étaient supérieurs aux deux années précédentes.

Pour cette période de deux ans ou presque, on parle d'investissements globaux de l'ordre de 252 744 650 $.

Les emplois créés ne compensent pas pour ceux qui ont été perdus, d'où les résultats négatifs, mais contrairement à ce que peuvent laisser croire certaines statistiques, les fondements même de l'économie maskoutaine continuent de progresser, année après année.



Photo Patrick Roger, Le Courrier ©

Du côté positif dans la fabrication, il y a Kooll Desserts, une jeune entreprise qui fait déjà sa marque!

Suite en page 31 ⟶



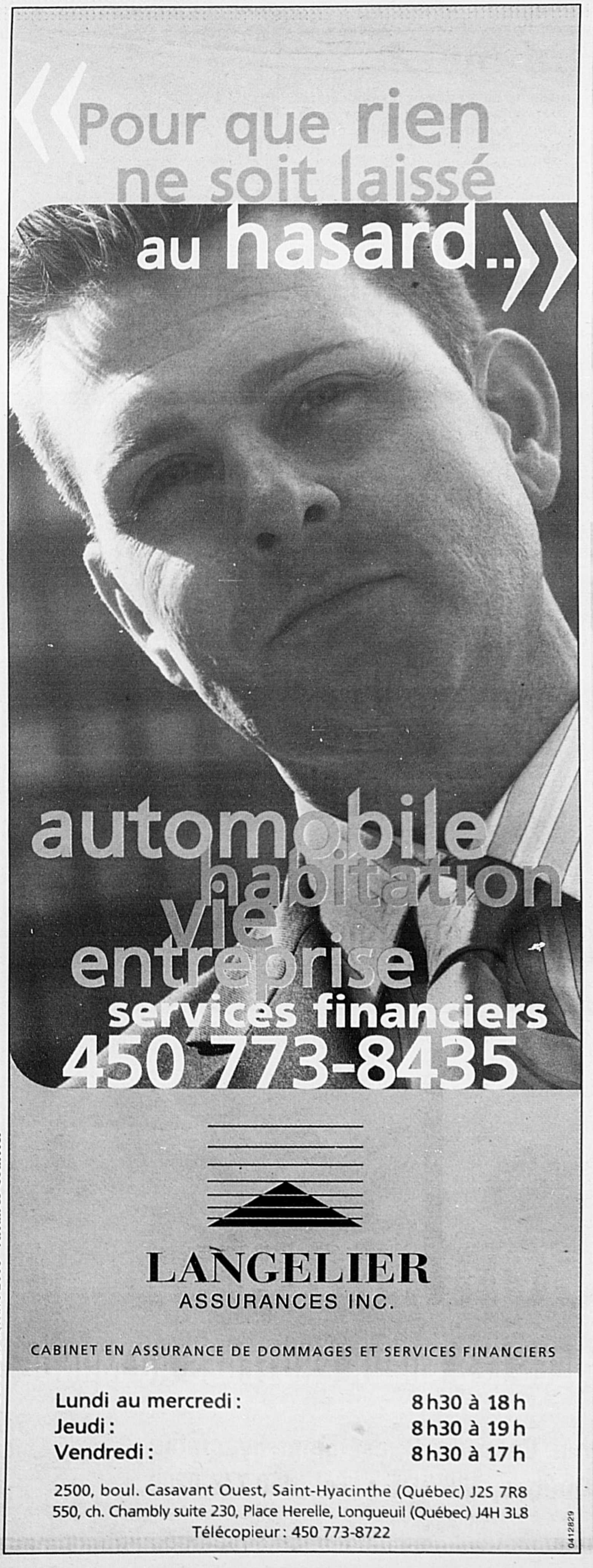


Tableau 1 : **2006 - Après 8 mois (emplois)**

Emplois créés et perdus

Emplois créés et perdus	2003	2004	2005	(Part) 2006
1. Implantations	62	84	89	32
2. Inscriptions	25	2	5	9
3. Expansions	459	577	20	357
4. Emplois perdus	-712	-465	-322	-1317
5. Bilan net	-166	198	-208	-919

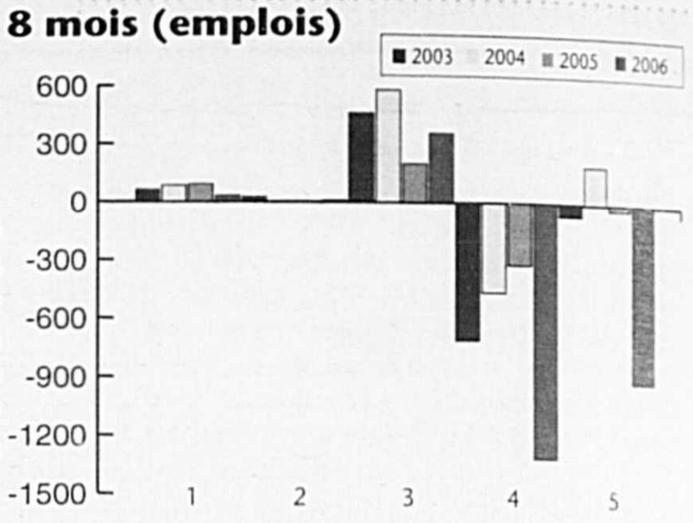


Tableau 2 : **Emplois manufacturiers créés au cours de l'année**

Emplois créés

Emplois créés	2004	2005	(part) 2006
1. Biotechnologie et agroalimentaire	5	-160	-725
2. Chimie & Plastique	-55	79	62
3. Imprimerie-Papier	9	-79	20
4. Meubles / Bois	-218	-21	-22
5. Produits métalliques	3	32	16
6. Machineries & Équipements	16	163	-141
7. Prod. minéraux non métalliques	56	-6	0
8. Textile-Vêtement	-122	-55	-140
9. Prod. électriques & électron.	-77	26	9
10. Autres produits	-24	-6	-2
11. Services	73	-1	4

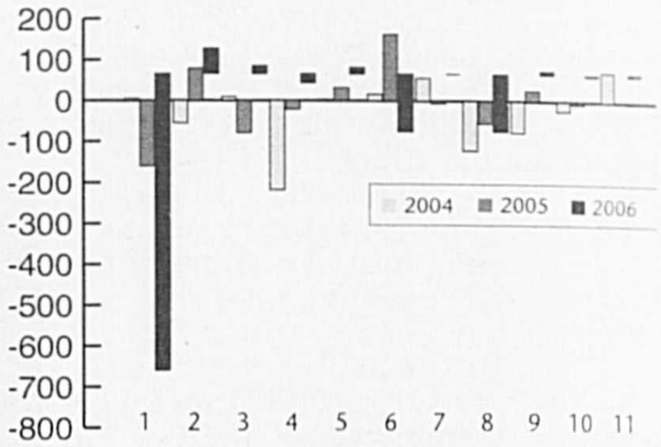


Tableau 3 : **Investissements après 8 mois**

Investissements

Investissements en $	2004	2005	(Part) 2006
1. Implantations	15 232 050	9 823 150	16 700 000
2. Inscriptions	50 000	0	0
3. Expansions	87 907 500	109 247 000	118 867 500
4. Total	103 189 550	117 177 150	135 567 500

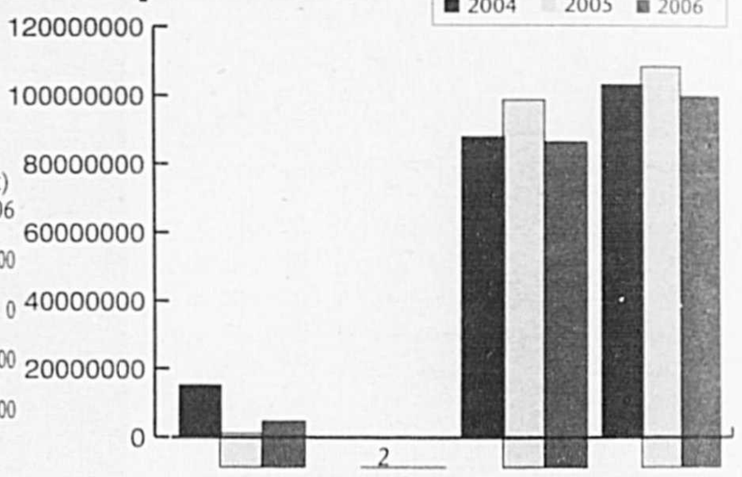


Tableau 3b : **Investissements - Emplois créés**

Investissements

Projets d'investissement $	2005	(Part) 2006
1. Biotechnologie et agroalimentaire	64 736 000	65 439 000
2. Chimie & Plastique	4 410 000	5 290 000
3. Imprimerie-Papier	10 720 000	33 210 000
4. Meubles / Bois	12 890 000	480 500
5. Produits métalliques	4 035 150	11 275 000
6. Machineries & Équipements	6 825 000	1 625 000
7. Prod. minéraux non métalliques	4 815 000	10 133 000
8. Textile - Vêtement	1 270 000	5 730 000
9. Produits électriques & électro.	3 091 000	1 460 000
10. Autres produits	1 835 000	5 000
11. Services	2 550 000	920 000
	117 177 150	135 567 500

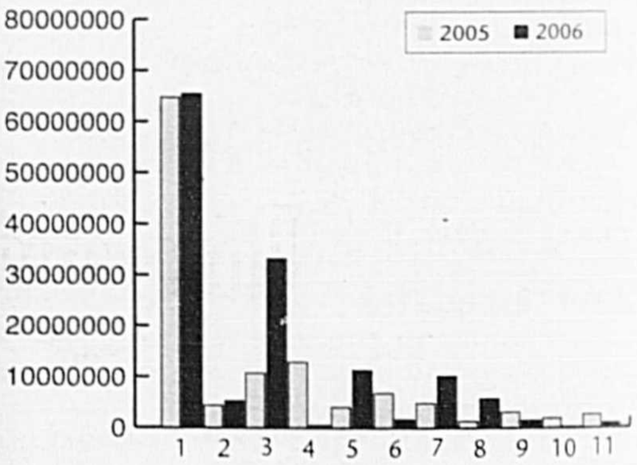


Tableau 4 : **Le nombre d'entreprises manufacturières selon les secteurs**

Nombre d'entreprises

Nombre d'industries	2004	2005	2006
1. Aliments & boissons	99	98	96
2. Chimie & Plastique	42	41	38
3. Imprimerie-Papier	20	20	17
4. Meubles / Bois	86	82	85
5. Produits métalliques	57	57	56
6. Machineries & Équipements	37	37	41
7. Prod. minéraux non métalliques	17	17	13
8. Textile - Vêtement	25	22	19
9. Produits électriques & électro.	16	14	13
10. Autres produits	7	8	6
11. Services	10	10	10

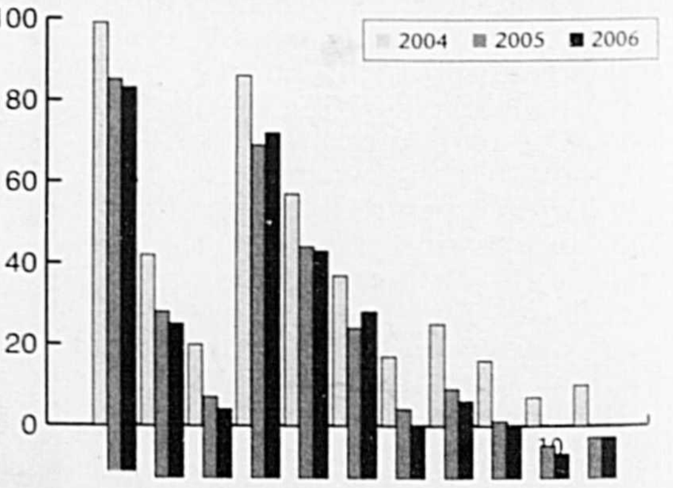
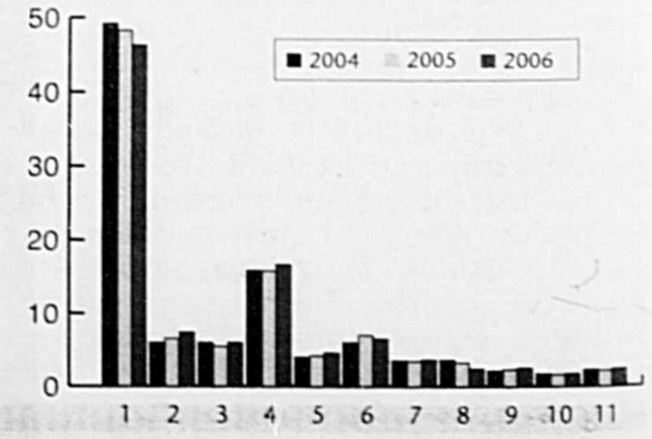


Tableau 6 : **Évolution de l'emploi selon le secteur**

Écart en %

Écart en %	2004	2005	(part) 2006
1. Biotechnologie et agroalimentaire	49.2	48.3	46.3
2. Chimie & Plastique	6	6.6	7.4
3. Imprimerie-Papier	6	5.5	6
4. Meubles / Bois	15.9	15.8	16.7
5. Produits métalliques	4	4.2	4.6
6. Machineries & Équipements	6	7	6.5
7. Prod. minéraux non métalliques	3.5	3.4	3.6
8. Textile - Vêtement	3.6	3.2	2.4
9. Produits électriques & électro.	2.1	2.3	2.5
10. Autres produits	1.7	1.6	1.7
11. Services	2.2	2.1	2.3




Une économie régionale forte,
ça se construit dans le respect
du temps et des traditions
Depuis plus de 25 ans, chez Transcontinental,
nous sommes à l'écoute des
entrepreneurs et des commerçants
Pour que chacun fasse bonne impression
Transcontinental
2700, boul. Casavant Ouest, Saint-Hyacinthe
Québec, J2S 7S4 • Tél.: 450 773-0289

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
151	126	43 50	43 ++	**GROUPE CTT - Centre d'excellence** des technologies textiles et géosynthétiques. ISO 9002 et ISO 17025; GAI-LAP, CCN.	1987	Industries textiles et paratextiles François Lapierre, président. Jacek Mlynarek, directeur général.	Recherches-développement. Laboratoire d'essais, assistance technique. Marché : Canada.	Bureau à Toronto. / Saint-Hyacinthe. www.ctt.ca - jmlynarek@ctt.ca
152	148	42 42	71 ++	**SEMICO inc.** Accréditation : ICS. Contrôle de qualité : Agriculture Canada.	1954	René Cloutier, président et directeur général. NEVICO.	Semences, fertilisants, produits phytosanitaires (maïs, céréales, plantes fourragères). Marché : Québec.	St-Isidore, Upton, St-Thomas de Joliette, St-Anselme, Farnham. / Sainte-Rosalie. semico@semico.ca / www.semico.ca
153	144	41 44	41 *	**SERVICE de CAMIONS R.M. inc.**	1980	Richard Dutil, *président et directeur général.*	*Arrêt routier et services connexes* pour camions et automobiles.	Les Grands Arrêts Irving / Saint-Liboire. camionrm@netco.ca
153	151	41 41	83 -	**FONDATION MIRA inc.** Seule école de chiens-guides pour les adolescents.	1981	Entreprise à but non lucratif, 200 membres. Jacques Beaudet, président. Éric St-Pierre, directeur général.	Chiens-guides pour aveugles. Chiens d'assistance pour personnes handicapées.	Succursales à Moncton - Québec. / Sainte-Madeleine. www.mira.ca - miracan@cam.org.
153	152	41 40	so *	**FÉDÉRATION DE L'UPA** de Saint-Hyacinthe.	1931	Une des 16 fédérations au Québec. 34 syndicats affiliés. Réjean Bessette, prés. Michel Saucier, directeur général.	Défense de dossiers. Syndicat professionnel en agriculture. Recrutement et placement Membre de la Confédération de l'UPA.	s.o. / Saint-Hyacinthe. st-hyacinthe@upa.qc.ca www.st-hyacinthe.upa.qc.ca
156	152	40 40	40 -	**LEBLANC ET LAFRANCE INC.**	1917	Carl Boivin, directeur des ventes. Christian Dagenais, directeur des achats.	Chef de file dans la commercialisation des grains et des sous-produits de grain. Marché : Québec, Asie, Europe.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.leblanc-lafrance.com
156	152	40 40	nd -	**AUBERGE LE DAUPHIN**	1993	Les frères Milot, Drummondville.	Services d'hôtellerie (sans restauration).	so / Saint-Hyacinthe.
156	152	40 40	193 -	**SONIC**	nd	La Coopérative Fédérée de Québec.	Produits pétroliers et connexes.	aucune / Saint-Hyacinthe.
156	152	40 40	50 -	**CONSTRUCTIONS D. LOISELLE**	1989	Daniel Loiselle, président Josée Loiselle.	Construction : commercial, résidentiel, rénovation.	aucune, / Saint-Hyacinthe.
156	152	40 40	n.d. -	**MASKATEL INC.**	1995	Donald Dupuis, Télématique Maska inc. Donald Dupuis, président et directeur général.	Lignes téléphoniques locales et interurbaines. Marché: Région et Québec (interurbains).	s.o. / Saint-Hyacinthe. donald.dupuis@maskatel.qc.ca



L'expertise d'une entreprise maskoutaine dans la gestion des matières résiduelles depuis plus de 44 ans.

Plus de 95 employés et une flotte de 100 unités à votre service en Montérégie ainsi qu'à Montréal

- Location de conteneur - Résidentiel
-Commercial - Industriel - Institutionnel
- Recyclage - Démolition
- Travaux de pompage
- Bac roulant



3525, boul. Laurier Est
Saint-Hyacinthe

Tél. : 450 773-9689
Sans frais : 1 888 773-9689
www.camillefontaine.com

Suite de la page 27

Les transformations en cours cependant affectent fortement certains secteurs que l'on croyait bien implantés (surtout en agroalimentaire) alors que d'autres, comme le textile, continuent à reculer sur tous les fronts.

Depuis le début de l'année 2006, c'est le secteur « biotechnologie et agroalimentaire » qui tient encore la pôle - comme quoi les nouvelles ne sont pas toutes mauvaises - avec 65 439 000 $ en investissements de toutes sortes, suivi de celui de l'imprimerie-papier, avec 33 210 000 $.

D'une année à l'autre

Une fois la situation actuelle établie dans ses grandes lignes, une analyse plus complète est normalement possible en prenant pour référence les statistiques annuelles du CLD des Maskoutains.

Publiées en juin de l'année courante, ces données font état des statistiques validées au 31 décembre de l'année précédente. Utilisées de façon récurrente, elle permettent de suivre l'évolution de l'emploi manufacturier dans la région au fil des années puisque les données de comparaison sont basées sur les mêmes critères.

Mais pour l'édition 2006, les mouvements enregistrés au cours des huit premiers mois sont d'une telle importance qu'il a fallu opter pour des données plus récentes (au 6 septembre 2006). Les comparaisons sont donc présentées en prenant généralement les statistiques validées pour les années 2004 et 2005, avec celles toutes récentes pour 2006.

De cette façon, il devient possible de tracer un portrait plus conforme à la réalité en cette fin d'année 2006.

Le regroupement des entreprises sous 11 secteurs différents (10 manufacturiers et 1 de service) est le même depuis quelques années déjà.

Un net recul

Au cours des dix-huit derniers mois, les fermetures d'entreprises ont été plus nombreuses que les ouvertures dans une proportion de 2 pour 1 ou presque. Pour la seule année 2005, 27 d'entre elles ont fermé leurs portes alors qu'à peine 15 nouvelles étaient enregistrées.

C'est moins considérable que l'année précédente en nombre (21 et 31, avec -10 au bilan), mais le résultat net est plus important : la différence est de -12, portant le total à 394, ce qui nous ramène à l'année 2000 (383 entreprises). Après neuf mois, on note une hausse légère qui porte le total à 397. (Tableau 12)

Deux secteurs sont en progrès à ce chapitre (alors que sept autres sont en baisse et que deux conservent les mêmes données).

Certains secteurs souffrent plus que d'autres. En effet, si l'agroalimentaire accuse une diminution de deux entreprises, cela représente tout au plus 2 % du total. Il en va autrement par exemple pour celui « autres produits », -2 ou 25 %; « textiles et vêtements », -3 ou 14 %; « produits minéraux non métalliques », -4 ou 24 %, « imprimerie-papier », -3 ou 15 %.

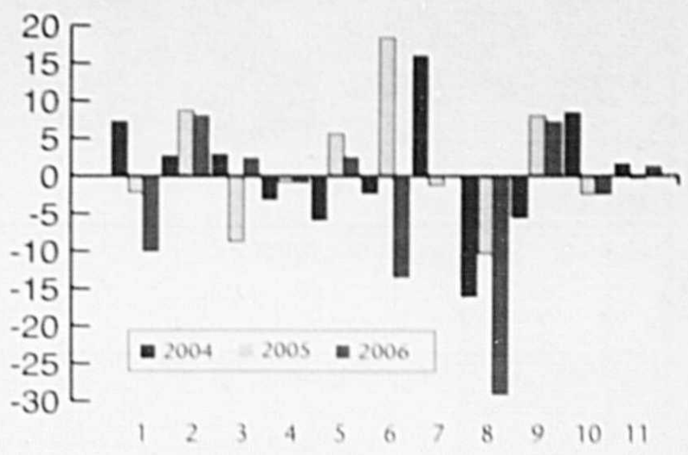
Si on considère maintenant la création ou la perte d'emplois (Tableau 5), on constate que sept secteurs enregistrent un recul alors que quatre autres progressent.

Ce qu'il y a de particulier sans doute, c'est l'importance des reculs enregistrés dans trois secteurs (biotechnologie et agroalimentaire, machineries et équipement et textile-vêtements). Dans les deux premiers cas, la baisse est imputable en majeure partie à des situations particulières tandis que pour le troisième, c'est une lente descente qui a fait perdre plus de 360 emplois à ce secteur au cours des trois dernières années. Il y a 10 ans à peine, ce secteur manufacturier venait au deuxième rang avec 1 259 emplois ou 11,7 % du total. Aujourd'hui, avec à peine 337 emplois, il ne représente plus que 2,4 % du total. Une situation qui ne surprend personne, sans doute, mais qui illustre bien comment la structure de l'emploi peut être modifiée en des temps relativement courts.

Tableau 6b : **Évolution de l'emploi selon le secteur**

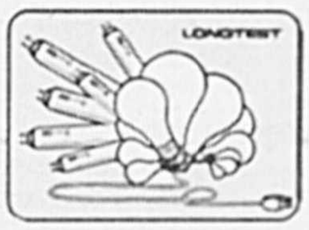
Écart en %

Écart en %	2004	2005	2006
1. Aliments & boissons	7.25	-2.2	-10
2. Chimie & Plastique	2.7	8.7	8
3. Imprimerie-Papier	2.9	-8.7	2.4
4. Meubles / Bois	-3.1	-0.8	-0.8
5. Produits métalliques	-5.8	5.6	2.5
6. Machineries & Équipements	-2.3	18.4	-13.4
7. Prod. minéraux non métalliques	16	-1.2	0
8. Textile - Vêtement	-16	-10.3	-29
9. Produits électriques & électro.	-5.5	8	7.2
10. Autres produits	8.4	-2.4	-2.4
11. Services	1.6	-0.3	1.25



En complémentaire, le Tableau 8 présente un sommaire des emplois manufacturiers pour chacun des secteurs d'activité, alors que le Tableau 9 rappelle l'importance relative de chacun des secteurs dans l'ensemble des emplois manufacturiers dans la MRC des Maskoutains.

LONGTEST
MEMBRE I.E.D.
LA VRAIE solution en matériel électrique de qualité
PLACE LÉVELCO
DISTRIBUTEUR


Matériel électrique & éclairage
Commercial
Agricole - Résidentiel
Gros & détail
450-774-3661
(800) 363-1343
ÉLECTRICITÉ | FILS & CÂBLES
CHAUFFAGE | ÉCLAIRAGE


Tous genres d'ampoules
Établi depuis 1948
DISTRIBUTEUR PHILIPS
1405 St-Antoine (Angle Mondor) Centre-ville St-Hyacinthe
~ FACE AU VASTE STATIONNEMENT MUNICIPAL ~
longtest@cgocable.ca www.longtest.pj.ca
041D985

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
156	152	40 40	nd -	**GIPROBEIGNE inc.**	1994	Jacques Provencher, propriétaire; président et directeur général. Karine Provencher, secrétaire-trésorière.	Restauration rapide (beignerie). Membre affilié : Lac Mégantic.	Deux succursales (Saint-Hyacinthe et Lac Mégantic) / Saint-Hyacinthe. resto.cafe.donut@qc.aira.com
156	188	40 34	40 •	**FRIGO ROYAL INC.** Accréditation: HACCP.	1988	Jean Bienvenue, président et directeur général, Claudia Bienvenue, directrice des opérations.	Produits conservés par congélation Clients : Olymel, Flamingo, Aliments Carrière.	so / Saint-Hyacinthe. www.frigoroyal.qc.ca jean@frigoroyal.qc.ca
163	165	39 39	39 ++	**ZOO-MAX EXOTIC LTD.**	1997	Bernard Saint-Cyr, président.	Fabrication de jouets d'oiseaux. Nourritures pour petits oiseaux et petits rongeurs.	aucune / Saint-Hyacinthe. bernard@zoo-max.com www.zoo-max.com
163	165	39 39	39 ++	**AGROCENTRE ST-HYACINTHE** Accréditation ANEPA	1982	Gestion Bouvier et Beaudin inc. Coopérative Fédérée de Québec. Christian Bouvier, président.	Fertilisants secs et liquides Semences, pesticides, chaux.	s.o. / Saint-Hyacinthe. agrocentre.hy@cgocable.ca. www.agrocentre.qc.ca
163	168	39 38	39 •	**ANGERS TOYOTA**	1951	Jacques Angers, président.	Concessionnaire Toyota (voitures et camions), pièces, service, location. Véhicules d'occasion.	s.o. / Saint-Hyacinthe. angers@ntic.qc.ca. angers.toyota.ca
163	188	39 34	39 ++	**CONFECTION JOSÉE TEE INC.**	1984 1993	Éric Gagnon, Richard Houle. Éric Gagnon, président. Nancy Houle, p.d.g.	Taillage et confection de vêtement.	s.o. / Saint-Hyacinthe. joseetee@ntic.qc.ca
167	135	38 48	38 ++	**PLASTIQUES YAMASKA inc.** Certification: ISO 9002	1973	Denis Petit, président.	Moules pour plastique par injection, objets en plastique sur commande.	Aucune / Saint-Hyacinthe. denis.petit@plastiqueyamaska.com
167	168	38 38	38 ++	**SAGESSER PLASTIQUE CORP**	1957	Fernand Bérard, président.	Injection de pièces de plastique, fabrication de moules.	aucune / Saint-Hyacinthe. info@sagesser.com
167	168	38 38	s.o. -	**RESTO LE FOUR** Franchise	2001	Dave Morissette.	Services de restauration.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
167	168	38 38	38 ++	**COMPO INTERNATIONAL - DIVISION** GESTECH-COMPO INC.	1993	Pierre Turgeon, président. France Fredette, directrice des finances.	Fabrication de composantes pour l'industrie du meuble. Exportation.	aucune / Saint-Hyacinthe. pierre@gestech-compo.com

Meubles Concept traditionnels
Fabricant de meubles en pin
une branche de Concept Finimeuble

100% MEILLEUR PRIX GARANTI QUALITÉ SUPÉRIEURE

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

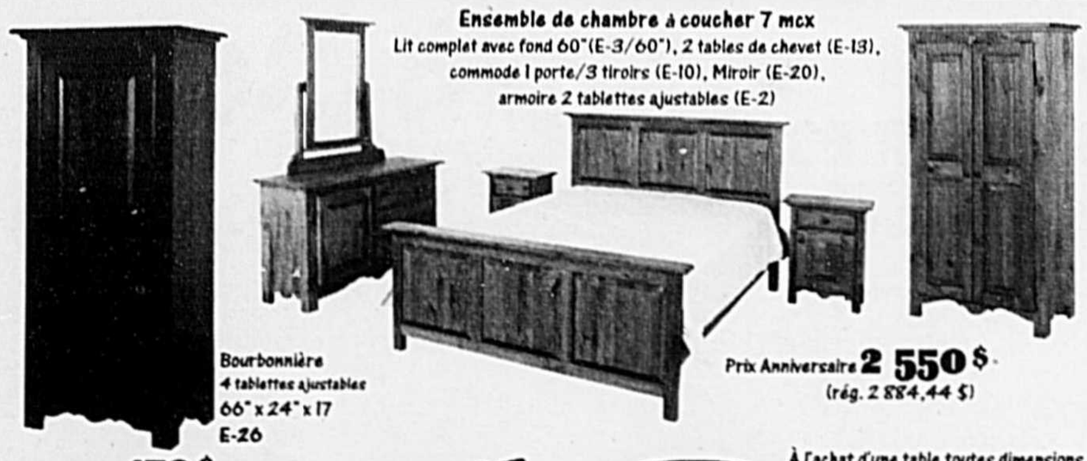
VENTE 3E ANNIVERSAIRE

JUSQU'AU 12 NOVEMBRE 2006

Plus de 100 modèles en démonstration & choix de 11 couleurs standards

Ensembles de chambre à coucher, Tables de cuisine, Armoires, Meubles Télévision, Bancs d'entrée, Coffres, Buffets, Chiffonniers

Ensemble de chambre à coucher 7 mcx
Lit complet avec fond 60"(E-3/60"), 2 tables de chevet (E-13), commode 1 porte/3 tiroirs (E-10), Miroir (E-20), armoire 2 tablettes ajustables (E-2)



Bourbonnière
4 tablettes ajustables
66" x 24" x 17
E-26

Prix Anniversaire 470 $
(rég. 511,54 $)

Prix Anniversaire 2 550 $
(rég. 2 884,44 $)

OUVERT AU PUBLIC

20% DE RABAIS

À l'achat d'une table toutes dimensions incluant 2 panneaux, 2 tiroirs et 6 chaises



Prix Anniversaire
859 $
(rég. 957,86 $)

Buffet
60" x 48" x 16"
MCT-503



HEURES D'OUVERTURE
Lundi au Samedi 9 H à 16 H
Fermé lun. au ven. de 12 H à 12 H 30
Ouvert durant la vente:
DIMANCHE
10 H à 16 H

Section liquidation
Meubles de fin de ligne, Décoration

57, rue St-Pierre, St-Pie-de-Bagot Qc J0H 1W0
Téléphone: 1.866.772.5692 poste 224
Livraison gratuite dans un rayon de 50 km
Financement ACCORD D jusqu'à 96 mois sans intérêt

Visitez notre site internet au: www.conceptfinimeuble.com

Sortie 128 de l'autoroute 20, route 235 Sud direction St-Pie (Station SHELL St-Pie) / Sortie 55 de l'autoroute 10, route 235 Nord direction St-Pie

0411774

Centre de santé et de services sociaux
Richelieu-Yamaska

2e CSSS Richelieu-Yamaska en importance en Montérégie, superficie 2 405 km²

Population : 196 375

Le CSSS Richelieu-Yamaska a comme principale responsabilité de maintenir et d'améliorer la santé et le bien-être de la population de son territoire en rendant accessible une gamme de services de santé et de services sociaux généraux, notamment des services de prévention, d'évaluation, de diagnostic, de traitement, de réadaptation, de soutien et d'hébergement, services qui se doivent d'être intégrés et de qualité.

Dispension des services : qualité, accessibilité, continuité

Nos installations

Hôpital Honoré-Mercier

CLSC

- CLSC des Maskoutains
- CLSC de la MRC d'Acton
- CLSC des Patriotes

Centres d'hébergement

- Centre d'hébergement Andrée-Perrault
- Centre d'hébergement Marguerite-Adam
- Centre d'hébergement de Montarville
- Centre d'hébergement de la MRC d'Acton
- Centre d'hébergement de l'Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe

Ressources non institutionnelles

- Ressources intermédiaires
- Ressources de type familial

Fondations

- Fondation Aline-Letendre
- Fondation C.H. Honoré-Mercier
- Fondation du CLSC-CHSLD des Maskoutains
- Fondation du CLSC-CHSLD des Patriotes
- Fondation Santé-Daigneault-Gauthier de la MRC d'Acton

Réseau local de services (RLS)

Le CSSS Richelieu-Yamaska a la responsabilité de créer des liens de collaboration avec ses partenaires. Son réseau local de services se compose d'environ 350 partenaires.

Denis Blanchard
Directeur général

Gilles Viens
Président du conseil d'administration

0411893

Les 200 plus grandes entreprises



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
167	177	38 35	38 *	**LES PAYSAGES RODIER INC.** Maître paysagiste certifié. CAA HABITATION, A.P.P.Q.	1980	Jean-Pierre Rodier, Mireille Dion-Rodier, David, Dominic et Geneviève Rodier. Jean-Pierre Rodier, président et directeur général.	Aménagement paysager (résidentiel, commercial et industriel). Marché: Rive-Sud de Montréal.	s.o. / Saint-Hyacinthe (Saint-Thomas) paysagesrodier.com bureau@paysagesrodier.com
172	172	37 37	37 -	**CONCORDE AUTOMOBILE (1990)** * Certification GOODWRENCH.	1939	Marc Charest, président et directeur général.	Concessionnaire automobile : Chevrolet, Oldsmobile et Cadillac. Pièces et service.	aucune / Saint-Hyacinthe. concordeautomobile@gmcanada.com
172	196	37 32	37 ++	***RÉCUPÉRATION CASAVANT***	1967	*SANIMAL Inc.* Richard Hutchison, directeur des opérations.	*Services de récupération et vente de sous-produits d'origine animale.*	*s.o. / Saint-Hyacinthe.* casavant@ntic.ca
174	196	36 32	36 ++	**QUEFER inc.**	1980	Famille Petit (Claude, Pascale, Isabelle, Marcandré). Claude Petit, président et directeur général.	Estampillage de métaux, peinture électrostatique, fabrication. Marché : manufacturiers nord-américains	aucune / Saint-Pie. admin@quefer.com www.quefer.com
174	253	36 23	n.d. ++	**MULTIVET INTERNATIONAL INC.**	1988	Richard Garon, président; Mark Garon, vice-président; Michel Garon, vice-président (projets spéciaux).	Manufacturier de colliers anti-aboiements et autres produits reliés à la technologie du jet de citronnelle.	s.o. / Saint-Hyacinthe. richard.garon@multivet-inter.com www.multivet-inter.com
176	103	35 60	35 ++	**VOITURES ROBERT & FILS (LES)**	1987	Denis Robert, propriétaire.	Voitures à traction animale (chevaux) en bois et en fer.	s.o. / Saint-Pie. info@voituresrobert.com www.voituresrobert.com
176	152	35 40	35 *	**CONCEPT FINIMEUBLE inc.**	1987	Richard Bousquet, président. Marjolaine Vincent.	Finition de meubles. Fabrication de présentoirs. Marché : Canada.	Meubles concept traditionnels / Saint-Pie. www.conceptfinimeuble.com richard@conceptfinimeuble.com
176	177	35 35	s.o. -	**INDUSTRIELLE ALLIANCE** (Agence de Saint-Hyacinthe)	1892	M. Yvon Charest, président.	Gamme diversifiée de produits: auto, assurance-vie, santé, REER, fonds de placement, hypothèque, habitation.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
176	177	35 35	*** *	**LA FINANCIÈRE AGRICOLE DU QUÉBEC** Direction régionale / Saint-Hyacinthe. Fusion de 2 organismes.	2001	Ministère de l'Agriculture Pierre Girouard, directeur.	Produits et services en matière de protection du revenu (CSRA, ASRA complé.) assurance et financement.	Capital Financière agricole inc. / MRC et Saint-H Saint-Hyacinthe. financiereagricole.qc.ca saint-hyacinthe@fadq.qc.ca
176	177	35 35	35 -	**LA PORTE DES ANCIENS MAIRES** La caisse populaire Desjardins	2001	Sociétaires. Luc Audette, président. Johanne Cloutier, directrice générale.	Services financiers, épargne crédit et placements.	s.o. / Saint-Hyacinthe. www.desjardins.com caisse.T90068@desjardins.com



Équipée comme nulle autre.

LA CLASSE E 2007 DE PROCHAINE GÉNÉRATION

CONTRÔLE 4MATIC Dotée de la traction intégrale 4MATIC^MC en permanence, de PRE-SAFE®, de NECK-PRO et du CONTRÔLE DIRECT, la Classe E 2007 est conçue comme nulle autre. Et avec de l'équipement supplémentaire tel que l'Ensemble Sport, des phares bi-xénon, le système de son ambiophonique harman/kardon® LOGIC7® et un volant chauffant, elle est équipée comme nulle autre.

Mercedes-Benz

Automobiles CHICOINE
Membre du groupe Duval

855, rue Johnson, Saint-Hyacinthe 450 771-2305 • 1 800 896-2306

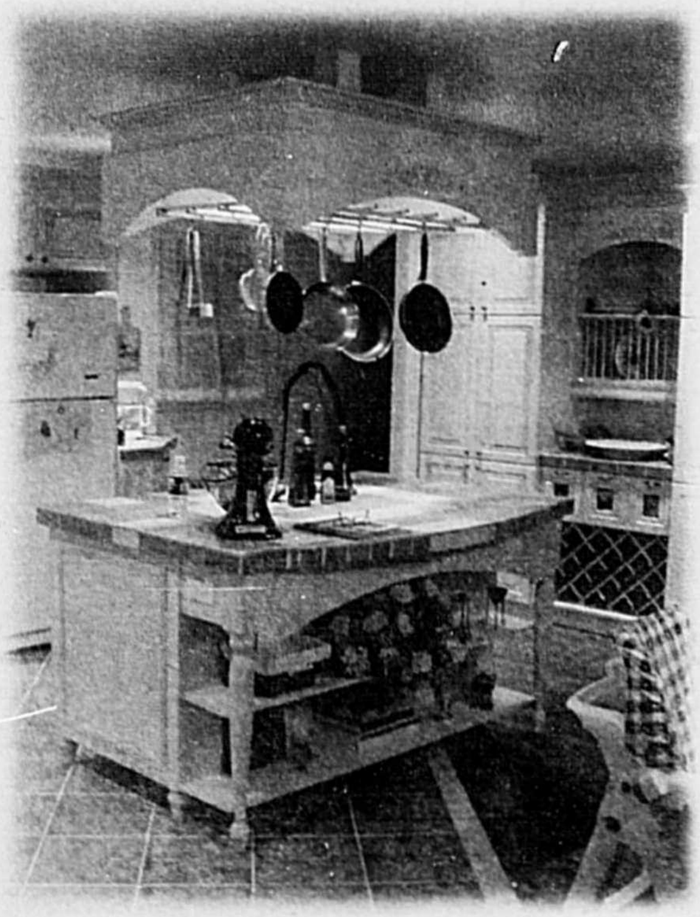
© Mercedes-Benz Canada Inc., 2006. *Offre de location-bail basée sur une EXXX neuve, disponible uniquement par l'intermédiaire de Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit, pendant une durée limitée. XXX $ par mois pendant 39 mois. Acompte ou reprise équivalente de X XXX $ plus première mensualité, dépôt de garantie de XXX $ et taxes applicables dus à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSF à partir de XX XXX $. Taux de location annuel de X,X %. Obligation totale : XX XXX $. Kilométrage limité à 18 000 km/an (0,25 $/km supplémentaire). Frais de transport et de préparation (jusqu'à 1 795 $, le concessionnaire peut facturer moins), d'immatriculation, d'assurance et d'enregistrement, ainsi que taxes et frais RRPMR en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. E350 4MATIC^MC montrée avec Ensemble Sport, en option. Ensemble Sport uniquement disponible pour les Berlines E350 4MATIC^MC et E550 4MATIC^MC. Phares bi-xénon et système de son ambiophonique harman/kardon® LOGIC7® en option pour la E320 BLUETEC. Volant chauffant non disponible pour la E63 AMG. Offre pouvant changer sans préavis et ne pouvant être combinée à aucune autre offre.

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
176	177	35 35	35 •	**LA MAISON DU BINGO MASKOUTAINE**	1997	9 Corporations de Loisirs, Fabrique Christ-Roi, Fondation Aline-Lentendre. Jean Guilmaine, président. Germain Caron, d.g.	Présentation quotidienne de bingos.	aucune / Saint-Hyacinthe. info@maisondubingo.com www.maisondubingo.com
176	177	35 35	*** -	**BRASSERIE LABATT** 1400 employés au Québec	1945	Interbrew (Belgique). Marcel Boisvert, président. Marc Longpré, distributeur local.	Vente et distribution des produits Labatt.	Sorel / Saint-Hyacinthe.
176	177	35 35	35 -	**CANTINE LUCIE INC.**	1993	Jean-Guy Brillon, président et directeur général.	Service de cantines mobiles, buffets, machines distributrices dans les cafétérias de entreprises.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
176	193	35 33	35 •	**FER ET MÉTAL DUBREUIL INC.**	1956	Christian, Pierre et Richard Dubreuil. Christian Dubreuil, président. Pierre Dubreuil, directeur général.	Transformation de l'acier. Coupe spécialisée (Laser et Plasma). Achat et vente d'acier. Oxycoupage et cisaille.	s.o. / Saint-Dominique. dubreuil@fmd.qc.ca www.fmd.qc.ca
176	207	35 30	30 ++	**PLANTE SNACK FOOD inc.**	1986	Phil Christiano, président. François Pigeon, directeur des opérations.	Fabrication de bâtonnets de fromage, à partir de farine de maïs, «popcorn».	aucune / Saint-Hyacinthe. mail@plantesnackfoods.com
176	207	35 30	35 •	**CINÉMA SAINT-HYACINTHE**	1997	Jean Colbert, président. René Malo, Édith Farrell, Raynald Paré.	Huit salles de cinéma.	Boucherville / Saint-Hyacinthe.
187	188	34 34	300 -	**CONSULTANTS VERRIER PAQUIN HÉBERT, S.E.N.C** Certification : OCAQ.	1967 1982	3 associés à Saint-Hyacinthe. Jean-Paul Girard, président et directeur général.	Vérification, fiscalité, financement, subvention, redressement.	s.o. / Saint-Hyacinthe. jpgirard@verrier.com.
187	232	34 27	34 •	**BECTROL inc.** ISO 9001 (2000) - CSA	1979	Rolland, Syvain et Stéphane Benoît. Rolland Benoit, président. Sylvain Benoit, directeur général.	Composantes électriques industrielles, panneaux de contrôles, automatisation Marché : Québec.	s.o./Saint-Hyacinthe. www.bectrol.com. admin@bectrol.com
189	193	33 33	33 -	**RESTAURANT MIKE'S** Affilié à Restaurants Mike's	1977	Paul Ladas, propriétaire.	Service de restauration.	so / Saint-Hyacinthe.
189	193	33 33	33 •	**BOÎTES «GENERAL» LTÉE** ISO 9002	1954	Seydaco Pakaging inc.	Boîtes pliantes en carton.	aucune / Saint-Hyacinthe. d.avard@boitesgeneral.com www.boitesgeneral.com

Armoires BM

Réalisez votre projet avec plaisir



Salle de montre

Lundi au vendredi
8 h à 17 h
Samedi 9 h à midi

- Conception de plan par ordinateur
- Analyse et planification de couleurs.
- Consultation gratuite pour des idées.

18 325, Av. St-Louis,
Saint-Hyacinthe

450 778-1206 Télécopieur 450 773-5000

0411772

Un partenaire dans le développement de la Montérégie et l'Estrie.

Béton compacté au rouleau (B.C.R.)

- Béton
- Pierre
- Chaux
- Sable

Agricole - Résidentiel - Commercial

700, rue Principale
St-Dominique de Bagot
cté St-Hyacinthe
Tél.: 450 774-2591

www.carrieresstdominique.com

LES CARRIÈRES DE ST DOMINIQUE LTÉE
Depuis 1938

0499799

Tableau 9 : **Emplois dans la MRC**

Municipalités	Entreprises	Emplois	Pourcentage
Saint-Hyacinthe	247	9641	64,7 %
Saint-Pie	41	1657	11,1 %
Saint-Damase	14	1091	7,3 %
Saint-Simon	7	960	6,4 %
Saint-Valérien-de-Milton	18	617	4,1 %
Saint-Dominique	14	471	3,2 %
Saint-Liboire	9	126	0,9 %
Sainte-Hélène	5	91	0,6 %
Saint-Jude	10	67	0,5 %
Sainte-Madeleine	8	46	0,3 %
Saint-Bernard	8	35	0,2 %
Saint-Louis	2	34	0,2 %
La Présentation	8	27	0,2 %
Saint-Hugues	3	17	0,1 %
Saint-Barnabé	9	13	0,1 %
Saint-Marcel-de-Richelieu	3	12	0,1 %
Sainte-Marie-Madeleine	1	3	0,02 %
Total	**407**	**14 908**	**100 %**
Sains Saint-Hyacinthe	160	5 267	35,3 %

Source : CLD, Planification Stratégique.

Tableau 10 : **Mix industriel - Ville - MRC**

MIX MRC-VILLE	Total	Saint-Hyacinthe	%	MRC sans ville	%
Biotechnologie -agroalimentaire	96	73	76	23	24
Chimie & Plastique	38	23	60.5	15	39.5
Imprimerie-Papier	17	13	76.5	4	23.5
Meubles / Bois	85	37	43.5	48	56.5
Produits métalliques	56	22	38.6	34	61.4
Machineries & Équipements	41	25	61	16	39
Prod. minéraux non métalliques	13	6	46	7	54
Textile - Vêtement	19	17	89.5	2	10.5
Produits électriques & électro.	13	12	92	1	8
Autres produits	6	5	83	1	17
Services	10	10	100	0	0
Total	394	243	61.7	151	38.3

TABLEAU 10

Évolution en pourcentage.- Au cours de la dernière décennie, on rapporte des augmentations de l'emploi (en pourcentage) huit fois sur onze. Le sommet a été atteint en 1999 avec +11,2 % alors que le creux (pour le moment) reviendra sans doute à 2006 avec -6,2 %.

Des anniversaires

Chaque année, plusieurs entreprises marquent une autre étape dans leur évolution. Et si certaines en sont à leurs premiers balbutiements, d'autres ont un passé plus riche et une tradition qui s'enracine profondément dans le milieu maskoutain. Certaines ont aujourd'hui changé de nom, mais elles soulignent fièrement l'année de leur fondation originale.

Voici une liste des entreprises dans Les 200 qui, cette année, ont marqué des anniversaires particuliers (10 ans, 15 ans, 20 ans, 25 ans, 30 ans et plus...). Il s'agit, bien sûr, d'entreprises encore actives et la liste a été constituée à partir des bases de données disponibles; ce qui signifie qu'il en existe probablement d'autres qui ne s'y retrouvent pas, pour une raison ou une autre. Certaines entreprises sont connues aujourd'hui sous un autre nom que celui d'origine, nom qui parfois est perdu dans la mémoire du temps. C'est la raison pour laquelle elles sont identifiées avec leur nom actuel. Il y a celles qui, pour diverses raisons, sont bien connues du public alors que d'autres ne le sont que des spécialistes.

Un petit exercice à réaliser : combien de ces entreprises de la région maskoutaine pouvez-vous identifier?

1.- Dans une catégorie à part, il y a :
- Le Collège Antoine-Girouard, fondé en 1811 et longtemps connu sous le nom de Séminaire de Saint-Hyacinthe (195 ans);
- Les Soeurs Adoratrices du Précieux-Sang, institution fondée en 1861 (145 ans);
- Le Collège Saint-Maurice, fondé en 1876 (130 ans).

2.- Des entreprises qui fêtent un 60e anniversaire ou plus :
- Société des alcools du Québec (1921);
- UPA (1931), regroupement de producteurs agricoles;
- Sport Maska, fabrication (1936).

3.- Celles qui marquent un 55e anniversaire (1951) :
- Angers Toyota, concessionnaire automobile;
- Bertrand Mathieu Ltée, transport et excavation;
- La Société canadienne des postes, monopole d'état;
- Les Équipements Laguë, équipement motorisé agricole.

Suite en page 37 →

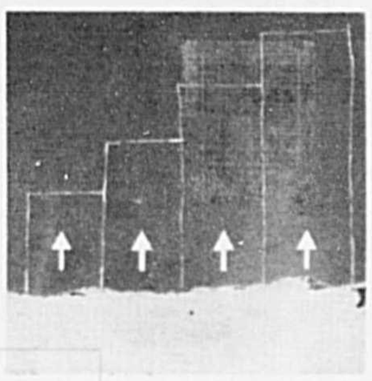
Parcours Formation

VOUS AIDE À BÂTIR VOTRE RÉUSSITE

L'équipe de Parcours•Formation accompagne, depuis plus de dix ans, les dirigeants d'entreprise et les responsables des ressources humaines en offrant des services de formation et de consultation.

En tant que gestionnaire, vous devez faire face à de nombreux défis en gestion des ressources humaines

Vous avez régulièrement à composer avec :



- la **rareté de la main-d'œuvre**;
- le **manque de formation** des travailleurs;
- le **taux de roulement** élevé;
- le **maintien de la motivation** et le développement du sentiment d'appartenance des employés;
- le **respect des lois** de la santé et de la sécurité au travail;
- le **financement** des projets de formation;
- etc.

En faisant appel aux conseillers de **Parcours•Formation**, vous pouvez :

- **faire face aux défis reliés aux changements;**
- **bénéficier de formations adaptées à vos besoins;**
- **contribuer au développement du potentiel humain de votre entreprise;**
- **favoriser la croissance de votre organisation.**

Parcours Formation

SERVICES AUX ENTREPRISES

COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE

2255, avenue Sainte-Anne • Saint-Hyacinthe • Tél. : 450 771-1225 • www.cssh.qc.ca/pf • parcours.formation@cssh.qc.ca

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
191	175	32 36	id ++	**PLI BUREAU INC** (EX-P. Lacasse Industries inc.).)	1982	Patrick Lacasse, président. Richard Brunet, directeur général.	Manufacturier de meubles de bureau.	aucune / Saint-Pie. www.pliburoffice.com lambertr@pliburoffice.com
191	177	32 35	32 •	**CARTON UNIPAK**	1994	Pierre Brousseau, Claude Lislois. Claude Lislois, président. Pierre Brousseau, p.d.g.	Séparateurs et boîtes de carton de tous genres. Carton ondulé.	aucune / Saint-Hyacinthe. www.cartonunipack.com info@cartonunipack.com
191	196	32 32	32 •	**LES AUTOMOBILES SIMARD** Certification : 5 étoiles (Chrysler).	1982	Jacques Simard, Réal Simard. Jacques Simard, président.	Vente d'automobiles, pièces, service, carrosserie	s.o. / Saint-Hyacinthe. simardauto.com simard@ntic.qc.ca
191	196	32 32	s.o. •	**MINISTÈRE DE LA JUSTICE**	s.o.	Ministère de la Justice du Québec. Gilles E. Pelletier, directeur régional.	Soutien aux tribuneaux judiciaires. Services à la population : mariage civil, petites créances etc.	s.o. / Saint-Hyacinthe.
191	196	32 32	32 ++	**CORPORATION ALIMENTAIRE WHYTE'S inc.** (ALIMENTS KHOURI INC.) Accréditation : HACCP.	1892	Paul Kawaja, président. Tony Arruda, vice-président. Gilbert Cordero, directeur d'usine. Alain Bérard, contremaître.	Marinades en vrac : piments, raifort, cornichons, hareng, choucroute, oignons, relish.	aucune / Saint-Louis-sur-Richelieu.
191	196	32 32	32 •	**INTER-MARCHÉ ST-PIE.**	1989	Pierre Graveline, président et directeur général.	Services d'alimentation.	aucune / Saint-Pie.
197	s.o.	31 s.o.	31 •	**RESTAURANT PÉPÉ**	1994	Benoit St-Amand et François Labrèche. Bernard St-Amant, président et directeur général.	Restauration	s.o / Saint-Hyacinthe. www.restaurantpepe.com restaurant.pepe@cgocable.ca
197	196	31 32	31 ++	**PRODUITS CHIMIQUES G.H. Ltée** Certification: ISO 9002	1974	Gary R. Hawley, président. Stephan Tabah, ingénieur en procédés; Serge Paré, contrôleur.	Oxyde de zinc	aucune / Saint-Hyacinthe. www.ghchemicals.com
197	204	31 31	31 -	**B. DUCHARME & ASSOCIÉS inc.** Le Groupe de courtage	1940	Bernard Ducharme, président; Nicole Brodeur, directrice générale.	Assurances de dommages, assurances de personnes et services financiers.	Granby et Saint-Jean-sur-Richelieu /maison-mère à Saint-Hyacinthe. gcbd@hycgocable.ca.
197	204	31 31	••• -	**SAQ** Société des Alcools du Québec Plus de 2 871 employés au Québec.	1921	Gouvernement du Québec (100%) Minis. d'état (Économie et Finances). S. Toutant, p.d.g.	Vente de vins et alcools. Commerce de boissons alcooliques.	Deux succursales / Saint-Hyacinthe. www.saq.com info@saq.com

Conciergerie ROGER NAULT 1980

C'EST LE MOMENT

Informez-vous sur notre technique de nettoyage et vous serez convaincu.
Satisfaction garantie!

NETTOYAGE DE



• Conduits de ventilation

Votre santé dépend de l'air que vous respirez!
Consultez un spécialiste

* Notre travail est exécuté à l'aide d'équipement professionnel pour effectuer un nettoyage en profondeur.

Travaux exécutés par:
Conciergerie Roger Nault 1980
19420, Grand Rang St-François, Saint-Hyacinthe
Division nettoyage conduits de ventilation

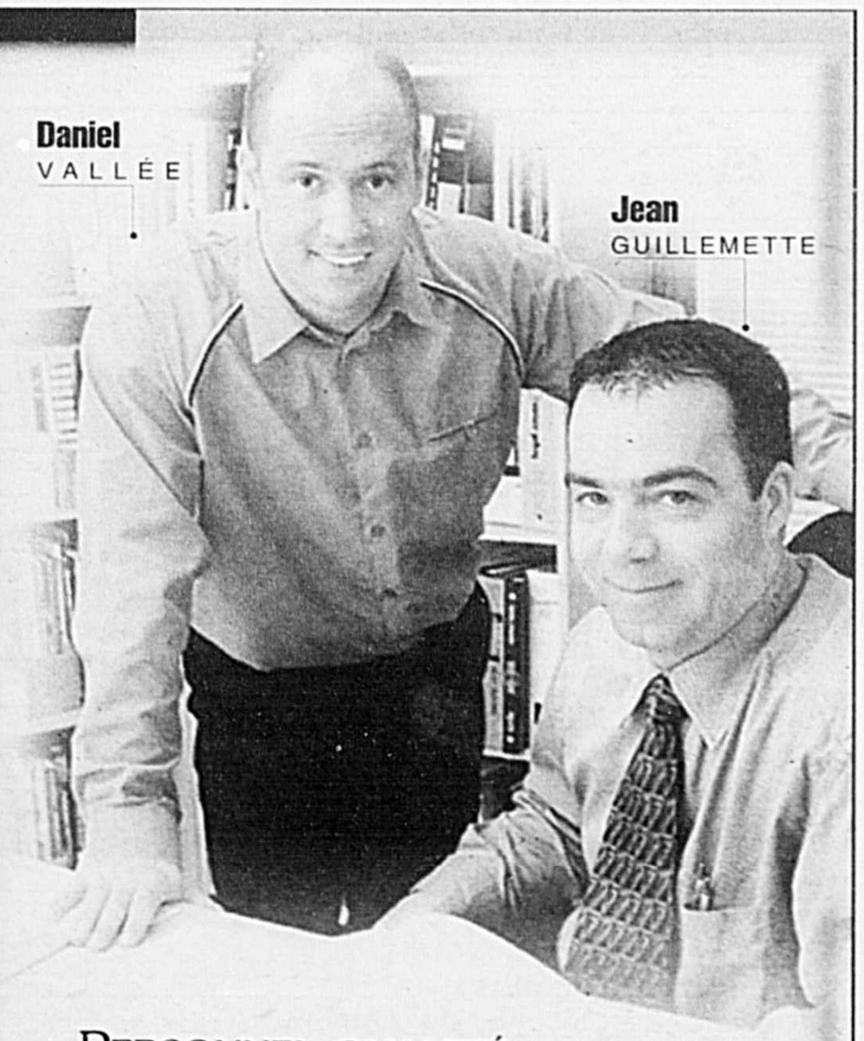
Pour estimation gratuite ou informations:

RECOMMANDÉ CAA HABITATION

À votre service depuis 1980 **450 774-3768**

GUS GROUPE URGENCE SINISTRE
LE PLUS GRAND RÉSEAU DE PROFESSIONNELS DE L'APRÈS-SINISTRE
0411773

LES CONTRÔLES J.A.D.
Depuis plus de dix ans avec vous
DISTRIBUTEUR EN CONTRÔLES INDUSTRIELS ET AUTOMATISATION



- PERSONNEL QUALIFIÉ
- SUPPORT TECHNIQUE
- PRODUITS HAUT DE GAMME

660, boul. Lemire
Drummondville
Tél.: 819 475-9886
Téléc.: 819 475-0218
Watt: 888 JAD-9886
www.controlesjad.com

PEPPERL+FUCHS · Bussmann · TECHSPAN INDUSTRIES INC. · LG Industrial Systems · COOPER Wiring Devices · ABB CONTROL · WERMA · HAMMOND ENCLOSURES · Weidmüller · EUCHNER

0411664

Répartition de la population en emploi selon le sexe et le genre de compétence en 2001

MRC des Maskoutains

	Nombre	Hommes	Femmes
Population en emploi	39 675	21 440	18 235
Gestion	2 520	1 730	790
Affaires, finance et administration	6 190	1 520	4 665
Sc. naturelles et appliquées et professions apparentées	1 875	1 365	510
Secteur de la santé	2 560	545	2 010
Sc. socialés, enseignement, adm. publique et religion	2 690	835	1 855
Arts, culture, sports et loisirs	570	265	305
Vente et services	8 395	3 405	4 990
Métiers, transport et machinerie	6 815	6 280	530
Primaire	2 830	2 085	750
Transformation, fabrication et services d',utilité publique	5 230	3 390	1 840

Source: Recensement de 2001 de Statistique Canada

Tableau 7 : **Sommaire des emplois**

Emplois individuels

Sommaire	2004	2005	(part) 2006
1. Biotechnologie et agroalimentaire	7 391	7 231	6 506
2. Chimie et plastique	905	984	1 046
3. Imprimerie-papier	898	819	839
4. Meubles et Bois	2 386	2 365	2 343
5. Produits métalliques	598	630	646
6. Machinerie & Équipement	887	1 050	909
7. Produit minéraux non-métalliques	518	512	512
8. Textiles-vêtements	532	477	337
9. Produits électriques et électroniques	320	346	355
10. Autres produits	248	242	240
11. Services	319	318	322

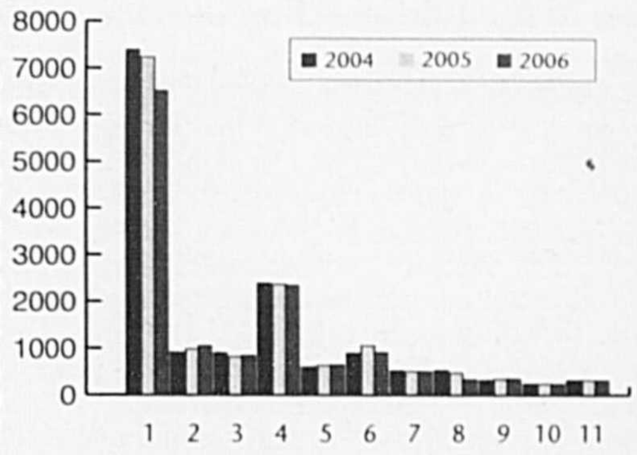
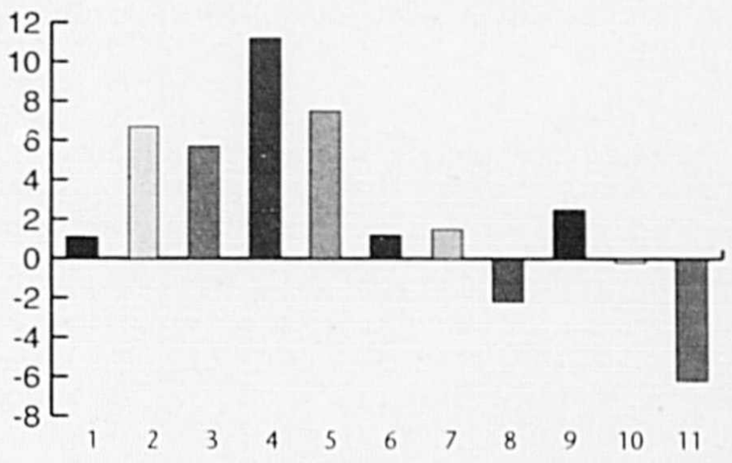


Tableau 8 : **Évolution de l'emploi manufacturier (1996-2006)**

Évolution

Évolution E. M.	%
1996	1.1
1997	6.7
1998	5.7
1999	11.2
2000	7.5
2001	1.2
2002	1.5
2003	-2.2
2004	2.5
2005	-0.2
2006(part)	-6.2



Suite de la page 35

4.- Entreprises marquant un jubilé d'or (1956) :
- Les Automobiles Chicoine, concessionnaire automobile;
- Ray Adam et Fils Ltée, transport de matériaux;
- Le Groupe Lacasse, mobilier de bureau;
- Marobi, excavation.

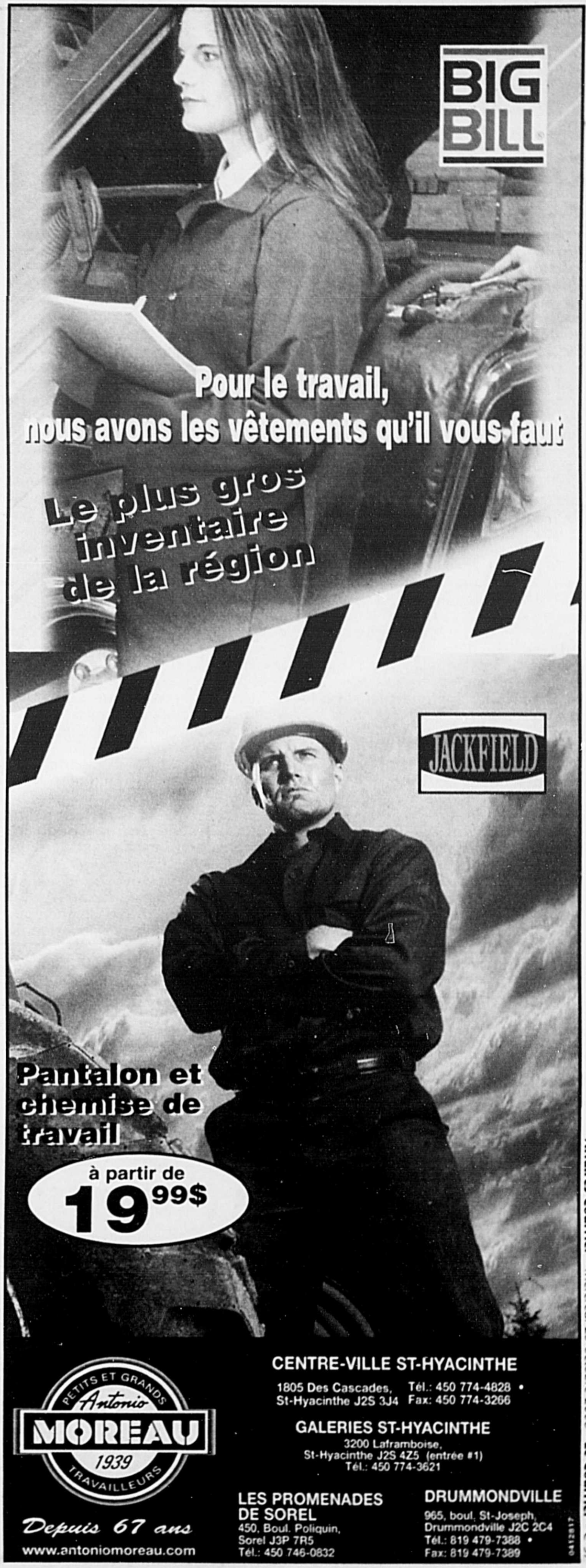
5.- Entreprises fondées en 1961 :
- Le Groupe BPR-Enviraqua, services conseils.

6.- Entreprises fondées en 1966 :
- Canadian Tire, magasin;
- Les Spécialités Lassonde.

7.- Entreprises fondées en 1971 :
- Les Galeries Saint-Hyacinthe, centre commercial;
- L'Imprimerie Maska inc., imprimerie commerciale;
- Zeller's, magasin à rayons.

8.- Les entreprises fondées en 1976 :
- Dutailier inc., fabrication de chaises oscillantes et de meubles pour enfonts;
- La Ville de Saint-Hyacinthe, première fusion;
- Machineries Tenco, fabricant de matériel de déneigement;
- Saint-Pie Hydraulique, fabrication de vérins de garage.

9.- Les entreprises au jubilé d'argent (1981) :
- Emballages Maska, produits divers;
- Distribution 3D, systèmes de ventilation pour l'agriculture;
- Poissonnerie M. Archambault, distribution de produits surgelés;
- Abmast inc., fabrication de meules abrasives;
- Création Pind'Art, fabricant de meubles;
- Semences Crépeau, production de semences certifiées;
- Soudure J.-L. Claing inc., soudure générale;
- Mira, chiens-guides et d'assistance.



DOSSIER ÉCONOMIE

Dans la région maskoutaine

Des défis à relever et des décisions à prendre

(PB)- Il y a un an, le climat économique était au beau fixe à Saint-Hyacinthe et même si certains nuages pointaient à l'horizon, personne n'imaginait, *ne fusse qu'un seul instant, que 12* mois plus tard, l'économie de la région maskoutaine aurait à subir de durs coups.

Des grues pointaient alors vers le ciel aux quatre coins de la ville, la construction avait le vent dans les voiles et la situation de l'emploi restait favorable, même si un bémol venait pondérer le tout au niveau de l'emploi manufacturier.

On parlait alors d'une année difficile dans ce dernier secteur. Mais rien de catastrophique. Tout au plus des ajustements aux nouvelles conditions du marché.

À tous les niveaux, les investissements se maintenaient, dépassant même largement les statistiques antérieures.

De son côté, l'agriculture connaissait des problèmes dans certaines productions, notamment dans le porc, et au niveau des revenus agricoles. Mais des solutions étaient à l'étude pour résoudre ces difficultés.

Un virage

Depuis le dernier trimestre de 2005, certaines choses ont changé. D'autres sont restées identiques, mais elles pourraient évoluer aussi dans un proche avenir, compte tenu de l'inter-relation entre les divers secteurs de l'économie.

Ce virage imprévu, du moins en ce qui a trait à son ampleur, s'inscrit cependant dans un plus grand phénomène qui touche toute l'économie du Québec, les mêmes causes produisant les mêmes effets.

On parle de la concurrence provenant des pays en émergence - en particulier la Chine -, du prix du pétrole, de la force du huard, etc.

Le résultat net est quand même plutôt négatif dans certains secteurs (notamment la fabrication et l'industrie du bois) pour l'ensemble du Québec et la Montérégie (voir autres textes).

Selon Mario De Tilly, directeur général du CLD des Maskoutains, il ne devrait y avoir de surprise pour personne; « toutes les régions du Québec participent d'une manière ou d'une autre à un même ensemble économique ».

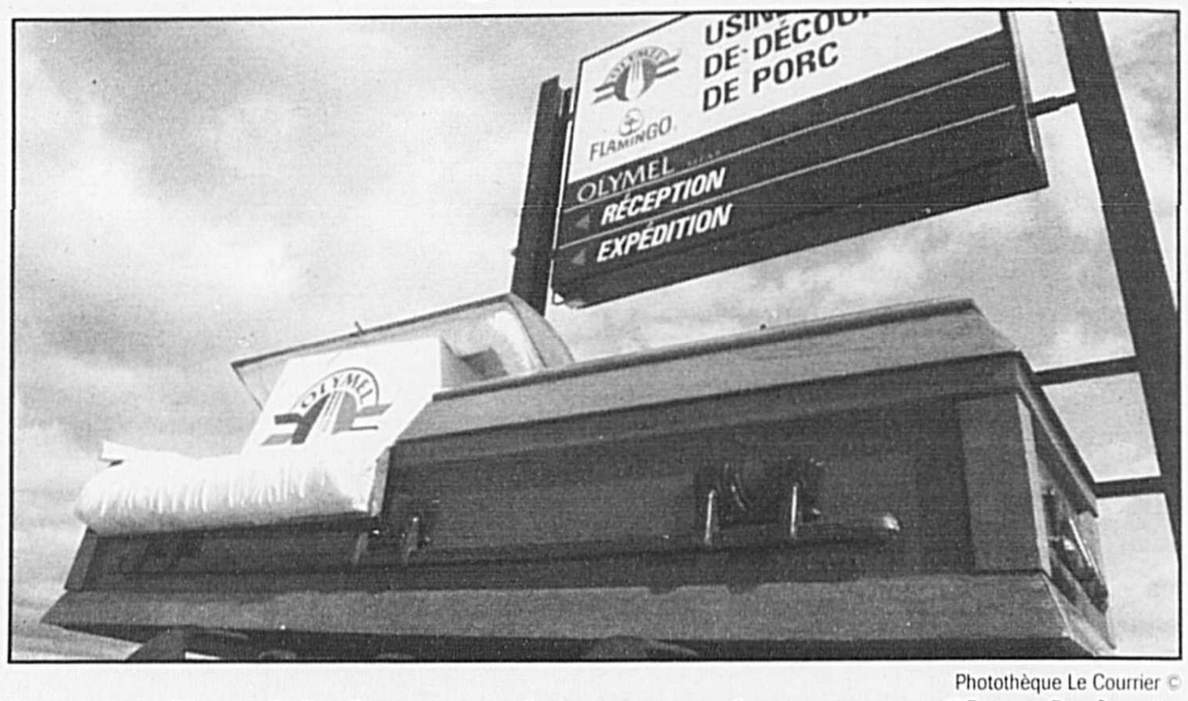
Faut-il céder pour autant à la panique?

Tous les intervenants, aussi bien au niveau économique que politique, sont unanimes : il ne faut surtout pas aller dans cette direction.

Il faut, plus que jamais, étudier chaque secteur et en dresser un bilan qui permettra de dégager des solutions.

« Et nous devons être disposés à changer certaines de nos façons de voir et d'agir », selon M. De Tilly.

Il donne l'exemple de l'agroalimentaire, sans contredit un des piliers de l'économie maskoutaine. « Au cours des cinq dernières années, nous avons beaucoup misé sur ce secteur dans notre région. Sans toujours y apporter les nuances qui s'imposaient entre l'agroalimentaire orientée vers la production de masse et le secteur plus spécialisé de la biotechnologie. Qui aurait imaginé que, pour une foule de produits de consommation courante, la compétition viendrait des quatre coins de l'univers? Aujourd'hui, c'est la réalité et une simple visite au supermarché permet de constater qu'une large partie de l'agroalimentaire peut être considérée désormais comme un secteur mou de la fabrication industrielle. Certains autres secteurs, notamment en agriculture (par exemple, le poulet et le lait) sont encore protégés au niveau international par les mécanismes de gestion de l'offre et de la demande. Mais jusqu'à quand en sera-t-il ainsi alors que des pressions sont faites par les grands joueurs au plan mondial? Faudra-t-il abdiquer ou s'atteler à développer davantage les secteurs d'excellence chez nous? Si les dirigeants d'entreprise, hommes et femmes, possèdent l'ouverture d'esprit pour effectuer ce virage essentiel, alors, les difficultés d'aujourd'hui deviendront les opportunités de demain. »



Photothèque Le Courrier ©

La perte d'emplois dans certaines entreprises comme Olymel ajoute un défi additionnel au développement régional.

Un coup d'oeil

Le survol de la situation de l'emploi en Montérégie (autre texte) s'applique a fortiori à la région maskoutaine, une sous-région de cette division administrative.

Même si elle ne compte que pour environ 6,2 % de la population totale (81 000 personnes sur un total de 1,3 million), la MRC des Maskoutains occupe une place prépondérante dans deux des neuf grands secteurs qui font l'objet du répertoire. Pour un autre, la part relative de la région correspond presque au pourcentage de population. Il en résulte que pour les six autres, cette part relative de l'emploi est inférieure.

C'est ainsi que pour le secteur primaire (englobant l'agriculture), cette proportion s'établit à 15 % alors que pour la transformation, fabrication et services d'utilité publique, elle est de 9,6 %.

Dans le secteur de la santé, on parle de 2 560 emplois, soit 5,2 % du grand total des emplois en Montérégie. Viennent ensuite celui des affaires, finance et administration (6 190 et 4,8 %), celui de la gestion (2 520 et 4,4 %) et de l'enseignement (2 560 et 4,4 %), et enfin, les sciences naturelles (1 875 ou 3,8 %) les arts, culture, sports et loisirs (570 ou 3,3 %).

À la lecture de ces chiffres, on comprend facilement que des difficultés se produisant au niveau de l'agriculture et des emplois manufacturiers (comme c'est le cas depuis le début de 2006 notamment) exerceront une influence encore plus grande sur le portrait global de l'emploi dans la région maskoutaine.

En contre-partie, on peut en dégager aussi que plusieurs secteurs sont sous-représentés et qu'il y a dans cette situation un potentiel de développement à explorer.

Le chômage

Le plus récent bulletin régional sur le marché du travail fait état d'une hausse importante du nombre de prestataires de l'assurance-emploi à Saint-Hyacinthe. Entre mai 2005 et mai 2006, celui-ci est passé de 2 384 à 2 659, une hausse de 11,5 % et de loin la plus importante en Montérégie.

C'est en fait 5 % de toute la population active qui est ainsi inscrite à ces prestations puisque « le taux de prestation correspond au nombre de prestataires divisé par le nombre de personnes âgées de 15 à 64 ans et aptes au travail. »

Alors que, à la même période en 2005, le taux de chômage dans la région était de 6,6 %, il se trouve aujourd'hui à 7,6 %, en accroissement, même s'il est inférieur à la moyenne du Québec (à 8 %).

Il est cependant difficile d'estimer si, dans la région maskoutaine par exemple, toutes les pertes d'emploi enregistrées au cours de 2006 font partie de cette statistique.

D'une part, certains employés mis à pied ont retrouvé du travail alors que d'autres ne sont pas encore sur le marché des demandeurs d'emploi. Plusieurs en effet ayant touché des allocations de séparation peuvent retarder leur retour sur le marché du travail. Et il y a toujours ceux qui, en fin de carrière, préfèrent prendre une retraite anticipée.

Un survol

Dans un premier temps, un survol des principaux secteurs économiques de la région de Saint-Hyacinthe permet d'établir un bilan après neuf mois d'activité en 2006, incluant la création et la perte d'emplois. Ensuite, il sera possible d'examiner certaines voies de solution dont certaines sont déjà disponibles.

En Montérégie

La progression de l'emploi s'essouffle

(PB)- C'est le titre même du communiqué émis le 20 septembre par la Direction régionale de la Montérégie (Emploi Québec). Mais le responsable de l'analyse prend bien soin de préciser qu'il s'agit de l'amorce « d'une phase de ralentissement qualifiable de bénigne ».

« Le ralentissement de la demande intérieure américaine, précise-t-il, entraîne l'économie régionale dans son sillage en raison de l'importance relative du secteur manufacturier exportateur. Ce secteur accuse un recul de l'emploi depuis plusieurs mois. »

Cette affirmation peut sembler d'autant plus surprenante que le dernier Bulletin régional sur le marché du travail (en Montérégie), publié également au cours des dernières semaines, donne un son de cloche quelque peu différent.

Avant de trouver des oppositions là où il n'y en a pas, examinons les principaux points soulevés dans ces documents officiels.

La croissance

Le Bulletin régional présente la situation après deux trimestres complets. On y précise que la création d'emplois est demeurée élevée puisque 27 300 personnes de plus (+4,1 %) étaient en emploi comparativement à la même période en 2005.

Parmi les nouveaux emplois, 19 400 postes ont été attribués à des hommes (malgré le recul de l'emploi manufacturier au cours des quatre derniers trimestres) alors que les femmes, après six trimestres de recul, ont obtenu 7 900 emplois.

Mais cette augmentation de l'emploi n'a pas été suffisante pour absorber les demandeurs et le nombre de chômeurs s'est accru de 2 300 personnes. Toutefois, le taux de chômage est demeuré inchangé à 6,6 % comparativement à 7,9 % pour le Québec.

Autre élément intéressant, les personnes de 15 à 29 ans ont accaparé la majorité des nouveaux emplois (21 200), alors que les 30 ans et plus ont fait un gain de 6 100 emplois, ce qui est plus modeste qu'au cours des trimestres précédents.

Un ralentissement...

Le taux de chômage chez les jeunes est passé de 13,4 % à 9,0 %; il demeure bien supérieur à celui des personnes de 30 ans et plus (5,8 %).

Le secteur de la fabrication traverse une période difficile alors que, pour un quatrième trimestre, cette catégorie enregistre une baisse partiellement compensée par la création d'emplois dans d'autres secteurs.

En résumé, après six mois en 2006 :

- le nombre de prestataires de l'assurance-emploi a légèrement fléchi (35 813, une baisse de 457 en Montérégie);
- un début de saison difficile en agriculture a non seulement perturbé les semences mais on lui attribue une diminution de 800 emplois environ dans ce secteur économique;
- le secteur de la fabrication a perdu 17 200 emplois au deuxième trimestre, les plus fortes hausses provenant des secteurs transformation alimentaire, papier et textile;
- les causes peuvent être multiples, mais l'appréciation du dollar canadien et la concurrence asiatique sont des éléments qui affectent beaucoup d'entreprises manufacturières;
- certains secteurs (produits métalliques, électriques et électroniques) ont créé de l'emploi;
- le secteur de la construction est encore vigoureux (ajout de 8 400 travailleurs au deuxième trimestre). Toutefois, un ralentissement des mises en chantier est prévu au cours des prochains mois;
- le secteur des services poursuit sa remontée avec 39 700 emplois de plus qu'à la même période (commerce, transport, soins de santé.

Le ralentissement

Ce tableau, somme toute fort positif, vient toutefois de recevoir un bémol, avec la publication, en date du 20 septembre, d'un communiqué d'Emploi Québec qui apporte une mise à jour importante après pratiquement neuf mois.

D'entrée de jeu, il faut préciser que les nouvelles données disponibles prennent en compte d'une part les pertes importantes d'emplois au cours des récents mois et un certain ralentissement dans la création de nouveaux emplois.

Tant et si bien que, même si les résultats sont positifs dans leur ensemble, ils sont moins soutenus que durant les périodes précédentes.

C'est ainsi que, après une année de croissance continue de l'emploi, dont huit mois à un rythme soutenu, la région de la Montérégie affiche une première baisse marquée du rythme d'expansion de l'emploi.

En août 2006, la région comptait 9 400 personnes de plus en emploi qu'en août 2005 (+1,4 %); ce qui contraste avec la création de 20 000 emplois et plus enregistrée sur une base mensuelle depuis décembre dernier.

Les spécialistes soulignent que, la bonne performance de l'économie régionale aidant, plus de gens sont disponibles pour le travail.

Dans la région, les emplois à temps plein ont fait un bond important (+17 900) alors que ceux à temps partiel diminuaient de 8 500. Le taux d'emploi est ainsi revenu à son niveau d'il y a un an (63,3 %) même si le taux de chômage est passé de 7,9 % à 8 %.

Les femmes (+6 000) et les jeunes de 15 à 29 ans (17 300) ont fait des gains importants au cours de la dernière année. Chez ces derniers, le taux d'emploi atteint plus de 70 %, du jamais vu depuis septembre 2004.

Les personnes de 30 ans et plus ont été moins favorisées (+3 400 emplois) et le taux d'emploi de cette catégorie s'est replié de huit dixièmes de point pour se fixer à 61,3 %.

Dans les services, la poussée de l'emploi enregistrée depuis neuf mois s'est poursuivie, mais sur une base plus modeste (+20 400 ou +4,2 % comparativement à juin 2006, avec +39 700 ou +8,4 %).

L'emploi dans le secteur manufacturier a reculé pour un douzième mois consécutif. En août 2006, on comptait 14 800 personnes en emploi de moins qu'en août 2005.

La situation est semblable pour l'ensemble du Québec, alors que 42 300 postes ont disparu au cours de la même période.

La construction a créé de nouveaux emplois (+2 000), mais à un rythme moindre qu'en début d'année.

En conclusion, la croissance économique du Québec s'essouffle depuis le début de 2006. Selon Régis Martel, le rythme d'expansion de l'emploi en Montérégie ralentit, mais la situation sur le marché du travail demeure très bonne dans son ensemble.



Les grands secteurs de l'économie maskoutaine

(PB)- Ils sont au nombre de sept (7) et c'est l'apport de chacun qui constitue l'ensemble de l'économie maskoutaine. Forcément, comme le montre le tableau de l'économie (Répartition en emploi selon le genre de compétence), le nombre d'emplois créés dans chaque secteur varie. Et c'est cette diversité qui permet sans doute d'atténuer l'impact des mises à pied enregistrées, en particulier depuis le début de 2006.

Ces grands secteurs sont : l'agriculture, le commerce, la construction, l'économie sociale, les institutions, les services et la fabrication.

Au niveau de la MRC des Maskoutains, on dénombre environ 39 675 emplois. L'agriculture compte pour 7 %, le commerce (incluant la gestion, ventes et services) pour 27 %, la construction pour 3 %, les institutions (éducation et santé) pour 18 %, les services pour 15 % et la fabrication pour 30 %. Le domaine de l'économie sociale pour sa part est souvent intégré dans l'une ou l'autre des autres catégories et même si on lui attribue environ 3 000 emplois, aucun relevé spécifique n'est effectué dans ce secteur d'activité.

À noter que ce regroupement ne correspond pas nécessairement aux appellations utilisées dans la confection du Rapport régional sur le marché du travail, qui compte neuf divisions, mais dans les faits, il couvre la même réalité.

Le secteur fabrication, qui regroupe globalement tout ce qui se rapporte aux emplois manufacturiers, compte onze segments. Ces derniers font d'ailleurs l'objet d'une analyse détaillée dans une section du présent cahier.

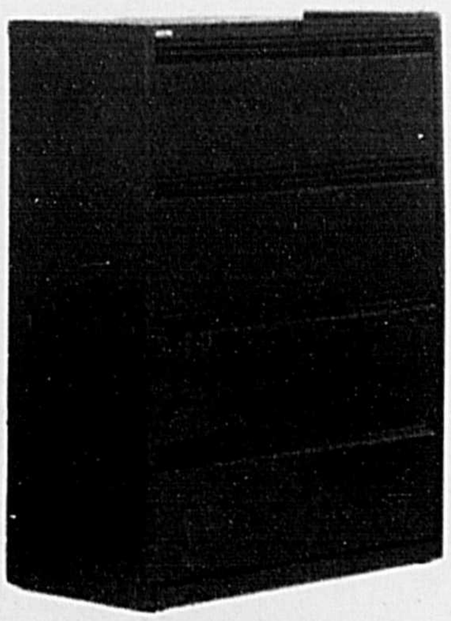
Un survol de chacun des secteurs permettra de faire le point sur les diverses constituantes de l'économie locale.

Les 200 plus grandes entreprises

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires	Produits / Services	Filiales / Localisation / Site web / Courriel
197	204	31 *31*	31 -	**VOLKSWAGEN ST-HYACINTHE.** Certi.: Niveau 2 - Volkswagen (la + élevée).	1975	Guy Fafard, président. Marie-Josée Fafard, directrice des ventes.	Concessionnaire automobiles : Golf, Jetta. Pièces et services.	R. Lamoureux Débosselage (1987) inc. Saint-Hyacinthe. www.vwst-hyacinthe.ca vwst-hya@ntic.qc.ca
197	227	31 *28*	31 ++	**M.G.B. ÉLECTRIQUE inc.**	1979	Jean-François Brodeur, président. Pierre-Alexandre Brodeur, vice-président.	Appareillages de commutation neufs ou usagés (remis à neuf), transformateurs.	aucune / Saint-Pie. mgb@mgbelectrique.com www.mgbelectrique.com

S'informer c'est économiser

Chez mobilier de bureaux H. Moquin vous êtes assuré d'avoir les meilleurs produits sur le marché, des conseils judicieux par un personnel compétent, un service après vente inégalé et surtout des prix très compétitifs souvent en bas du manufacturier.



Classeur en métal
4 tiroirs
modèle #HM3618L4D

Votre prix
389 $

"Le service personnalisé de mobiliers H. Moquin fait la réputation de la maison."

www.hmoquin.com

Mobiliers H. Moquin

SALLE DE MONTRE
130, rue Roy, Saint-Pie-de-Bagot, J0H 1W0
Tél. : 450 772-2977
1 888 891-2977
Télec. : 450 772-5940

Livraison et installation par notre équipe

www.hmoquin.com

0412827

PIÈCES D'AUTO M. ROBERT INC.

Grand choix de pneus et de roues usagés





PLUS DE 40 EMPLOYÉS FORMÉS POUR UN MEILLEUR SERVICE !

- Pièces d'autos neuves et usagées
- Achat et vente d'autos accidentées
- Service de mécanique

655, boul. Laurier, Ste-Madeleine
Local : 450 774-8551
Montréal : 514 875-8551
Visitez notre site web : www.mrobert.com

0491160

Économie sociale

Un secteur économique encore mal connu

(PB)- Sur une base annuelle, l'économie sociale sur le territoire de la MRC des Maskoutains génère 3 000 emplois, dans l'un ou l'autre des 465 organismes reconnus.

À noter toutefois que ces emplois ne sont pas comptabilisés sous cette identification précise dans la répartition des emplois sur le territoire de la MRC des Maskoutains. Ils sont plutôt répartis dans plusieurs secteurs, surtout quand les entreprises d'économie sociale créent plusieurs emplois (c'est le cas de la Coop Aux p'tits soins et de la Maison du bingo maskoutaine par exemple).

Les budgets d'opération sont globalement de l'ordre de 375 M$ par année.

Depuis quelques années, la situation est stable dans ce secteur d'activités alors que certains organismes ont disparu, cédant la place à de nouveaux, et que les plus importants (comme la Coopérative aux p'tits soins) ont poursuivi leur développement.

C'est le constat que fait Marc Beausoleil, du CLD Les Maskoutains, dont le mandat est de suivre l'évolution des activités dans ce secteur précis.

« Depuis quelques années, précise-t-il, l'orientation donnée à l'économie sociale vise à centrer l'aide et le soutien aux organisations qui produisent vraiment des biens et services, identifiables comme tels, dans la communauté. »

Les organismes communautaires poursuivent leur travail, mais on insiste désormais davantage sur l'aspect de l'entreprise et sur le volet de production de biens et services.

On en revient aux notions développées en 1996 pour encadrer l'activité identifiée par la suite comme étant « l'économie sociale ».

L'ajout de fonds fédéraux pour le développement de cette approche économique permet désormais de consolider les activités des entreprises d'économie sociale.

Au niveau régional, il est de plus en plus question de remettre sur pied le Conseil régional en économie sociale en faisant une part plus large sur les instances décisionnelles aux véritables artisans des entreprises.

L'arrivée de nouveaux outils de promotion, de nouveaux programmes et de critères mieux définis devrait permettre de donner un nouveau souffle en mettant l'accent sur la nécessité de répondre à un besoin réel, évitant ainsi le clientélisme qui, plus souvent qu'autrement, faisait en sorte de boucher les perspectives d'avenir de tout le secteur.

Les perspectives d'avenir s'annoncent prometteuses dans plusieurs secteurs favorisant l'insertion sociale et, par le biais de coopératives, occupant de nouvelles niches de production de biens et services.

Un réseau

Les efforts pour donner à ce secteur une place sur l'échiquier économique régional n'ont pas toujours été couronnés de succès.

Il y a certainement un potentiel de développement de nouvelles entreprises dans ce secteur d'activité économique.

Le Plan stratégique du CLD des Maskoutains, pour la période 2006-2010, en fait état alors qu'un des dix axes de développement concerne l'économie sociale et les efforts pour accroître son importance :

« Mettre en place de nouvelles approches dans le développement de l'économie sociale en favorisant l'émergence d'entreprises de ce secteur, en maintenant un service d'accompagnement auprès de ces entreprises et en identifiant les besoins de la population en cette matière. »

Le chemin est tracé, il faut passer aux actes maintenant.

Dans la série Le Plan

REPORTER L'IMPÔT
SUR VOS PLACEMENTS HORS REER :
C'EST POSSIBLE ?

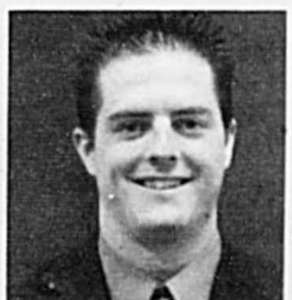
Avec les fonds de la société de fonds Groupe Investors, la réponse est, Oui ; car c'est vous qui décidez du moment auquel vous serez imposé. Ce type de placement convient parfaitement aux ***entreprises et à leur propriétaire*** ainsi qu'aux clients qui…

- ont des cotisations REER restreintes
- détiennent des placements à l'extérieur de leurs comptes enregistrés
- aimeraient effectuer des substitutions entre des fonds d'actions sans réaliser de gains en capital au moment de la substitution

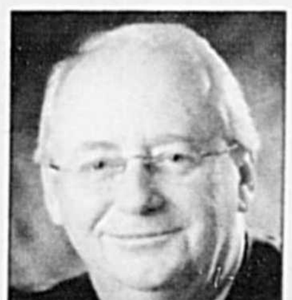
Voici les principales caractéristiques des fonds de la société de fonds Groupe Investors :

- rééquilibrage de portefeuille sans déclencher de gain en capital
- la plus grande gamme de fonds fiscalement avantageux sur le marché
- plus de 40 catégories de fonds (grande et petite capitalisation, revenus fixes, …)
- diversification sectorielle et géographique
- et plusieurs autres…

Pour maximiser le rendement de vos placements et plusieurs autres aspects, un conseiller du Groupe Investors peut vous aider à prendre les meilleures décisions pour l'ensemble de votre plan financier. Communiquez avec nous sans tarder afin de bénéficier de conseils judicieux.



Maxime Lamoureux,
B.A.A
Conseiller
maxime.lamoureux@



Pierre Piché,
PL. Fin.
Conseiller
pierre.piche@



Stéphanie Puel,
Conseillère
stephanie.puel@



Yves Rémillard,
agr.
Conseiller
yves.remillard@



Gérald Banville
Conseiller
gerald.banville@

@groupeinvestors.com

Le Plan du Groupe Investors

Services Financiers Groupe Investors Inc.
Cabinet de services financiers

550 Av. Saint-Denis, Saint-Hyacinthe
Tél : 450 771-0550
Fax : 450 771-1515

DOSSIER ÉCONOMIE

L'agriculture :

Un pilier de l'économie qui connaît de grandes difficultés

(PB)- La réputation de la région maskoutaine n'est plus à faire au chapitre de l'agriculture. « Le grenier du Québec, la *Capitale agricole, la Technopole* agroalimentaire, la Cité de la biotechnologie », voilà autant d'expressions qui, au fil des années, ont été développées pour identifier la région comme un centre d'excellence dans tous les aspects de l'industrie agricole.

Une première précision s'impose

On retrouve sous le terme générique « agriculture » trois secteurs bien distincts : le bioalimentaire, la production agricole et la transformation alimentaire.

L'ensemble des activités regroupées sous ces trois chapitres constitue un des piliers importants de l'économie et du marché de l'emploi au Québec.

Et la Montérégie, avec sa population de 1,3 million d'habitants (18 % du Québec) vient en tête dans les trois secteurs précités.

Mais de façon plus précise, il sera ici question du segment le plus traditionnel de l'activité agricole, les autres secteurs étant abordés dans un autre texte.

Une chose est certaine cependant, même si le nombre de producteurs agricoles est relativement restreint, leur importance dans le développement de l'économie régionale est majeure.

On retrouve sur ce territoire environ 7 800 exploitations agricoles, soit 24,7 % du total québécois. Et en transformation alimentaire, elle vient en tête avec la région de Montréal. Une présentation, même sommaire, de quelques données économiques et concernant l'emploi est fort éloquente à ce sujet. (Tableau : La Montérégie agricole en quelques chiffres)

La région maskoutaine

Mais comment décortiquer toutes ces données pour comprendre un peu mieux l'importance et le rôle de l'activité agricole dans la région maskoutaine?

En Montérégie, le MAPAQ (Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation) possède deux Directions régionales (Est et Ouest). La région de Saint-Hyacinthe se retrouve dans la Montérégie-Est.

L'UPA, l'organisation de défense des droits et de promotion des intérêts des producteurs, a calqué ses limites sur celles du Ministère de sorte que la Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe recoupe le territoire de la Montérégie-Est (les Îles de Sorel au nord, le Richelieu à l'ouest, la frontière américaine au sud, incluant Acton Vale, Waterloo et Knowlton). La Fédération de Saint-Hyacinthe est la plus importante des 16 régions du Québec, aussi bien au chapitre du nombre de producteurs que du volume des produits.

Selon les données les plus récentes, on compte dans la MRC des Maskoutains pas moins de 2 016 producteurs agricoles; avec les emplois créés, on atteint le total de 2 830 ou 18,7 % des emplois dans le secteur. Aussi, on y trouve 1 666 entreprises agricoles, soit plus de 22 % de l'ensemble de la Montérégie.

Sous la loupe

Les activités agricoles sont généralement classées parmi les activités primaires en économie, avec d'autres secteurs comme l'industrie forestière et les mines notamment, qui ne relèvent pas des mêmes autorités gouvernementales.

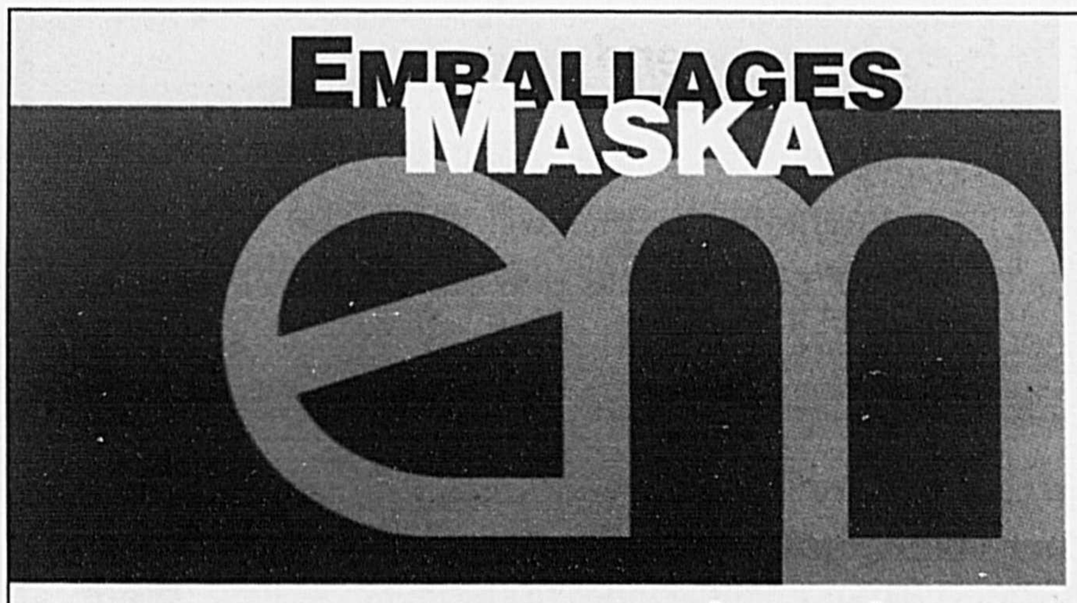
Sur le territoire de la MRC des Maskoutains, elles constituent la partie la plus importante et presque exclusive du secteur primaire, les mines étant plutôt rares et les opérations forestières sont menées plus souvent qu'autrement par des producteurs.

Suite en page 43 ⟶

La Montérégie agricole en quelques chiffres

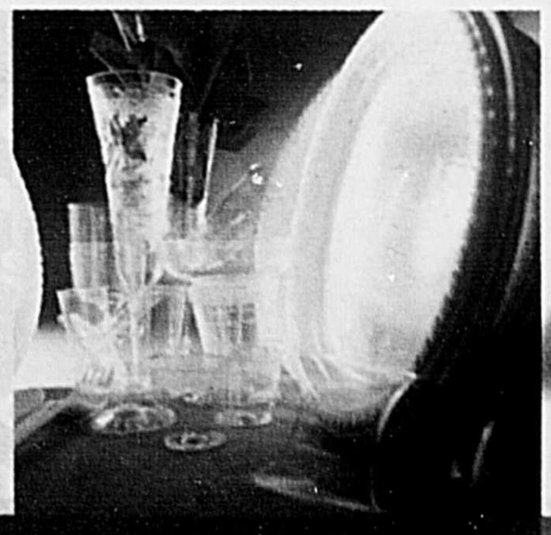
Secteur	Économie	Emplois	% du secteur
Bioalimentaire	2,8 milliards $ (PIB)	75 000	17 %
Production agricole			
Volume	1,9 miiliard $		31,4 %
Emplois		16 000	26 %
Transformation			
Volume	3,7 milliards $		
Emplois		16 500	22 %

Source : MAPAQ - 2006



Laissez-vous emballer
par notre diversité!

Votre bon de commande
au bout d'un clic!



Produits de restauration et d'expédition



Produits d'hygiène



Produits chimiques et d'entretien général

www.embmaska.com

7450, avenue Pion
Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 8B1

Local : 450 796-2040
Montréal : 514 875-4620

1 800 667-7037

DOSSIER ÉCONOMIE

Quel est le « poids économique » de l'agriculture dans la région? En utilisant les moyennes provinciales, aux seuls chapitres des recettes et des actifs qui sont publiées par l'UPA (Bilan 2005), on atteint des chiffres assez impressionnants :

- au Québec, une entreprise agricole rapporte en moyenne des recettes annuelles de 269 063 $ et des actifs de 1 223 555 $;
- en appliquant ces données à la MRC des Maskoutains, on obtient des recettes de plus de 448 millions $ (269 063 $ x 1 666 = 448 258 958 $) et des actifs d'environ 20,4 G$ (1 223 555 $ x 1 666 = 20 391 767 630 $).

De plus,les recettes monétaires agricoles, estimées à 6,21 G$ au Québec en 2005, représentent 238 000 000 $ dans la région, sur la seule base de répartition des recettes globales et du nombre d'entreprises (6,21 G$ et 1 666 entreprises).

Pas surprenant dès lors que plusieurs souhaitent que les dirigeants économiques de la région envisagent plus sérieusement une intégration de l'activité agricole dans le portrait global de l'économie régionale.

Pour Gabriel Michaud, directeur général de la MRC des Maskoutains, une telle mesure contribuerait à reconnaître vraiment la place du monde agricole dans l'ensemble de l'économie régionale. Et il en découlerait sans doute un plus grand respect mutuel entre le rural et l'urbain.

Les perspectives

Depuis quelques années déjà, la viabilité des entreprises agricoles est soumise à rude épreuve sur l'ensemble du Québec.

Et compte tenu de l'importance de l'agriculture dans la région maskoutaine, on peut facilement en déduire que celle-ci n'échappe pas aux contraintes générales, auxquelles il faut aussi ajouter celles qui, en début de saison des semences, ont affecté plusieurs producteurs.

À l'occasion des élections fédérales, il y a quelques mois, le président de la Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe, René Walaszczyk, a rappelé les principaux enjeux : la protection des mécanismes de mise en marché et l'amélioration du revenu pour les entreprises agricoles.

On sait que la gestion de l'offre et de la demande, notamment dans le lait et le poulet, appartiennent à des mécanismes qui sont sans cesse remis en question à l'OMC. Et cela, même si la preuve est faite qu'il s'agit de mesures dont les effets sont bénéfiques aussi bien pour les consommateurs que pour les producteurs.

La situation qui perdure depuis quelques années dans l'industrie du porc (moratoire, maladies, pertes de production, etc.) affecte aussi les producteurs maskoutains qui, avec 745 producteurs, représente près de 27 % de l'élevage porcin en Montérégie. D'ailleurs, en avril dernier, la Fédération des producteurs de porcs a clairement laissé savoir que l'état d'urgence devrait être proclamée dans l'industrie, plusieurs producteurs étant acculés à la faillite. Le président de la Fédération, Claude Corbeil, demandait, il y a quelques jours à peine, une aide gouvernementale pour venir en aide aux producteurs qui, à cause d'un circovirus mortel, ont perdu plusieurs milliers de porcs au cours de la dernière année.

Comme si cela ne suffisait pas, le printemps de 2006 a été particulièrement difficile pour plusieurs secteurs agricoles. Des pluies abondantes et fréquentes ont retardé les semences quand elles ne les ont pas réduit à néant.

Certaines productions ont été plus affectées que d'autres. Il faudra cependant attendre quelques semaines encore avant que ne soit dressé un bilan plus complet des résultats obtenus.

À première vue, le tableau paraît sombre, mais il faut dépasser le niveau des impressions et faire la part des choses entre les phénomènes cycliques et ceux qui mettent littéralement en péril une partie importante de l'activité agricole.

Des phénomènes cycliques, l'industrie en a connu dans le passé et elle a toujours su gérer ce genre de situation. Un observateur faisait remarquer récemment que la production de maïs a été exceptionnelle tandis que le concombre et les fèves vertes ont été moyennes. « Et c'est souvent comme cela. Quand un secteur produit bien, d'autres sont moins performants. »

Les problèmes qui affectent l'industrie porcine, la relève agricole et la consolidation des revenus en agriculture sont plus sérieux. Mais le gouvernement aussi bien que les instances des diverses fédérations travaillent sans cesse à trouver des solutions à long terme en mettant à contribution tous les acteurs du milieu.

Une Commission sur l'avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire au Québec a été mise sur pied et elle sera de passage Saint-Hyacinthe, quelque part au printemps 2007, pour y mener des consultations auprès de tous ceux et celles qui ont une opinion sur la question. Le rapport final devrait être soumis au gouvernement en janvier 2008.

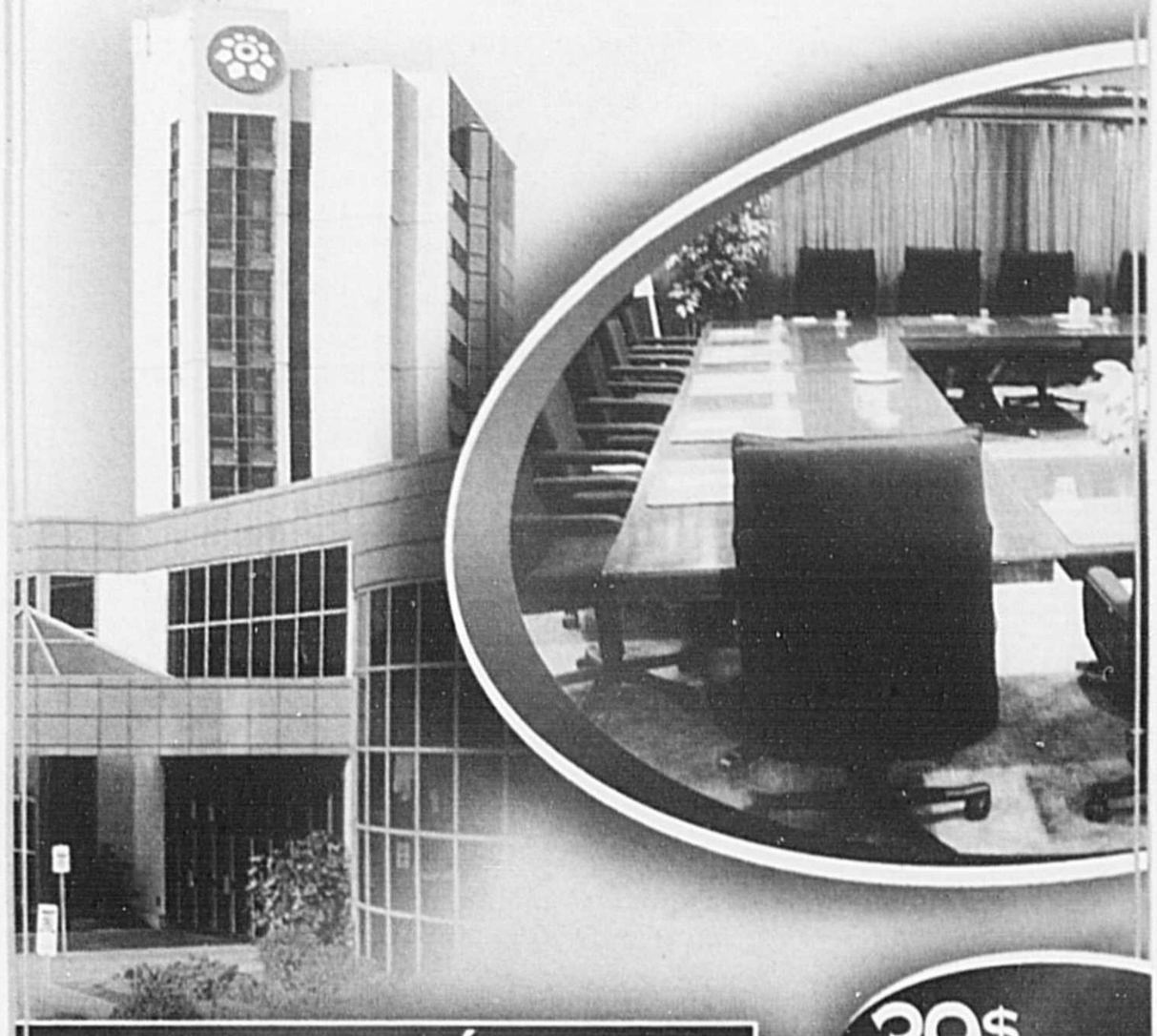
En conclusion, le secteur agricole traverse des périodes difficiles, mais il n'est pas en perdition pour autant et il demeure une valeur sûre de l'économie maskoutaine.



Photothèque Le Courrier ©

Un début de saison désastreux s'est ajouté aux sérieux problèmes que connaît l'agriculture.

HÔTEL DES SEIGNEURS
SAINT-HYACINTHE
Réunion · Congrès · Exposition



FORFAIT RÉUNION

39$ PERSONNE (minimum 10 personnes)

Ce forfait comprend :

- Salle de réunion
- Pause-café AM
  café, jus et fruits frais
- Repas du midi
  (dans votre salle de réunion ou au restaurant)
- Pause-café PM
  (café, boissons gazeuses et biscuits)
- 1 tableau à feuilles
- Frais de service

Taxes en sus • Prix sujet à changement sans préavis

1200, RUE JOHNSON, SAINT-HYACINTHE (QUÉBEC) J2S 7K7
TÉLÉPHONE : 450-774-3810
TÉLÉCOPIEUR : 450 774-6955
hoteldesseigneurs@chiphospitality.com
www.hoteldesseigneurs.com

Commerce et construction

« Quand le bâtiment va... »

(PB)- Bon an, mal an, le secteur commercial génère plus de 700 millions $ sur le territoire de la Ville. C'est vraiment la part du lion et, en comparaison, les activités commerciales sur le reste du territoire restent marginales.

De façon générale, les activités commerciales se portent plutôt bien. « Nous avons plusieurs commerces, dont certains sont de nouvelles implantations, qui connaissent beaucoup de succès. Sur l'ensemble du territoire, je considère que nous comptons sur un beau mix de commerces, autant pour la diversité que pour la localisation », Sylvain Gervais, directeur de la Corporation de développement commercial de Saint-Hyacinthe.

L'offre commerciale est actuellement déployée autour de deux pôles (le Nord et le Centre-Ville); on peut aussi compter sur de nouveaux espaces (la Vitrine sur la 20, à la sortie 133), mais ils ne feront l'objet d'un développement que lorsque les principaux acteurs auront convenu d'un projet intégré sur l'ensemble du territoire concerné (qui représente plus de 67 % de tous les terrains vacants à Saint-Hyacinthe).

Toutes catégories confondues, on parle de 12 800 emplois reliés à l'activité commerciale, soit près de 1 emploi sur trois.

Les deux principaux pôles d'activité commerciale sont complémentaires, chacun offrant des réponses à une demande des consommateurs. Cela se traduit par l'absence pratiquement de locaux vacants dans le secteur nord et la rareté relative de locaux intéressants au centre-ville.

Le dicton populaire qui dit : « Quand le bâtiment va, tout va! » est plus que jamais d'actualité. Et ce n'est pas Sylvain Gervais qui dira le contraire.

Au cours des dernières années, il a été témoin de l'effet que pouvait exercer la construction sur l'ensemble du secteur commercial.

« Les travaux de réhabilitation de l'hôpital, la construction du Centre des arts Juliette-Lassonde et l'agrandissement du siège social de ING Canada ont été autant d'éléments positifs au cours des dernières années. D'ailleurs, le secteur commercial en a ressenti des effets bénéfiques. Et ce n'est pas pour rien que de plus en plus de gens se surprennent à constater qu'au centre-ville, ça bouge! »

« La construction résidentielle est au coeur même du développement commercial et ce dernier y est très sensible. »

Depuis janvier 2006, les investissements dans le secteur commercial totalisent 8 125 865 $ (janvier à septembre), comparativement à 6 372 612 $ pour la période équivalente en 2005. Cela représente une hausse de 27,5 %.

Pour les 12 derniers mois, les investissements totalisent 13 837 666 $; ce qui démontre un dynamisme certain dans le secteur commercial.

Bien sûr, on aimerait que les choses durent. Mais le ralentissement dans le secteur de la construction et les pertes d'emplois rapportées au cours des derniers mois pourraient exercer une pression sur l'ensemble du secteur.

Il est sûr que les annonces de fermeture d'usines ou de perte d'emplois constituent un élément négatif avec lequel il faut composer.

« Ce n'est pas encore perceptible comme tel, selon M. Gervais, de nombreux commerces réalisant de bonnes affaires. Et ceux qui répondent aux besoins de la clientèle, ou occupent des niches bien définies, devraient tirer leur épingle du jeu. »

Un sain réalisme impose toutefois de faire preuve de prudence. « En matière de création d'emplois, on parle de 1 pour 1 entre le commercial et le manufacturier par exemple. »

« Nous sommes toujours attentifs à ce qui se passe ailleurs sur le territoire au sud de Montréal. Les grands développements commerciaux ont toujours des retombées négatives en périphérie. »

La construction

Après avoir connu une année exceptionnelle en 2005, le secteur de la construction connaît un certain ralentissement depuis le début de 2006.

Avant de tirer certaines conclusions, il faut se rappeler que l'an dernier, plusieurs chantiers importants étaient en cours (réhabilitation de l'hôpital, construction du Centre des arts et agrandissement du siège social de ING Canada notamment). D'autres travaux se poursuivent, notamment au Centre de santé, mais ils n'ont pas la même envergure. C'est d'ailleurs dans le secteur institutionnel que le ralentissement se fait sentir, après deux années exceptionnelles.

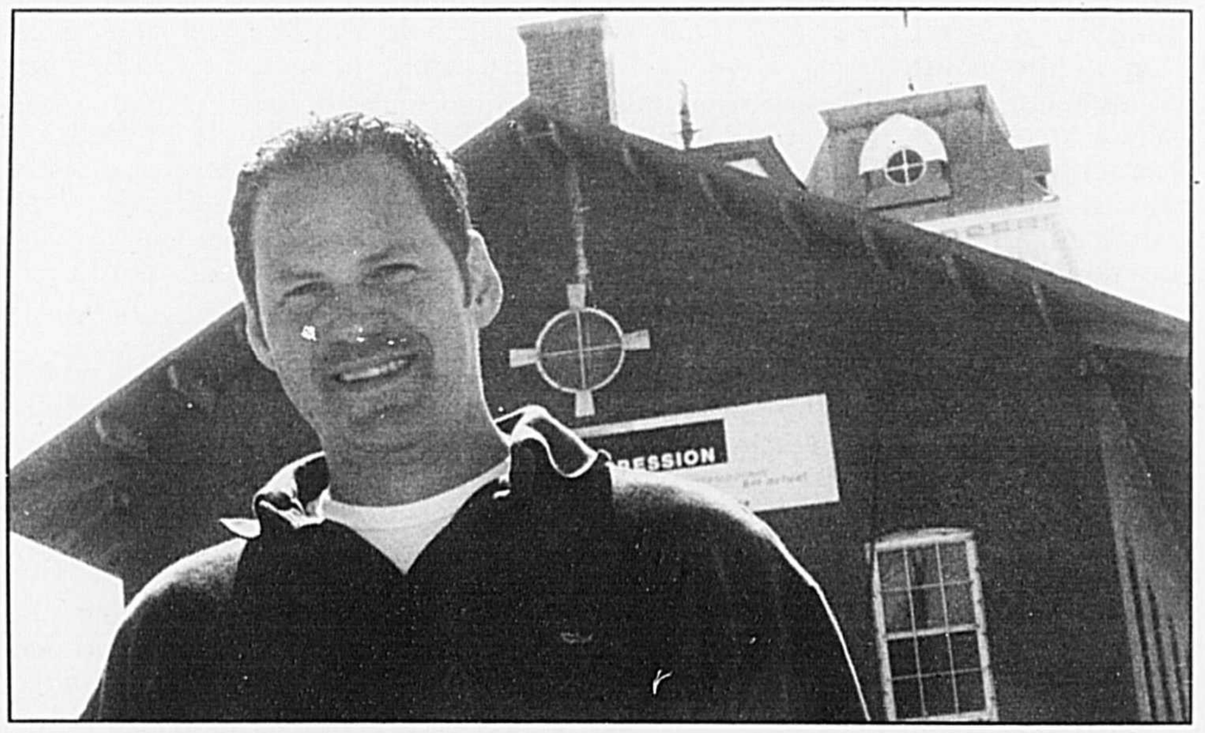
Au chapitre de la construction résidentielle, la situation reste intéressante, même si on prévoit un ralentissement.

Après huit mois complets, on peut constater l'évolution dans les cinq secteurs et la valeur des permis émis. Il est possible de dégager dès maintenant que l'année 2006 présentera des statistiques plus modestes dans certains secteurs.

La réflexion

La mise sur pied d'un vaste mouvement pour doter la région d'une vision régionale, en axant la réflexion autour de la situation démographique est attendu avec beaucoup d'optimisme par les intervenants du milieu commercial et ceux de la construction partagent la même approche.

C'est donc dans une vision globale et aussi exhaustive que possible que reposent les chances d'avenir de la communauté commerciale.



Photothèque Le Courrier ©

Pour Jacques Raymond, président de la Société de développement du centre-ville, le « vent tourne » au coeur de la Ville.



Photothèque Le Courrier ©

Les nombreux chantiers de construction réalisés au cours des dernières années exercent un effet bénéfique sur l'ensemble de l'économie locale.

Le commerce de détail en chiffres

	Places d'affaires	Superficie
	1 635	9 000 000 p.c.
Alimentation	88	436 000 p.c.
Boutiques-mode	103	255 000 p.c.
Boutiques-sport	17	5 800p.c.
Restauration et hébergement	193	1 250 000p.c.
Commerces liés		
à l'auto	148	845 000p.c.
à la santé	139	
aux soins corporels	166	
à la technologie	29	
Entreprises liées à l'habitation	139	993 000 p.c.
Magasins à rayons	28	453 000 p.c.
Commerces spécialisés	111	

(Source : Corporation de développement commercial - 2005)

La valeur des permis émis - après neuf mois 2004 - 2005 et 2006

Secteur	2004	2005	2006	2005 Total
Résidentiel	34 342 608 $	48 741 311 $	47 375 537 $	57 676 408 $
Commercial	22 037 031 $	6 354 612 $	8 125 865 $	12 066 413 $
Industriel	3 968 100 $	4 757 700 $	8 765 500 $	10 948 105 $
Institutionnel	54 309 398 $	61 672 927 $	10 700 971 $	63 724 866 $
Agricole	356 500 $	989 100 $	4 091 850 $	1 174 850 $
Total	115 013 637 $	122 512 650 $	78 059 723 $	145 590 642 $

Source : Rapport mensuel, Ville de Saint-Hyacinthe

Institutions et services

Stabilité et progrès

(PB)- Les emplois liés à l'éducation représentent 11,5 % du total (4 565), ceux de la santé 6,5 % (2 560) et des services - incluant la gestion et les affaires - 22 % (8 710). On parle de 40 % de tous les emplois de la MRC (15 835) et si on signale de légères variations d'une année à l'autre, la stabilité semble constante alors même que le développement des affaires et de la recherche sont à l'origine d'une progression de l'emploi.

Les institutions

Sous ce chapitre, on retrouve aussi bien l'éducation (enseignement et recherche), les sciences naturelles et appliquées, les professions apparentées.

Avec la Commission scolaire, l'École professionnelle, les écoles privées, le Cégep, l'ITA, la Faculté de médecine vétérinaire, on parle d'un ensemble d'institutions qui ne devraient pas connaître de changements radicaux dans un proche avenir.

Si, d'un côté, le nombre d'emplois peut varier à la baisse en fonction des programmes et des clientèles, le développement de nouveaux créneaux de recherche et d'enseignement devrait compenser largement et même accroître le nombre global d'emplois.

Au cours de la dernière année, un certain repli de l'emploi a été rapporté à la Commission scolaire. Mais vérification faite, il s'agit globalement d'une certaine rationalisation des effectifs, les emplois jugés marginaux n'étant plus pris en compte. Il y a cependant lieu de croire qu'une diminution de la clientèle au primaire et au secondaire, phénomène déjà en cours, signifiera une diminution des effectifs. À moins que le profil démographique ne change.

Il faut aussi prendre en considération le fait que l'École professionnelle qui relève de la Commission scolaire, fonctionne à plein régime et qu'elle représente un des pôles majeurs de l'enseignement des métiers dans la région.

Les institutions privées d'enseignement maintiennent le cap et leur clientèle semble assurée, compte tenu de leur orientation pour répondre aux attentes des parents qui optent pour l'enseignement privé.

Du côté du Cégep, la variation rapportée est en grande partie imputable à la programmation. Selon les programmes offerts durant une année précise, on peut retrouver un nombre plus ou moins important de professeurs. Là aussi, on s'attaque à une meilleure compréhension des emplois réels pour éviter, à terme, de rapporter des effectifs qui incluraient aussi du personnel se retrouvant sur une base occasionnelle au service de l'institution.

À l'ITA, une clientèle provenant en grande partie de l'extérieur de la région assure la continuité des opérations de l'institution d'enseignement agricole. Et cela, même si le secteur de l'agriculture traverse dans son ensemble, de grandes difficultés. La diversité des programmes offerts est à la base du maintien des activités.

En contrepartie, les activités académiques et en recherche à la Faculté de médecine vétérinaire connaissent une progression continue, après avoir reçu près de 80 millions $ des deux paliers de gouvernement pour compléter son projet de mise à niveau.

Et l'annonce récente de la construction d'un centre d'épidémiosurveillance et de pathologie animale, au coût de 52 millions $, viendra conforter ce secteur d'activité.

Les services

Il faut préciser que sous cette appellation, il n'est pas question du secteur des ventes et des services qui s'y rapportent, le sujet étant abordé dans le segment traitant du commerce.

Il s'agit plutôt de celui des services de gestion et des affaires (finances et administration).

Son importance relative dans l'économie maskoutaine, avec 22 % de tous les emplois, contribue certainement à la stabilité de l'ensemble de l'économie régionale.

La fin des travaux au siège social de ING Canada est un événement marquant car elle confirme dans les faits que, pour les prochaines années du moins, l'entreprise qui se prépare à fêter son 100e anniversaire de fondation en 2007, contribuera au maintien et même à la création d'emplois à Saint-Hyacinthe.

Avec la présence de nombreuses institutions financières, dont plusieurs ont le vent dans les voiles, on peut parler de stabilité et de constance dans un développement des affaires.

Les perspectives sont bonnes mais comme il ne faut rien prendre pour acquis, ce secteur de l'économie maskoutaine sera appelé à prendre une part active dans la réflexion sur l'avenir économique de l'ensemble de la région.



Photothèque Le Courrier ©

L'agrandissement du siège social de ING Canada vient consolider la présence des institutions dans la région maskoutaine

L'événement beau temps, mauvais temps

OUTBACK 2007

L'ÉVÉNEMENT BEAU TEMPS MAUVAIS TEMPS DE SUBARU

À partir de 30 995$

2 000$ moins chère que la 2006

Louez pour 399,98$ / mois * 48 mois

Outback 2007

* Sujet à approbation de crédit, location de 399 $ + taxes = 455,78 $ sur 48 mois avec un comptant de 3 353,26 $ + taxes = 3 821,04 $. Taux d'intérêt de 4.8 %

Impreza 2,5i, 5 vitesses 2007

Moteur Boxer Subaru à 4 cylindres opposés horizontalement, 2.5L, avec système intelligent d'ouverture variable des soupapes. 173 chevaux de puissance et 166 lb-pi. de couple. Traction intégrale symétrique à prise constante Subaru. Freins ABS avec distribution électronique de la force de freinage (EBD). Coussins gonflables frontaux et latéraux pour le conducteur et le passager avant. Système de sécurité antivol. Jantes en alliage d'aluminium de 16 po. Climatiseur avec système de filtration d'air. Lève-glaces électriques. Économie d'essence : 5MT (L/100 km) : Ville 10,7/Route 7,5.

Louez pour 299$ /mois* 48 mois

*Sujet à approbation de crédit, location de 299 $ + taxes = 340,71 $ sur 48 mois avec un comptant de 1 613,15 $ + taxes = 1 838,19 $. Taux d'intérêt de 3,8 %. Prix de vente : 23 655 $.

2855, Picard, Saint-Hyacinthe
Sortie 130 de l'autoroute 20

450 773-5262

www.subarusthya.com

SUBARU St-Hyacinthe

Production manufacturière

La structure industrielle est ébranlée par la perte de nombreux emplois

(PB)- L'année 2006 ne constituera certainement pas un modèle à suivre pour tous ceux et celles qui se préoccupent du développement des entreprises et de l'emploi manufacturier sur le territoire de la MRC des Maskoutains.

Après huit mois complets, le bilan s'établissait à une perte de 919 emplois sur les 14 974 comptabilisés à la fin de 2005. Et ce n'est pas fini.

L'emploi manufacturier - qui regroupe 11 secteurs différents - fait l'objet d'une analyse particulière dans le segment du présent cahier qui dresse le palmarès des 200 plus importantes entreprises sur le territoire.

Il n'y a donc pas lieu de refaire l'exercice sinon pour rappeler certains éléments plus marquants. Et ils ne sont pas tous négatifs, même si le total de la perte d'emploi représente 6 % des emplois manufacturiers et 2,3 % de tous les emplois du territoire.

En contrepartie, au cours des 20 derniers mois, plus de 250 000 000 $ en investissements ont été annoncés ou réalisés.

Aussi, certains secteurs et certaines entreprises tirent très bien leur épingle du jeu dans le contexte général qui a déjà été évoqué à plusieurs reprises. Certaines voient leur développement ralenti et même compromis parce qu'elles ne peuvent trouver la main-d'oeuvre requise pour aller de l'avant.

Pour le maire Claude Bernier, qui est aussi président du CLD Les Maskoutains et de la Cité de la biotechnologie, la situation est certes préoccupante sous certains aspects, mais il faut faire la part des choses. « Il faut reconnaître les difficultés, et aussi les progrès réalisés au cours des dernières années. C'est dans cette recherche de solutions que nous devons nous engager. »

La situation

Au cours de 2006, plusieurs facteurs ont exercé une influence négative sur l'évolution de certains secteurs manufacturiers.

Mais si certaines fermetures étaient annoncées (comme la Kimberly-Clark), si on s'attendait à des moments difficiles dans l'industrie agroalimentaire, surtout au niveau de la transformation de masse, personne n'avait prévu la fermeture de Denharco, par exemple, ou que la crise dans l'industrie du porc serait responsable de la perte de nombreux emplois.

Depuis environ cinq ans, tous les observateurs sont bien conscients que l'agriculture primaire rencontre de nombreuses difficultés.

Même si certaines semblent exercer une influence moindre sur l'évolution de l'emploi, en particulier dans la région maskoutaine, il n'en demeure pas moins que l'agriculture est à la base de bien des activités de transformation.

D'autres, par contre, peuvent avoir des effets dévastateurs. C'est surtout le cas des problèmes reliés à l'industrie porcine.

Le moratoire sur la production porcine et la hausse du dollar canadien représentent deux obstacles importants pour les producteurs.

Si à cela, on ajoute la maladie qui affecte de nombreux centres de production porcine et, bientôt, la concurrence étrangère, la situation devient dramatique.

Les répercussions sur l'emploi local ont été très fortes : la perte d'au moins 885 emplois dans le secteur de la biotechnologie et agroalimentaire, la majorité d'entre eux dans une seule entreprise, Olymel, avec 775 emplois en moins.

Et cela pourrait se poursuivre puisque, aux dernières nouvelles, environ 4 000 emplois au Québec seraient en jeu. Et il n'y a pas matière à se réjouir quand on constate que cette entreprise fournit de l'emploi à plus de 2 000 personnes dans la région.

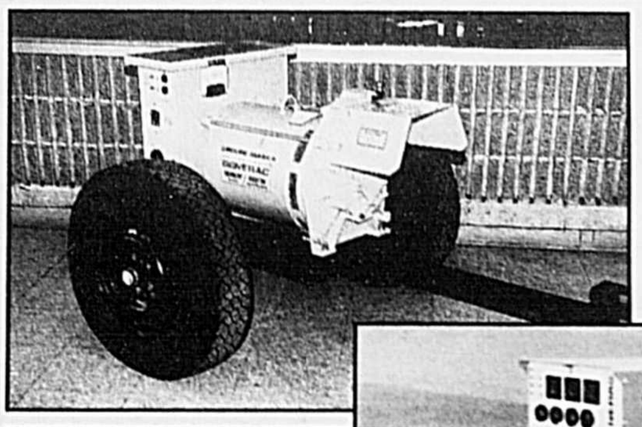
Du positif

Parmi les événements à remarquer depuis le début de 2006, outre l'annonce officielle d'un investissement de 52 millions $ dans un centre d'épidémiosurveillance, il y en a quelques-uns qui méritent une mention particulière :

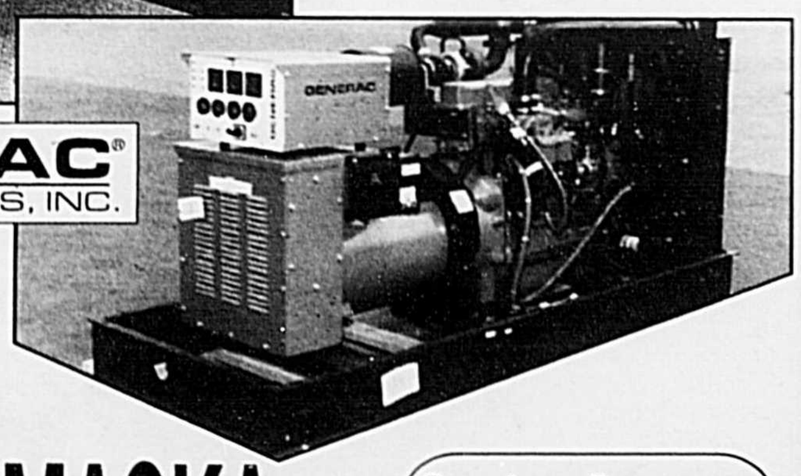
1.- L'investissement de 15 millions $ réalisé par Les Investissements IKE pour l'installation de Kooll Desserts;

Gm INC.
DIÉSEL
ÉLECTRICITÉ
GÉNÉRATRICE
PEINTURE et
PIÈCES D'AUTOS

SOYEZ PRÉVENANT
PRENEZ SOIN DES VÔTRES
ET DE VOS BIENS



Génératrices de
1 000 à
1 000 000 watts



GENERAC
POWER SYSTEMS, INC.

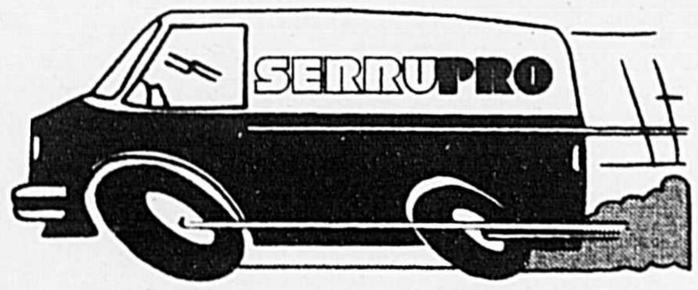
GROUPE MASKA INC.
550, av. de Vaudreuil
Saint-Hyacinthe, J2S 4H2
Tél.: 450 773-7471 • Fax.: 450 773-9375

Service d'urgence
génératrices
1-800-80 MASKA
1-800-806-2752

0484109

SERRU PRO MD

SERRURIER A.M. MASKOUTAINS INC.



Serrures contrôlées
Serrures régulières
Serrures numériques,
mécaniques
et électriques

- MEDECO
- ABLOY
- PRIMUS
- HELASON
- ASSA TWIN

Vente - service
réparation
installation

Industriel - Commercial
- Résidentiel
Coffres-forts - Banques

VISA

778-2200

Membre

ATELIER MOBILE

0493746

2.- Des investissements de plus de 25 millions $ des Imprimeries Transcontinental pour l'achat d'équipement et un agrandissement de 22 500 pieds carrés;
3.- Le Groupe DCL a investi 2,5 millions $ dans une nouvelle usine pour la production et la distribution d'additifs alimentaires.

Des questions

Ce n'est pas d'hier que le directeur général du CLD Les Maskoutains, Mario De Tilly, se questionne sur les perspectives de développement du secteur de la fabrication sur le territoire.

L'évolution négative qui a été enregistrée au cours de la dernière année n'est pas sans le préoccuper, même s'il est le premier à dire qu'il n'y a pas matière à appuyer sur le bouton de panique.

« Il y a quelques années encore, nous étions tous convaincus que la transformation alimentaire - surtout la production de masse - constituait un secteur à l'abri de la concurrence provenant des pays en émergence.

Il suffit aujourd'hui de se présenter dans n'importe quelle épicerie du territoire pour constater à quel point les produits offerts aux consommateurs proviennent d'horizons divers.

Cette réalité devrait nous faire réfléchir car c'est en grande partie notre économie future qui se joue à l'heure présente. Il devient de plus en plus évident que les entreprises engagées dans la production de masse, même au niveau alimentaire, subiront de plein fouet l'impact de l'arrivée de nouveaux joueurs sur le marché. »

Les entreprises qui sont engagées dans la production de masse, comme le préconisait l'ancienne économie, devront s'adapter à un nouveau contexte pour espérer survivre. Il leur faudra trouver des niches mieux définies et favoriser l'intégration de la biotechnologie dans leur production. »

Les dirigeants d'entreprise qui sont disposés à faire face à cette réalité nouvelle vont passer le test; les autres, qui ne le sont pas, auront à lutter pour leur survie.

Il faudra chercher de nouveaux marchés et faire preuve d'imagination; tout cela peut être résumé en une seule formule : faire différemment.

La production et la transformation devront s'inscrire dans le respect de l'environnement, bien sûr, mais aussi de l'ensemble de la communauté.

La crise est bien réelle et pour passer au travers, il est capital de dégager toutes les ressources disponibles, localement et avec les gouvernements, pour aider les entreprises à s'ajuster à la nouvelle réalité.

Perspectives

La lucidité exige de faire face à la réalité, avec ses bons et ses mauvais aspects; mais elle ne rend pas obligatoire une attitude négative.

Pour le CLD Les Maskoutains, la publication toute récente d'un Plan stratégique de développement donne les grandes lignes à suivre pour favoriser le développement.

Il y a aussi la Cité de la biotechnologie qui prend de plus en plus de place et commence à produire des fruits intéressants.

Et en dernier lieu, la volonté de la communauté maskoutaine de se doter d'une vision régionale qui couvre les 15 prochaines années.

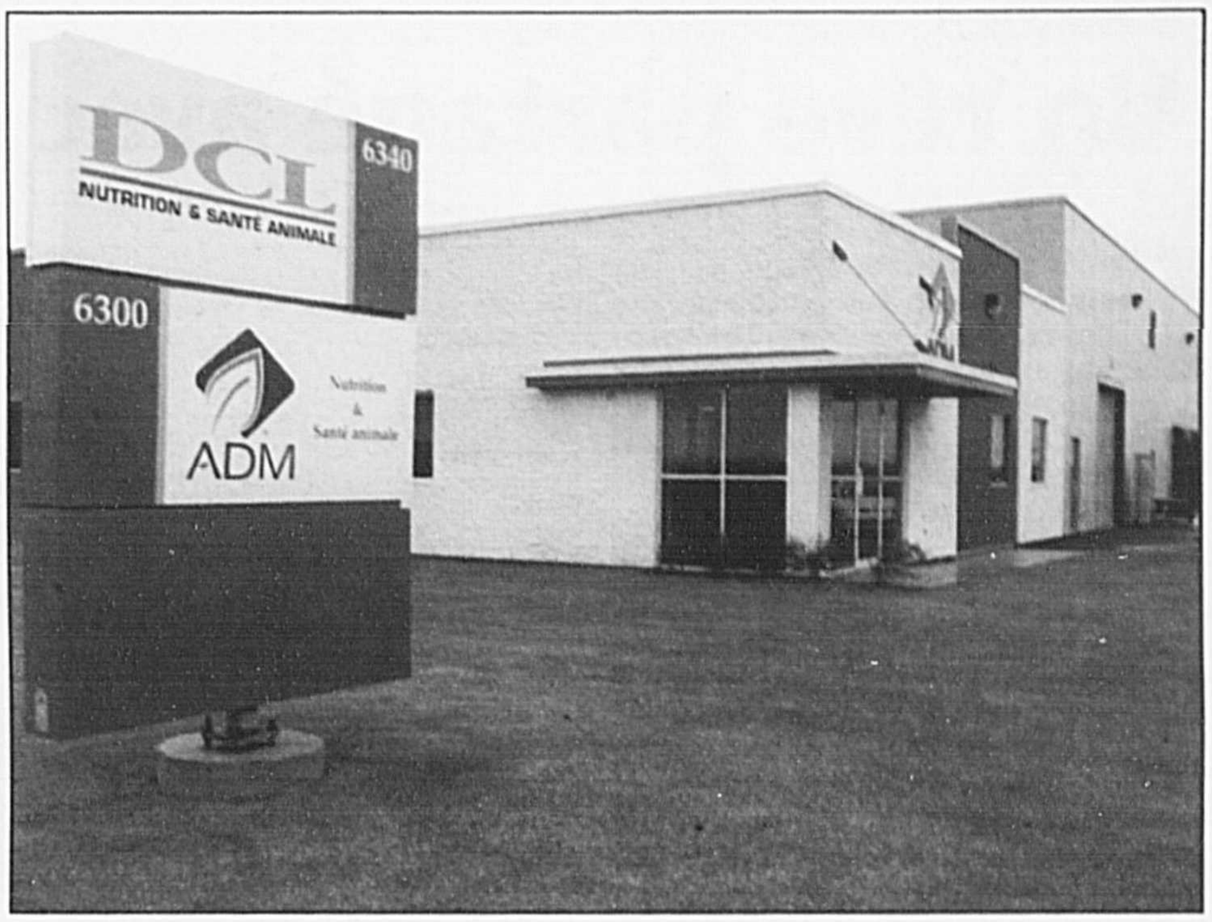


Photo Patrick Roger, Le Courrier ©

Des entreprises s'installent et des emplois sont créés, compensant en partie les pertes enregistrées.

DÉCHI-TECH MOBILE
Destruction et recyclage de documents confidentiels
Sur place
Accréditée par la Fédération des Caisses Desjardins du Québec
Un nouvel équipement à la fine pointe de la technologie
4 fois plus rapide (100 boîtes à l'heure)
Que vous ayez 10 ou 1000 boîtes, nous détruisons tout
• Très sécuritaire • Confidentiel • Service de qualité • Technologie fiable
11e anniversaire
Une technologie fiable...
Déchi-Tech Mobile, comme son nom l'indique, est un service mobile de destruction de documents à caractère confidentiel.
Notre technologie unique en son genre permet de détruire, sur place grâce à notre camion-usine, vos dossiers secrets rapidement, proprement et en toute sécurité.
Boîtes de dépôt disponibles sans frais
Téléphone : (450) 778-1769
Ligne sans frais : 1-800-306-2726
Merci de votre confiance

La Récolte d'Osiris

Un rêve partagé avec le plus grand nombre

(PB)- « Goûter aux épices d'Osiris, c'est les adopter! » Et soyez assurés que les producteurs de ces merveilleux produits, Danielle Turpin et Daniel Bigras, appartiennent à la race des gens convaincus et convaincants.

Ce n'est pas leur salade qu'ils vendent... bien qu'ils aient aussi connu, durant quelques années, la culture de légumes... mais des fines herbes biologiques déshydratées à la ferme et disponibles aux quatre coins du Québec.

La ferme porte le nom de La Récolte d'Osiris. Pourquoi Osiris? C'est le dieu qui dans la mythologie égyptienne assurait la survie et nul doute que sous des auspices aussi favorables, tout ce qui renaît de la terre ne peut être que bénéfique. Du moins, on peut l'imaginer...



Photothèque Le Courrier ©

Danielle Turpin produit des fines herbes biologiques et sa passion, elle la fait partager à quiconque est à la recherche de produits de qualité exceptionnelle. « Faîtes la différence; achetez local, c'est vital! »

Un grand virage

Rien sans doute ne laissait présager que Daniel Bigras, un technicien en électronique installé à Laval, se retrouverait un jour sur une terre aussi isolée que merveilleuse.

Sinon un fort désir chez sa compagne, Danielle Turpin, de faire au Québec une culture de plantes qui respecteraient l'environnement et les principes de la saine nutrition. Des expériences vécues en Californie et à Hawaï lui donnaient le goût de se lancer dans ce genre d'aventure.

Tant et si bien que, en 1995, après de longues recherches pour trouver l'espace présentant les caractéristiques recherchées, ils ont abouti à Saint-Marcel, sur une ferme de 80 arpents, en pleine zone de grande culture. Imaginez, les bâtiments de ferme sont situés à environ 1 500 pieds du chemin. Tout un travail de déneigement à prévoir en plein hiver...

Mais le rêve qui prenait forme était si puissant que ce ne sont pas les multiples tâches à faire qui rebutaient nos nouveaux producteurs.

Durant cinq ans, Daniel conserve son travail, consacrant tous ses temps libres aux travaux indispensables pour entreprendre la culture de légumes biologiques et d'herbes aromatiques.

Inutile de dire que Danielle, de son côté, n'avait pas assez de sept jours par semaine pour préparer le travail à venir, d'abord en serre, puis en champs.

Secteur en pleine évolution la production biologique demande une planification détaillée et quand, en plus, on vise à devenir le plus autonome possible, il faut faire bien des plans. Les économies d'eau et d'énergie de toute nature sont une préoccupation constante.

Un grand succès

Rapidement, les légumes biologiques, qui sont produits sous des bâches (plasticulture) sont achetés par des clients qui apprécient pleinement la qualité de tout ce qui leur est offert.

Mais en 2002, la moitié de la superficie cultivée est consacrée à la culture d'herbes aromatiques, toujours produites selon des procédés biologiques accrédités.

Immédiatement c'est le succès total. Tant et si bien qu'en 2003, ils se lancent dans la production et la transformation de fines herbes, occupant un nouveau créneau laissé libre jusqu'alors.

« Nous préparons notre propre compost et le purin végétal qui aide à contrôler les insectes. Cela peut sembler un peu simpliste, mais c'est énormément de travail, » de rappeler Mme Turpin.

Aujourd'hui, toutes les herbes et les légumes (incluant l'ail) qui sont utilisés dans la préparation des épices sont produits et traités sur place; le seul ingrédient externe, c'est le sel de mer. Un bâtiment dont la vocation était sans doute différente au départ a été aménagé et complété pour devenir un poste de traitement et de conservation de la production de la ferme familiale.

Les plants proviennent de la ferme; après avoir débuté leur cycle en serre ou directement en terre, selon l'espèce, ils sont récoltés à la main et une sélection sévère permet de ne conserver que les parties les plus savoureuses. Un lavage - juste ce qu'il faut - permet d'enlever le sable et la terre avant d'être acheminées dans une salle de déshydratation. Ce n'est qu'une fois ce procédé complété, à la satisfaction de tout le monde, que ces produits dont décortiqués selon la texture désirée.

Les produits déshydratés - et sans gluten, il faut le préciser - sont placés dans des bouteilles de verre ou de plastique, avec un sceau de sécurité et la Garantie Bio-Écocert, une certification comme quoi tout, de A à Z, dans leur production est conforme aux normes biologiques reconnues. L'étiquette recouvre entièrement le pot afin d'éviter la lumière et assurer une meilleure conservation.

Offerts en deux formats (100 ml et 500 ml), les épices d'Osiris se déclinent en 27 variétés et 3 assaisonnements. Mais Mme Turpin est formelle, mieux vaut acheter en petites quantités et plus souvent - à moins d'opérer un restaurant - car la durée de vie d'un produit de qualité dépasse rarement un an.

Sur la route

Pour faire connaître leurs produits, nos deux producteurs se promènent de salon en kiosques et en boutiques spécialisées pour permettre aux consommateurs de goûter et de faire la différence...

Aussi, on trouve aujourd'hui les épices d'Osiris dans de nombreux points de vente pratiquement partout au Québec. « Et si vous n'en avez pas dans votre environnement, demandez qu'on nous contacte et cette lacune sera rapidement comblée », affirme notre productrice passionnée.

Comment font-ils pour ne pas être débordés? « Nous avons beaucoup d'aide et cela peut prendre toutes sortes de formes. En culture biologique, l'expertise est encore mince et nous accueillons des personnes qui veulent en savoir davantage ou qui souhaitent s'orienter dans une production biologique. C'est un univers de grande fraternité », de conclure Mme Turpin.

La Récolte d'Osiris
139, Chemin Bord de l'eau Sud
Saint-Marcel-de-Richelieu
Fondation : 1995



Photothèque Le Courrier ©

Sans gluten, les produits sont disponibles en 27 variétés.



Photo Robert Gosselin, Le Courrier ©

Fidèles à leurs habitudes, le couple Turpin-Bigras était au nombre des exposants, à la fin de septembre, lors du Rendez-vous des papilles à Saint-Hyacinthe.

En guise de conclusion

L'arbre et la forêt!

(PB)- Certains segments de l'économie régionale traversent des périodes difficiles et il est tout à fait normal que l'on s'interroge sur son état de santé et ses perspectives d'avenir.

Mais pour éviter de céder trop facilement au pessimisme, mieux vaut examiner les deux côtés de la médaille.

Pile...

Il est clair que l'agriculture ne se porte pas trop bien dans son ensemble. Elle traverse même une crise qui ne se compare en aucune façon avec les difficultés rencontrées au cours des longues années de son histoire dans la région maskoutaine. Mince consolation sans doute, la même situation prévaut sur l'ensemble du Québec, avec certaines nuances locales tout aussi tragiques cependant.

Il est clair que des solutions globales devront être apportées, et rapidement, pour éviter la faillite de bon nombre de producteurs. Mais généralement, ces solutions ne sont pas nécessairement locales. Elles doivent intervenir au niveau les plus élevés de l'économie et du gouvernement. Des ajustements locaux seront nécessaires et même indispensables, mais le milieu agricole dispose du dynamisme nécessaire pour prendre le virage et s'adapter au nouveau contexte mondial. Sinon, le pire est à craindre.

La situation de l'emploi manufacturier est également source de soucis pour bien des promoteurs. Du moins, certains secteurs plus spécialement engagés dans la production de masse.

Mais là encore, il ne faut pas mettre tout le monde dans un même sac.

Certains secteurs se maintiennent ou progressent alors que d'autres sont affectés de façon diverse par la situation économique.

... et face

Pour le moment, les secteurs du commerce, de la construction, des institutions et des services se portent plutôt bien. Il faut reconnaître cependant que certains d'entre eux peuvent subir à moyen terme les contrecoups des pertes d'emploi dans la fabrication. Mais ce n'est en aucun cas obligatoire ou incontournable.

Enfin, l'économie sociale poursuit son petit bonhomme de chemin sans faire trop de vagues.

L'arbre et la forêt

Tant et si bien que de façon globale, les pertes enregistrées depuis quelque temps, et surtout depuis le début de 2006, sont bien réelles et elles constituent un signal que nul ne doit ignorer.

Et il semble bien que le mouvement est lancé pour susciter l'intérêt du plus grand nombre possible d'intervenants au sein même de la communauté maskoutaine.

D'autant plus que, de façon générale, les avantages dont dispose l'ensemble de la communauté d'affaires pour trouver les solutions permettant la poursuite du progrès sont encore bien présents et plus solides que jamais.

L'arbre peut parfois cacher la forêt, comme le dit le proverbe populaire, mais il ne peut se substituer totalement à elle.

Pour répondre à la question posée d'entrée de jeu, on ne peut pas parler de dégringolade généralisée de l'économie dans la région maskoutaine. Des secteurs suscitent des inquiétudes, mais pour plusieurs autres, c'est une véritable consolidation des activités des meilleurs qui se poursuit.

Et la démarche initiée par la Chambre de commerce et d'industrie constitue une première réponse pour faire en sorte que, à l'exemple du passé, la communauté maskoutaine prenne son développement économique en main pour les années à venir. Toutes les avenues sont donc ouvertes.



Photo Patrick Deslandes

Il y a deux mois à peine, le premier ministre Jean Charest était de passage pour confirmer la construction d'un laboratoire au coût de 51,3 M$. Voilà qui vient renforcer la position de la région dans la biotechnologie.



Les Paysages Rodier
Une passion partagée en famille!

(PB)- « La relève dans notre entreprise est là et elle se prépare à assumer ses responsabilités parce que nous partageons une même passion. Et que depuis leur plus tendre enfance, nous la partageons en famille. »

C'est Mireille Dion-Rodier qui s'exprime en ces termes, mais son conjoint et cofondateur de l'entreprise Jean-Pierre Rodier est tout à fait sur la même longueur d'onde.

Leurs trois enfants, tous dans la vingtaine, ont grandi en même temps que l'entreprise; ils y ont travaillé et, tout naturellement, ils ont décidé d'y faire carrière.

Rien de plus naturel diront certains. Allez-y voir alors que le problème de la relève est crucial au sein de bien des entreprises, encore plus quand on parle de relève familiale.

La décision prise par David, Dominic et Geneviève, les enfants du couple, est d'autant plus intéressante que chacun entend apporter une contribution professionnelle au développement de l'entreprise. Les trois ont complété des études en horticulture à l'ITA et les trois ont décidé de pousser leur formation plus loin.

L'aîné, David, est architecte paysagiste et il travaille déjà à temps plein, mettant à profit sa formation spécifique pour offrir à la clientèle un service personnalisé de planification informatique.

Dominic, pour sa part, est à compléter des études en administration tout en maintenant un intérêt particulier pour le secteur de la construction.

La cadette, Geneviève, étudie en agronomie à Québec.

C'est donc sur une relève compétente que l'entreprise peut compter mais, plus important encore, il y a derrière tout cela, une passion partagée en famille au fil des ans.

Place à l'excellence

Fondée en 1980 par deux jeunes diplômés en horticulture de l'ITA, Les Paysages Rodier n'ont cessé de croître au point de se retrouver aujourd'hui parmi les entreprises les plus importantes au Québec en aménagement paysager. L'entreprise compte plus de 35 employés et les techniques les plus sophistiquées sont utilisées pour réaliser les projets soigneusement mis au point pour une clientèle aussi nombreuse que diversifiée.

D'ailleurs, l'Association des paysagistes professionnels leur a décerné pas moins de 36 prix lors de concours auxquels participent régulièrement les meilleures entreprises de la profession.

« Nous sommes fiers des progrès réalisés au cours des années, mais nous le sommes encore plus d'avoir vécu cette période en partageant notre passion avec les êtres les plus chers de notre entourage, nos enfants », rappelle Mireille Dion-Rodier.

Le feu sacré

Une personne a beau exercer le plus beau métier du monde, si elle n'est pas habitée par une véritable passion, le risque est grand que celle-ci ne soit jamais heureuse dans ce qu'elle fait. Et mieux vaut oublier la possibilité de susciter chez les autres l'enthousiasme indispensable à la réussite.

« Depuis le premier jour, notre travail est une passion pour nous deux, souligne Jean-Pierre Rodier, et cela n'a jamais cessé à ce jour. Nous exerçons sans doute la plus belle profession du monde : toujours à l'extérieur et occupés à créer des projets qui transforment l'environnement physique des résidences ou entreprises de nos clients. Et le défi de toujours faire plus, mieux et autrement. »

Le succès, la famille, la relève, rien de tout cela n'est dû au hasard.

Dès le départ, le couple Rodier a fait des choix fondamentaux en choisissant de s'établir à la Pointe du Jour, dans le secteur de Saint-Thomas-d'Aquin. Ils peuvent être résumés rapidement : réussir leur entreprise et réussir leur famille.

C'est pourquoi ils ont opté pour l'aménagement paysager, avec des plages de travail en semaine seulement, pour éviter d'investir tout leur temps et toutes leurs énergies dans leur travail professionnel.

« Il nous semblait important de préparer déjà des conditions adéquates pour accueillir les enfants que nous voulions », affirme Mme Dion-Rodier, l'âme dirigeante derrière cet aspect de la vie de la famille au quotidien. Des congés et des vacances, « comme tout le monde », c'est cela aussi partager une passion.

Les enfants faisaient aussi partie du paysage de l'entreprise et au lieu d'adopter une attitude de restriction, les parents ont opté pour une incitation à la participation, selon les moyens de chacun. « Plutôt que d'écarter l'enfant, nous lui donnions un travail à faire, une responsabilité à sa taille, pas bien grande au début », se souvient la mère de famille.

Les choses ont évolué par la suite et, en fonction de choix personnels bien motivés, les trois enfants sont maintenant des actionnaires à part entière de l'entreprise.

Cet arrimage entre deux générations plaît énormément à Jean-Pierre Rodier car pour lui, l'entreprise possède une nouvelle dimension qui lui permettra de grandir davantage au cours des prochaines années. De nouvelles idées, de nouvelles façons de faire, voilà qui peut être un puissant stimulant pour tout le monde.

Bien faire les choses

Organiser la relève, surtout si cette relève est de nature familiale, ne doit pas être fait à la légère et au gré des velléités des uns et des autres.

Ça aussi, le couple Rodier l'a compris depuis des années et l'approche qui a été adoptée pour faire à chacun une place au sein de l'entreprise se base sur l'expertise de conseillers externes qui sont reconnus pour leur expertise en la matière.

En 2003, la compagnie a été littéralement mise à plat pour céder la place à une nouvelle entité qui regroupe les cinq membres de la famille. Il y a un « avant » et un « désormais » dans l'entreprise.

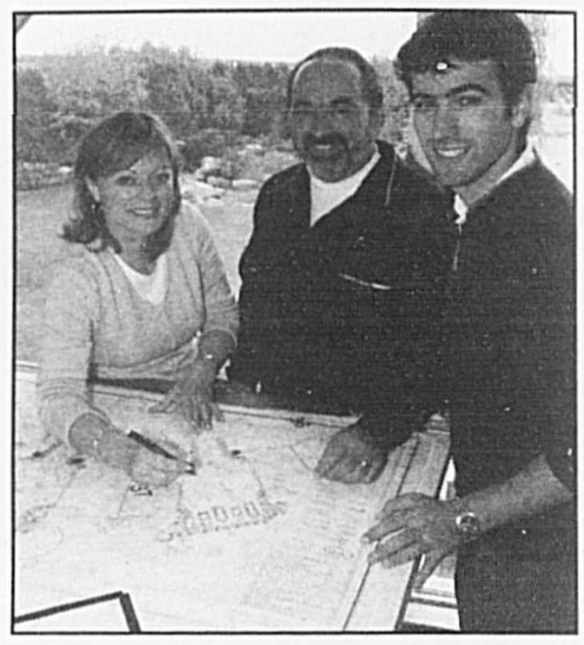


Photo Patrick Roger, Le Courrier ©

Pour David, à droite, chacun des enfants est resté libre de ses choix. Mais l'exemple des parents, Mireille Dion et Jean-Pierre Rodier, a trouvé en eux un terreau fertile.

Les règles du jeu ont aussi été clairement établies : un conseil d'administration pour gérer les affaires de l'entreprise et une fiducie familiale pour s'occuper de tout ce qui se rapporte aux membres de la famille.

Réunions régulières, rémunération en fonction de la contribution de chacun (deux des actionnaires sont encore aux études) et répartition des bénéfices.

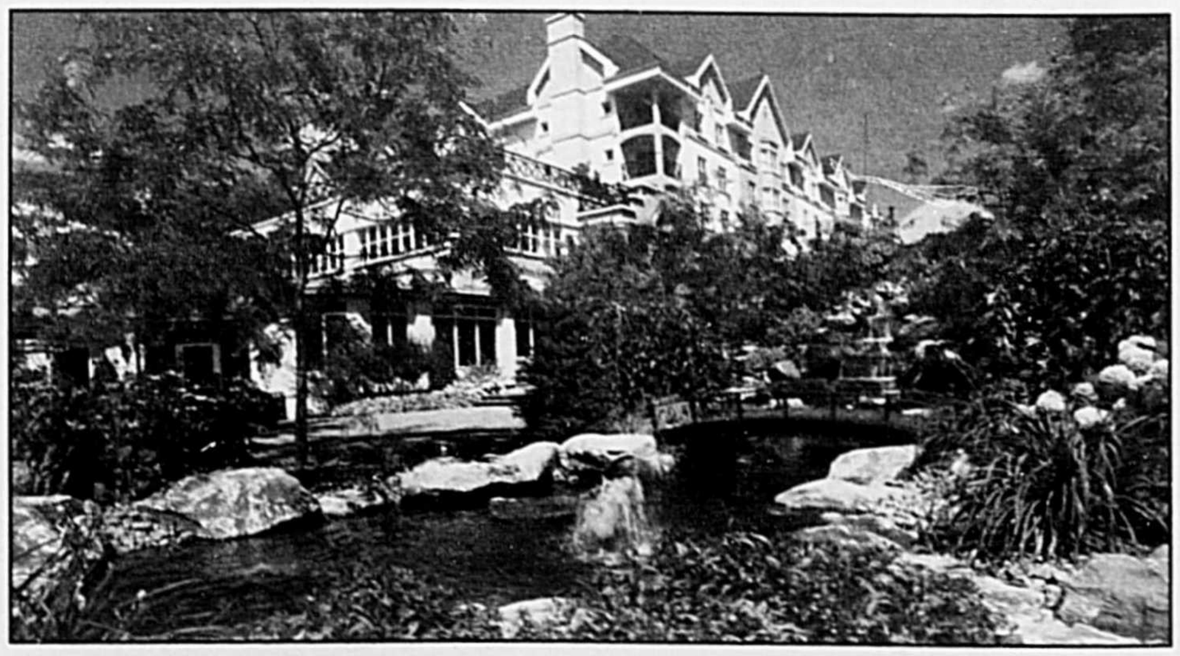
Et l'avenir...

Fière des succès passés, l'entreprise se prépare à vivre un avenir aux perspectives emballantes. « Nous ne pouvions imaginer meilleur scénario », admettent les parents Rodier qui entendent continuer, durant quelques années encore, ce partage de passion avec leurs enfants.

Les Paysages Rodier
8935, Pointe du Jour
Saint-Hyacinthe (Qc)
J2R 1H7
Fondation : 1986
Employés : environ 40



Un conseil d'administration qui réunit toute la famille autour d'une même table pour partager des idées et des projets. Dans l'ordre habituel : Geneviève, Jean-Pierre, Dominic, Mireille et David Rodier.



C'est le résultat qui fait la différence, appuyé sur l'expérience, le talent et la passion.

Les entreprises dans l'antichambre

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires
203	172	30 35	1500 *	**GROUPE BPR-ENVIRAQUA INC.** Certification: ISO 9001	1961	Paul Lafleur, Jacques A. Bédard, Pierre Lavallée, Rino Dumont, Daniel Samson, Roger Laberge. Paul Lafleur, président.
203	207	30 30	30 ++	**AUVENTS MASKOUTAINS 3e GÉNÉRATION Inc.**	1954	Guy Beaurivage, propriétaire.
203	207	30 30	30 ++	**CRÉATION MEUBLES A.C. inc.** Certification: ISO 9002.	1988	Alain Côté et Paul jr Leclerc, copropriétaires. Paul Leclerc, secrétaire-trésorier.
203	207	30 30	*** -	**McDONALD'S (STE-HÉLÈNE)** 3000 employés au Canada excluant toutes les franchises.	1988	Jalem inc. Éric Labonté, gérant.
203	207	30 30	30 *	**GILLES CUSSON inc.**	1962	Gilles, Lise, René Cusson, Guylaine Cabana. Gilles Cusson, président. René Cusson, directeur général.
203	207	30 30	n.d. -	**ÉQUIPEMENTS G. COMEAU inc.**	1957	Robert Comeau, président et directeur général.
203	207	30 30	*** -	**RBC - BANQUE ROYALE DU CANADA** 6350 employés au Québec	1869	Multiples : compagnie publique. Germain Blanchard, directeur.
203	207	30 30	30 -	**RESTAURANT CHEZ CORA**	1996	Robert Héroux, Jason et Steve Martineau.
203	207	30 30	30 *	**ENTREPRISES REINJEAU inc.**	1983	Jules Riendeau, président.
203	207	30 30	250 ++	**DÉLIMAX VEAUX LOURDS LTÉE** (220 emplois en usine) Accréditation : ISO 9002 - HACCP	1989	Fabien Fontaine, président. Serge Roy, directeur commercial.

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires
203	207	30 30	30 *	**OLIER GRISÉ & CIE LTÉE** Certification : HACCP.	1917	3097-1535 Québec inc. Nathalie Grisé, présidente.
203	221	30 29	30 *	**DISTRIBUTION 3D INC.**	1981	Jean-Guy Dubé, président; Guy St-Jean, Guy Boulanger, président et directeur général.
215	207	29 30	29 *	**AGROCENTRE ST-PIE inc.** (Incluant succursale Saint-Valérien)	1982 1999	Michel Gadbois, pdg. Coopérative Fédérée de Québec.
215	172	29 37	29 ++	**SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE DE SAINT-DAMASE.**	1942	Daniel Barré, directeur général.
215	175	29 36	s.o *	**CENTRE SERVICE CANADA** RICHELIEU-YAMASKA Total de 73 employés/bureau régional.	1948 1995	Gouvernement du Canada. Ministère du Développement des Ressources Humaines. Richard Latendresse, directeur.
215	221	29 29	29 ++	**SYNAGRI - CARGIL AG HORIZONS** Division de Cargill ltée Agriculture Canada	1963	Steve Letendre, directeur.
215	221	29 29	200 -	**AMBULANCE SAINT-HYACINTHE**	1996	Dessercom (organisme sans but lucratif rattaché à l'Hôtel-Dieu de Lévis) René Déry, d.g.; Paul Caron, directeur.
215	221	29 29	45 -	**ÉQUIPEMENT INOTRAC INC.**	1986	Michel Robert, Suzie et Daniel Riendeau. Daniel Riendeau, président. Michel Robert, directeur général.
215	238	29 25	29 ++	**SOUDURE M. COUTURE & FILS**	1982	Jean-Paul Couture, président. France Couture, vice-présidente.
222	221	28 29	28 ++	**CHAISES SYLCO inc.** ISO 9002 - BIFMA.	1988	Sylvain Lacasse, président. Pierre-Paul Tétreault, directeur général.

20 ans déjà...
de la qualité et du service!

ARRI
CONSTRUCTION
Entrepreneur Général (RBQ 2439-4926-07)

Ensemble,
nous bâtissons



De gauche à droite :
Alain Neveu, Vice-président,
Simon Boisclair, Chargé de projets & ass.,
Nathalie Shink, Secrétaire administrative,
Richard Neveu, Président,
Luc Parenteau, Ing., chargé de projets & ass.

3875, avenue Bérard, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 8Z8
Tél.: 450 778-3820 • Fax : 450 778-7084 • Courriel : info@arriconstruction.com

Les Produits Neptune

Un développement limité par le manque de main-d'oeuvre!

(PB)- « L'entreprise fonctionne à pleine capacité. Chaque jour, nous refusons des commandes parce que notre personnel ne suffit plus à la tâche. Nos projets d'expansion restent dans les cartables parce que, avant d'aller plus loin, il faut nous assurer de la pleine utilisation de nos installations actuelles.

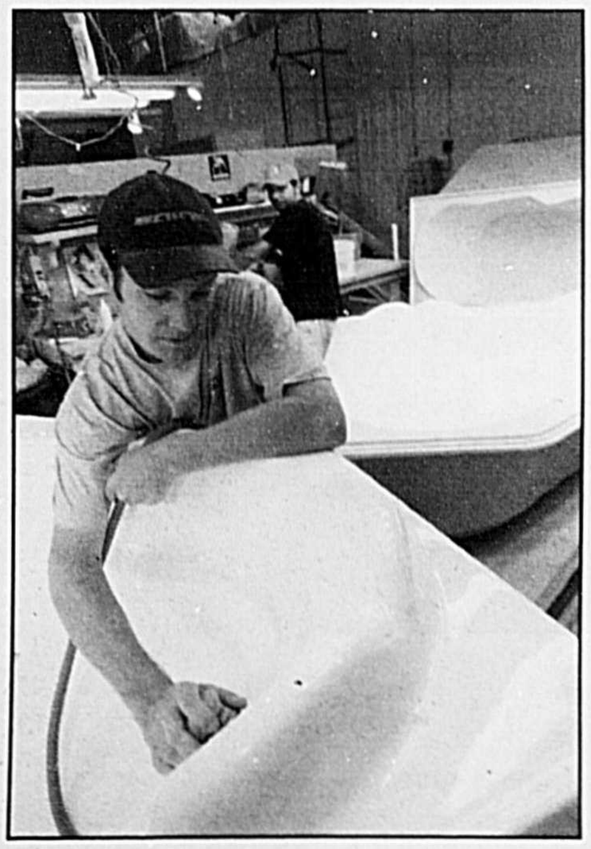
Nous cherchons une main-d'oeuvre stable, sans expérience particulière; mais tant mieux si un individu possède une spécialité ou une expertise dans l'un ou l'autre des secteurs de l'entreprise. Ses chances de progresser dans la compagnie n'en seront que meilleures. Car pour nous, les bons employés, ce sont ceux qui prennent leur travail à coeur et qui ne souhaitent rien de mieux que de faire carrière chez nous. »

Ces constats en continu, c'est le président de l'entreprise, Daniel Marcoux, qui les livrent en parcourant d'un pas rapide les immenses entrepôts qui contiennent une quantité impressionnante de bains, douches, toilettes, robinetterie, ventilateurs, etc. Et partout, comme des abeilles dans une ruche, des dizaines et des dizaines d'employés vaquent à leurs occupations, avec une efficacité remarquable.

Partout où il passe, le président salue le personnel, souvent par leur prénom, et si les échanges sont brefs, ils sont cordiaux.

Une histoire à succès

Il y a 10 ans, deux vendeurs qui en connaissaient un bout dans le marketing décident d'unir leurs forces pour se lancer dans la production de baignoires en acrylique. Daniel Marcoux et Gaston Truchon savaient, par expérience, ce qu'il ne fallait pas faire pour ne pas décevoir leurs clients potentiels.



Photothèque Le Courrier ©

La qualité est une préoccupation de tous les instants et pas moins de cinq vérifications sont faites en cours de production.

« Tout le monde nous disait de ne pas nous embarquer là-dedans », se souvient M. Marcoux. Mais comme ils avaient aussi une vision assez particulière de l'entreprise qu'ils souhaitaient démarrer, ils ne prêtèrent pas l'oreille aux avis de certains spécialistes.

C'est d'abord dans un entrepôt de 6 000 pieds carrés, dans le secteur Saint-Joseph, que l'usine a pris forme. « C'était petit et immense à la fois, raconte-t-il. Immense car avec cinq employés, on pouvait travailler à l'aise et petit parce que, après un certain temps de production, le local était rempli. Au point que, chaque matin, avant d'entreprendre la journée, il fallait placer sur le terrain et les trottoirs environnants une partie des emballages prêts à l'expédition. »

Dix ans plus tard, l'entreprise est installée dans des locaux dont la superficie est de 117 500 pieds carrés et elle a atteint 300 employés au cours des derniers mois.

Avec un chiffre d'affaires qui dépasse 35 millions $ par année, on est loin de la feuille originale qui présentait quatre modèles de bain.

Et déjà, on se trouve un peu à l'étroit dans ces immenses espaces. Pour ajouter d'autres locaux, il faut assurer un roulement de trois quarts de travail et c'est là que la rareté de la main-d'oeuvre se fait cruellement sentir.

Ce n'est pas faute d'essayer sur une base régulière d'attirer de nouveaux travailleurs. « Chez nous, c'est un travail garanti sur la base de 40 heures par semaine. Les employés sont syndiqués à la CSN et les relations de travail sont excellentes. Les salaires sont comparables à ce qui se paie dans l'industrie et les employés bénéficient de divers avantages sociaux.

Et pour celui qui veut, les perspectives sont ouvertes et excellentes de grimper les échelons au sein de l'organisation, dans un ou l'autre des secteurs d'activité de l'entreprise. »

La recette du succès

Les Produits Neptune auraient pu être une compagnie comme il en existe des dizaines et des dizaines au Québec. Mais voilà, dès le départ, le plan de match était bien précis : présenter des produits de moyenne et haute gamme, avec une qualité irréprochable et un service à la clientèle sortant de l'ordinaire.

Personne ne trouvera à redire sur cette approche. Mais il y a beaucoup plus; et c'est vraiment ce qui fait la différence.

De façon délibérée, les partenaires excluent la possibilité que leurs produits se retrouvent en vente dans les grandes surfaces. On passera uniquement par les boutiques. Et encore, on établira l'exclusivité pour celles qui seront retenues.

Fidèles à leurs anciennes habitudes de vendeurs sur la route, ils ont pris le bâton du pèlerin pour établir un réseau d'entreprises spécialisées. Une de leurs cartes principales était tout simplement qu'ils offraient de devenir l'entrepôt des boutiques, avec un délai de livraison de 48 heures maximum, partout au Canada.



Photothèque Le Courrier ©

Les Produits Neptune sont devenus une référence dans l'industrie et les perspectives de développement sont excellentes... à la condition de trouver la main-d'oeuvre nécessaire! Sur la photo de gauche à droite : Gaston Truchon, vice-président; Jack Noodleman, de Développement Économique Canada; Daniel Marcoux, président; et le maire Claude Bernier.

Aujourd'hui, l'entreprise maskoutaine dessert plus de 800 boutiques spécialisées, au Canada et dans 40 états américains.

À cette clientèle fort importante s'ajoutent aussi les grands projets de construction résidentielle ici et outre-frontière (le Ritz-Carlton de New York et l'Hôtel W de Montréal par exemple).

Et depuis le début, la gestion informatique fait partie intégrante de l'entreprise de sorte que, en tout temps et grâce à son ordinateur, le président peut s'informer de l'un ou l'autre des aspects de l'activité de l'entreprise.

Parallèlement, ils ont développé une gamme complète de produits portant le sceau de Neptune, le dieu de la mer. La renommée de la marque est telle qu'elle est considérée désormais comme une véritable « griffe », comme dans la mode, et un objet de fierté.

Leurs partenaires d'affaires sont aussi bien au Québec, en Italie, en Espagne qu'aux USA ou dans certains pays en émergence. Depuis trois ans, la compagnie possède un bureau à Shanghai, en Chine.

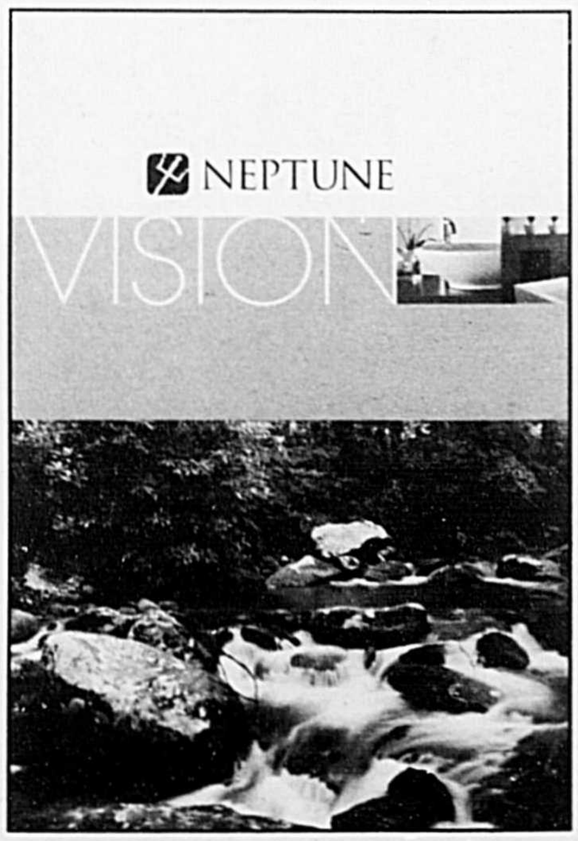
La même exigence de qualité est de rigueur pour les produits qui sortent de l'usine de Saint-Hyacinthe ou qui proviennent des divers fournisseurs.

Ce n'est donc pas par accident que l'entreprise de Saint-Hyacinthe est cotée au plus haut rang dans son domaine et histoire de maintenir la pression, on a même un centre de recherche qui contribue à mettre sur le marché une dizaine de nouveaux produits par année.

Gâter les gens

La clientèle se retrouve aussi bien chez les « baby-boomers » que chez les jeunes professionnels. « Et nous sommes là pour faire le travail afin que, dans un cas comme dans l'autre, les propriétaires de nos produits en retirent le maximum de satisfaction et de confort » de conclure M. Marcoux.

Les Produits Neptune
6385 rue Picard
Saint-Hyacinthe (Qc)
J2S 2H3
Fondation : 1996
Employés : environ 285



« Neptune », une identification considérée comme une véritable « griffe » de qualité. Son catalogue VISION présente toute la gamme des produits et compte 180 pages. (Photo Neptune)

Les entreprises dans l'antichambre



Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires
222	227	28 26	28 ++	**ROGER NORMANDIN INC.**	1978	Roger Normandin, propriétaire. Martine Paquette, directrice administrative.
222	227	28 26	49 -	**MAPAQ (MONTÉRÉGIE EST)** Direction régionale de la Montérégie Est.	1968	Ministère de l'Agriculture, de l'Alimentation, et des Pêcheries. Gérard Boutin, directeur régional.
222	227	28 28	28 -	**SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE -STE-HÉLÈNE**	1945	230 sociétaires. René Racat, président. Gaétan Deslandes, directeur général.
222	s.o.	28 s.o.	n.d. ++	**FOAMKORE**	2005	Richard Hudon, président.
227	221	27 29	*** *	**BANQUE CIBC (Bureau de district)** Total: 37 308 employés. 3413 employés au Québec.	1895	Actionnaires multiples. William A. Etherington, président. Gerry McCaughey, pdg.
227	232	27 27	27 ++	**CONFECTION SAINT-BERNARD inc.**	2004	Michel Morin, président. Réal Phaneuf, vice-président.
227	232	27 27	27 ++	**CINTECH AGROALIMENTAIRE** ISO 9001 : 2000	1994	Johanne Tanguay, directrice générale.
227	262	27 20	27 *	**CONCIERGERIE ROGER NAULT**	1980	Roger Nault et Paule Cormier. Roger Nault, président.
227	s.o.	27 s.o.	27 ++	**ROYAL PYROTECHNIE INC.**	1999	Yanick Roy, propriétaire.
232	176	26 35	26 *	**HÔTEL ECONO LODGE - SAINT-LIBOIRE** Membre des Hôtels Choice Canada	1949 2004	Yimin Hen, président et directeur général.
232	230	26 26	26 -	**GÉRARD DION & FILS inc.**	1952	Serge et Pierre Dion.
232	230	26 26	26 ++	**COMPTOIR AGRICOLE ST-HYACINTHE**	1992	Comax, Gilles Cardinal, président. Patrice Gagnon, directeur.
232	s.o.	26 s.o.	n.d. *	**GROUPE SUTTON AVANTAGE**	2006	Yvan Lemay, président et directeur général.
232	238	26 25	40 *	**BIOENVELOP AGRO INC.**	1998	Administration intérimaire.
237	207	25 30	25 *	**LES ENTREPRISES ÉLECTRIQUES A+R LTÉE.**	1994	Normand St-Onge et Ginette St-Onge. Normand St-Onge, président. Mathieu St-Onge, directeur général.
237	238	25 25	n.d. ++	**PARMALAT** Laiterie Mont-St-Hilaire Accréditation: ACIA, HACCP.	1949	n.d. Danny Cabana, superviseur de production. Pierre Samoisette, directeur d'usine.
237	238	25 25	70 -	**INSTITUT NATIONAL DE SANTÉ ANIMALE** (INSA) - Laboratoire d'épidémiologie animale du Québec (LEAQ). Certifi.: ACIA (PRION).	1947 2001 2003	Gouvernement du Québec. Pierre Chartier, directeur et responsable des laboratoires de l'INSA.
237	238	25 25	25 ++	**CONFECTION SAINT-JUDE**	1988	Edouard Couto, président. Richard Houle, Maria Soares, Marguerite Soares, propriétaires.
237	238	25 25	25 -	**ARRI CONSTRUCTION INC.**	1986	Richard Neveu, Alain Neveu. Richard Neveu, président. Alain Neveu, directeur général.
237	238	25 25	s.o. *	**GROUPE FINANCIER MULTI COURTAGE INC.**	1983	Guy Duhaime (100 %) Guy Duhaime, président. Daniel Richard, directeur général.
237	238	25 25	id -	**PIZZA HUT**	1991	Priszm Brandz, Ontario.
237	238	25 25	25 -	**AUTOMOBILES CHICOINE INC.**	1956	Sam Eltes. Gerry Girouard, président. André Picard, directeur général.
237	238	25 25	25 ++	**PRODUITS FORESTIERS AMPRO inc.**	1996	Alain Messier, président. Gaby Seers, directeur des ventes.
237	s.o.	25 s.o.	n.d. *	**LES PRÉS VERTS M.B.**	1965	Gilles Brouillard, directeur général.
237	s.o.	25 s.o.	s.o. *	**MACHINERIE OLYMEL**	1992	COOP Fédérée Réjean Nadeau, président et directeur général.
248	238	24 25	24 ++	**TUBA inc** Accréditation ISO 9001 - 2000 - CSA 47.1	1993	9069-2682 Québec inc. Guy Côté, président et directeur général.
248	249	24 24	24 ++	**SECCO PLASTIQUE INC.**	2000	Éric Côté, propriétaire. Stéphane Cloutier, propriétaire.

Rang 2006	Rang 2005	Employés MRC	Employés QUÉ	Nom de l'Entreprise	Année de Fondation	Principaux Actionnaires
248	250	24 23	id ++	**LES GRAINS SEMTECH inc.** Contrôle : ICS Inst. Canadien des Semences.	1990	François Tétreault, président.
248	258	24 21	41 *	**LANGELIER ASSURANCES inc.**	1942	Luc et Louis-François Langelier. Luc Langelier, président et directeur général.
252	177	23 35	35 *	**N. CLOUTIER TRANSPORT inc.**	1969	Nicole Cloutier, Lucie Cloutier et Diane Cloutier, Normand Cloutier, président. Yvon St-Maurice, directeur général.
252	250	23 23	113 -	**I.R.D.A.** Institut de recherche et de développement agroenvironnemental. ISO 9002 (1 laboratoire)	1998	Membres fondateurs: MAPAQ, UPA, MRST, MENV. Jacques Lebuis, président. Gisèle Grandbois, directrice générale.
252	250	23 23	id -	**TRANS-CANADA ÉLECTRO Ltée**	1973	A.-C. Léveillé, propriétaire Mme Ledoux, contrôleur.
252	250	23 23	s.o ++	**RAY.ADAM & FILS LTÉE**	1956	Yoland Adam, Marie-Line Adam et Johanne Adam, propriétaires.
252	250	23 23	n.d. ++	**STRUCTURE D'ACIER VER-MET** (DIVISION SL TECH) Qualité: CWB	1996	Alain Côté, président. Gilles Bellemare, directeur de production.
257	257	22 22	24 0	**PAPETERIE EXPERT**	1983	Jacques Jr Petit, président et directeur général.
257	s.o.	22 s.o.	22 *	**LA CLÉ SUR LA PORTE**	1980	Conseil d'administration. André Morue, présidente. Danièle Dubus, coordonnatrice.
257	s.o.	22 s.o.	s.o. *	**KOOLL DESSERTS**	2006	Investissement IKE Lionel Ettedgui, président et directeur général.
260	258	21 21	21 -	**CAISSE POPULAIRE DESJARDINS** de SAINTE-ROSALIE (LA)	1944	Sociétaires. Agathe Girard, présidente. Yvon Désilets, directeur général.
260	258	21 21	21 ++	**PALARDY ACIER INOXYDABLE**	1950	Jean-Maurice Palardy, président. Robert Palardy, secrétaire-trésorier.
260	s.o.	21 s.o.	s.o. ++	**PRODUITS METCHRO INC.** Contrôle de qualité: Kaizen.	1999	Réjean Viens, directeur.
260	s.o.	21 s.o.	21 ++	**PROREC INC.** Contrôle: Interne et BPM.	1996	Stéphane Le Moine, vice-président.
264	238	20 25	20 ++	**PRODUITS SANITAIRES V-TO inc.**	1953	Richard Chevalier, président.
264	262	20 20	20 -	**POISSONNERIE M. ARCHAMBAULT inc.**	1981	Jean-Clément Racine. Jean-Clément Racine, pdg.
264	262	20 20	n.d. *	**DRAINAGE LAZURE inc.**	1984	André Heine, président. Marcel Heine, v.-p. (mécanique). Denis Duchesne, v.-p. (drainage agricole).
264	262	20 20	n.d. -	**TRANSPORT RAYNALD BOULAY & FILS INC.** RBQ	1980	Raynald Boulay et Réjeanne Daigneault. Raynald Boulay, président.
264	262	20 20	20 ++	**EMBALLAGES PROCART INC.**	1986	Pierre Croteau, président. Lise Gaydette, secrétaire.
264	262	20 20	s.o. ++	**INDUSTRIES HOLMONT LTÉE (LES)**	1964	Martin Mondor, président.
264	262	20 20	30 -	**BERTRAND MATHIEU Ltée** ACRGTO - AQEEA - Régie du bâtiment	1951 1966	Bertrand (président), Fabienne, Fernand (pdg), Patrick, André et Brigitte Mathieu.
264	262	20 20	20 -	**ÉNERGIE CARDIO**	1993	Claire Tremblay. Claire Tremblay, présidente. François Solis, directeur.
264	262	20 20	id -	**PÉPINIÈRE LES ARPENTS VERTS** (1983) inc.	rd	M. Denis Barré.
264	262	20 20	20 -	**MAZDA DU BOULEVARD**	1995	Roger Ménard, président.
264	262	20 20	id ++	**PIXEL INFORMATIQUE**	1994	Sylvain Lafrenière, président.
264	262	20 20	20 -	**OLIGEL DISTRIBUTION INC.**	1993	Jean-Pierre Savard, président.

INDEX (Les 200 entreprises)

Entreprise	Position	Page
.....A		
Abmast Inc.	74	21
Agrocentre Saint-Hyacinthe	163	32
Agrocentre Saint-Pie Inc.	215	51
Agropur - Fromagerie de Corneville	47	18
Aliments Brookside (Québec) Inc.	136	26
Aliments Maple Leaf Inc.	102	24
Ambulance Saint-Hyacinthe	215	51
Angers Toyota	163	32
ARRI Construction Inc.	237	53
Ateliers de Transition Inc.	82	22
Auberge Le Dauphin	156	30
Automobiles Chicoine Inc.	237	53
Automobiles Simard (Les)	191	36
Auvents Maskoutains 3e Génération Inc.	203	51
.....B		
Banque CIBC	227	53
Banque Nationale du Canada	69	21
Baril Ford Lincoln Inc.	111	24
Barry Callebaut Canada Inc.	7	12
B. Ducharme & Associés Inc.	197	36
Bectrol Inc.	187	34
Bertrand Mathieu Ltée	264	53
Bio Biscuits Inc.	102	24
Boîtes «General» Ltée	189	34
Bioenvelop Agro Inc.	232	53
Biovet Inc.	111	24
Brasserie Labatt	176	34
Brasserie Maska	136	26
Brouillette Automobiles Inc.	134	26
Burger King (Rest. M.G.M. Inc.)	102	24
.....C		
Câbles Ben-Mor Inc.	43	18
Cage aux Sports (La)	127	25
Caisse Populaire Desjardins de Saint-Hyacinthe	69	21
Caisse Populaire Desjardins de Sainte-Rosalie	260	53
Caisse Populaire Les Salines	82	22
Canadian Tire Corp.	54	19
Cantine Lucie Inc.	176	34
Carrière R. Poudrette Inc.	82	22
Carrières Saint-Dominique	33	17
Carton Unipak	191	36
Casavant Frères s.e.c.	69	21
CDMV Inc.	39	17
Cégep de Saint-Hyacinthe	5	12
Centre Financier aux Entreprises Desjardins de la Yamaska	90	22
Centre Service Canada Richelieu-Yamaska	215	51
Centres Jeunesse de la Montérégie	31	17
Chaises Sylco Inc.	222	51
Chapdelaine Assurances et Services Financiers Inc.	136	26
CIAQ		
Centre d'insémination artificielle	41	18
CIE de Transport Maskoutaine	80	21
Cinéma Saint-Hyacinthe	176	34
Cintech Agroalimentaire	227	53
Clé sur la Porte (La)	257	53
Club de Golf La Providence	59	19
Club de Golf Saint-Hyacinthe Inc.	50	18
Collège Antoine-Girouard	57	19
Collège Saint-Maurice	65	20
Comax	23	15
Commission Scolaire de Saint-Hyacinthe	3	12
Compo International - Division	167	32
Comptoir Agricole Saint-Hyacinthe	232	53
Concept Énergie Cardio	264	53
Concept Finimeuble Inc.	176	33
Conciergerie Roger Nault	227	53
Concorde Automobile (1990)	172	33
Confection Saint-Bernard Inc.	227	53
Confection Saint-Jude	237	53
Confection Josée TEE Inc.	163	32
Conrad Laflamme Ltée	119	24
Constructions D. Loiselle	156	30
Consultants Verrier Paquin Hébert, S.E.N.C.	187	34
Coop. Aux P'tits Soins	90	22
Corporation Alimentaire Whyte's Inc.	191	36
Corporation Épiscopale Catholique Romaine de Saint-Hyacinthe	136	26
Covolam Inc.	82	22
CRDA Centre de recherche et de développement sur les aliments	37	17
CRDI Montérégie Est	43	18
Création Meubles A.C. Inc.	203	51
CSST - Yamaska	62	20
.....D		
Damafro Fromagerie Clément Inc.	34	17
Daviau & Frères Inc.	136	26
DBC Communications Inc.	69	20
Décalcorama Inc.	119	25
Délimax Veaux Lourds Ltée	203	51
Distribution 3D Inc.	203	51
Drainage Lazure Inc.	264	53
Dutailier International	11	14
.....E		
École Secondaire Saint-Joseph	49	18
Écolocycle Inc.	96	22
Emballages Cartex Inc.	134	26
Emballages Maska Inc.	148	26
Emballages Procart Inc.	264	53
Emploi-Québec	65	20
Encans de la Ferme Inc.	98	22
Entreprises Claude Chagnon	23	15
Entreprises Électriques A&R Ltée	237	53
Entreprises Reinjeau Inc.	203	51
Équipements G. Comeau Inc.	203	51
Équipement Inotrac Inc.	215	51
Équipements Laguë Ltée	99	22
Exceldor	13	14
.....F		
Faculté de Médecine Vétérinaire	9	12
Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe	153	30
Fédération des Caisses Desjardins du Québec	53	19
Fer et Métal Dubreuil Inc.	176	34
Financière Agricole du Québec (La)	176	33
Foamkore	222	53
Fondation Mira Inc.	153	30
Frank Spingola et Fils Ltée	12	14
Frigo Royal Inc.	156	32
Fromages Saputo Ltée	38	17
.....G		
Galenica Inc.	127	25
Ganeca Transport Inc.	127	25
Gérard Dion & Fils Inc.	232	53
Germain Larivière 1970 Ltée	77	21
Gilles Cusson Inc.	203	51
Giprobeigne Inc.	156	32
Grains Semtech Inc. (Les)	248	53
Groupe Automobile Casavant	59	20
Groupe BPR-Enviraqua Inc.	203	51
Groupe CTT - Centre d'excellence des technologies textiles et géosynthétiques	151	30
Groupe Goyette Inc.	16	14
Groupe Financier Multi Courtage Inc.	237	53
Groupe Lacasse Inc.	8	12
Groupe Maska Inc.	29	15
Groupe Robin (Le)	109	24
Groupe Sutton-Avantage	232	53
Groupe Valentine (1994) Inc.	59	19
.....H		
Hôtel Écono Logde Saint-Liboire	232	53
Hôtel des Seigneurs	10	12
Hydro-Québec	6	12
.....I		
Imprimerie Dumaine Inc.	82	22
Imprimerie Maska Inc.	119	25
Imprimeries Transcontinental Inc.	15	14
Industrielle Alliance	176	33
Industries de Moules et Plastiques V.I.F. Ltée	90	22
Industries Holmont Ltée (Les)	264	53
ING Canada	4	12
Inter-Marché Saint-Pie	191	36
I.R.D.A.		
Institut de recherche et de développement agroenvironnemental	252	53
Institut National de Santé Animale	237	53
Isoporc Inc.	109	24
ITA - Institut de Technologie Agroalimentaire	23	15
.....J		
Jean Coutu (Pharmacies)	31	17
Jefo Nutrition Inc.	119	25
.....K		
Kooll Desserts	257	53
.....L		
Laboratoire Denis Giroux Inc.	136	26
Laboratoire d'Hygiène Vétérinaire et Alimentaire	111	24
Laferté Inc.	54	19
Langelier Assurances Inc.	248	53
Law Marot/Industries Milpro	94	22
Leblanc et Lafrance Inc.	156	30
Les Prés Verts M.B.	237	53
LG Hébert & Fils Ltée	112	24
Librairie Daigneault (1991) Inc.	136	26
Loblaw Saint-Hyacinthe	28	15
Lussier Pontiac Buick Ltée	80	22
.....M		
Machinerie Olymel	237	53
Machineries Tenco (CDN) Ltée	69	20
Maison du Bingo Maskoutaine	176	34
MAPAQ (Montérégie Est)	222	53
Marobi Inc.	111	24
Maskatel Inc.	156	30
Maxi	102	24
Mazda du Boulevard	264	53
Médiathèque Maskoutaine	79	21
Métro Gaétan Riendeau Inc.	50	19
Métallurgie Syca Inc.	117	24
Meuble Horn Furniture Inc.	107	24
Meubles Saint-Damase Inc.	96	22
M.G.B. Électrique Inc.	197	40
Ministère de la Justice	191	36
MLT International (Meubles L.T.)	136	26
Multivet International Inc.	174	33
.....N		
N. Cloutier Transport Inc.	252	53
Nutri-Oeuf Inc.	77	21
.....O		
Olier Grisé & Cie Ltée	203	51
Oligel Distribution Inc.	264	53
Olymel S.E.C.	2	12
Orgues Létourneau Ltée (Les)	131	26
.....P		
Palardy Acier Inoxydable	260	53
Papeterie Expert	257	53
Parmalat	237	53
Pavages Maska Inc.	22	15
Paysages Rodier Inc.	167	33
Pépinière Les Arpents Verts	264	53
Perfecta Plywood Limitée	76	21
Pièces d'auto M. Robert Inc.	136	26
Pixel Informatique	264	53
Pizza Hut	237	53
Plante Snack Food Inc.	176	34
Plastiques Yamaska Inc.	167	32
Pli Bureau Inc.	191	36
Pneus Robert Bernard (Saint-Hilaire) Ltée	119	25
Poissonnerie M. Archambault Inc.	264	53
Portes Cascades Inc.	30	15
Portes des Anciens Maires (La)	176	33
P.P. Deslandes Inc.	111	24
Produits Alcôve Ltée	119	25
Produits Chimiques G.H. Ltée	197	36
Produits Forestiers Ampro Inc.	237	53
Produits Metchro Inc.	260	53
Produits Neptune	20	14
Produits Sanitaires V-TO Inc.	264	53
Prorec Inc.	260	53
.....Q		
Quefer Inc.	174	33
.....R		
RAD Technologies Inc.	18	14
Ray Adam & Fils Ltée	252	53
Raymond Chabot Grand Thornton	136	26
RBC - Banque Royale du Canada	203	51
Récupération Casavant	172	33
Religieuses Adoratrices du Précieux-Sang de Saint-Hyacinthe	119	25
Réseau de Santé et des Services Sociaux Richelieu-Yamaska	1	12
Résidence Bourg-Joli Enr.	136	26
Ressorts Maska Inc.	67	20
Restaurant Chez Cora	203	51
Restaurant Lussier	148	26
Restaurants MAC VIC Inc.	63	20
Restaurants McDonald's (Sainte-Hélène)	203	51
Restaurant Mike's	189	34
Restaurant Pépé	197	36
Restaurant Ti-Père BBQ Inc.	89	22
Resto Le Four	167	32
Rona Le Régional Saint-Hyacinthe	35	17
Roger Normandin Inc.	222	53
Rôtisserie St-Hubert	52	19
Royal Pyrotechnie Inc.	227	53
.....S		
SAQ	197	36
Sagesser Plastique Corp	167	32
Samson Bélair/Deloitte & Touche	90	22
Secco Plastique Inc.	248	53
Semico Inc.	152	30
Serres R. Pion & Fils Inc.	42	18
Services de Camions R.M. Inc.	153	30
Snoc Inc.	46	18
Société Canadienne des Postes	56	19
Société Coopérative Agricole de Saint-Damase	215	51
Société Coopérative Sainte-Hélène	222	53
Société de Chaudières Indeck	127	25
Soeurs de la Charité	27	15
Soeurs de la Présentation de Marie	82	22
Soeurs Saint-Joseph	39	17
Sonic	156	30
Soudure M. Couture & Fils	215	51
Soupexperts Inc.	17	14
Spécialités Lassonde Inc.	131	26
Spécialités MB (1987) Inc.	136	26
Sport Maska Inc.	26	15
St.Jude Medical LTD	82	22
Structure d'Acier Ver-Met	252	53
Super «C»	131	26
Supermarché Guy Jodoin	19	14
Supermarché IGA Benoit	34	17
Sûreté du Québec	64	20
Survivance (La)	67	20
Synagri - Cargill AG Horizons	215	51
.....T		
Tim Hortons	43	18
Trans-Canada Électro Ltée	252	53
Transport G. Lacaille Ltée	118	24
Transport Raynald Boulay & Fils Inc.		264
Transport Québec	94	22
Tricots Canada U.S. Inc.	102	24
Tuba Inc.	248	53
.....V		
Versalab Inc.	101	24
Vêtement Impérial Inc.	148	26
Viandes Lacroix	47	18
Ville de Saint-Hyacinthe	14	14
Voitures Robert & Fils (Les)	176	33
Volkswagen Saint-Hyacinthe	197	40
.....W		
Wal-Mart Canada	20	15
Waterco Canada Inc.	111	24
William Houde Ltée	99	22
William Millénaire Inc.	119	24
.....Y		
Yves Sarrazin	75	21
.....Z		
Zeller's Saint-Hyacinthe	58	19
Zoo-Max Exotic Ltd	163	32

INDEX des annonceurs

.....A

ABCP Architecture Urbains.....8
Adecco Saint-Hyacinthe.....4
Antonio Moreau (1994) Ltée.....37
Arri Construction Inc. 51
Armoires B.M. Enr. 34
Assoc. des Marchands 9
Ass. Langelier Inc. 28
Automobiles Chicoine Inc.....33

.....B

Baril Ford Lincoln Inc. 55

.....C

Câbles Ben-Mor Inc. 49
Camille Fontaine & Fils Inc. 30
Carrefour Jeunesse Emploi
Maskoutain 21
Carrières Saint-Dominique 34
Cégep Saint-Hyacinthe/Synor.....16
Centre de Musique Victor.....20
Centre Local de Développement..10
Chambre de Commerce
de la MRC des Maskoutains.....11
Chapdelaine Assurance
et Services Financiers Inc. 15
Clinique Optométrique
St-Hyacinthe 5
Commission Scolaire
Saint-Hyacinthe/Parcours
Formation 35
Concept Finimeuble 32
Conciergerie Roger
Nault (1980) Inc. 36
Contrôles J.A.D. (Les) 36
Copies du Centre 56
Courtemanche & Frère Ltée 23
CSSS Richelieu-Yamaska 32

.....D

Dechi-Tech Mobile.....47
Dutailier Inc. 12

.....E

Emballages Maska Inc. 42

.....F

Fourrure Doris Inc. 12

.....G

Germain Larivière 1970 Ltée 2
Groupe Investors 41
Groupe Maska 46

.....H

Hôtel des Seigneurs 43

.....I

Imprimeries Transcontinental 29

.....L

Longtest 31

.....M

Mercerie G. Brabant Inc.....7
Mitsubishi Saint-Hyacinthe 27
Mobilier H. Moquin.....40
Multi Courtage Inc. 25

.....P

Papeterie Expert 14
Pharmacie Jean-Louis Auger 7
Pièces d'Autos M. Robert.....40

.....R

Re/Max S.A. 13
Restaurant La Niçoise 4
Royal Lepage Multi-Services 19

.....S

Samson Bélair/Deloitte & Touche 18
Serrurier A.M. Maskoutains 46
Société de Diffusion de Spectacle ...8
Subaru Saint-Hyacinthe.....45
Survivance (La) 17

.....V

Vulcanisation Royale 39

VISEZ
ENCORE PLUS HAUT


Lincoln Town Car 2007


Lincoln Mkz 2007


Lincoln Mkx 2007


Lincoln Mark Lt 2007


Lincoln Navigator 2007

Une gamme complète de privilège destinés aux
propriétaires de véhicules Lincoln.

- Entretien périodique sans frais - 4 ans ou 80 000 km
- Remboursement de frais d'urgence engagés durant un voyage - 4 ans ou 80 000 km
- Garantie limitée de véhicule neuf - 4 ans ou 80 000 km
- Garantie contre la corrosion - 5 ans, kilométrage illimité
- Assistance dépannage Lincoln - 6 ans ou 110 000 km
- Garantie limitée du groupe motopropulseur - 6 ans ou 110 000 km



Là où le service est ouvert jusqu'à 2 h du matin

514 875-1966
450 773-7070

Baril Ford Lincoln ST-HYACINTHE

6875, boul. Laurier Ouest (route 116), Saint-Hyacinthe, Qc
www.barilford.com

0412005

Les paroles s'envolent, les écrits restent...

...combien de copies en voulez-vous ?

COPIES du CENTRE

1305, des Cascades, Saint-Hyacinthe QC J2S 3H3

T : 450 **261-9000** • F : 450 **223-1560**

c c i @ c g o c a b l e . c a

conception graphique • impression numérique et couleur • impression grand format • service de finition de documents • courtage en imprimerie

0493917